Das Christenthum

im Talmud der Juden

oder

Die Geheimnisse

der

rabbinischen Lehre über die Christen.

Enthällt von

I. B. PRANAITIS

Professor der Theologie, Lehrer der hebräischen Sprache in der kals. röm. kath. Akademie zu Petersburg, Priester der Diöcese Seyna.

Uebersetzt und erweitert

von

DR. JOSEPH DECKERT

Plarrer in Wien.



WIFN 1894

Verlag des "Sendboten des hl. Joseph", Wien XVIII. In Commission bei H. Kirech, Wien, I. Singerstrusse 7.

Mechiliaristen-Buchdruckeret, Wien VII-

Von demselben Verfasser Br. Joseph Deckert, Pfarrer in Weinhaus, Wien XVIII., sind erschienen und bei Glöss, Dresden, zu beziehen:

Ein Ritualmord,

actenmässig erwiesen. (50 Pt) — Erzählt nach den Processacten die Ermordung des sel. Silnon v. Trien t durch die Juden. Hat bei Christen und Juden grosses Aufschen gemacht.

Kann ein Katholik Antisemit sein? (50 Pf.)

Beantwortet diese von dem philosemitischen Pfarrer Dr. Frank verneinte Frage im bejahenden Sinne und widerlegt die gegen den Antisemitismus vorgebrachten Anwürfe.



Das Christenthum

im Talmud der Juden

oder

Die Geheimnisse

des

rabbinischen Lehre über die Christen.

Enthällt von

J. B. PRANAITIS

Professor der Theologie, Lehrer der hehräischen Sprache in der kais, röm. kath. Akademie zu Petersburg, Priester der Diöcese Seyna.

Uebersetzt und erweitert

von

DR JOSEPH DECKERT

Pfarrer in Wien.



WIEN 1894

Verlag des "Sendhoten des hl. Joseph", Wien XVIII,

Mechitbaristen-Buchdruckerei, Wien VII.

STADT-BIBLIOTHEK FRANKFURT AS MAIN.

Vorwort des Uebersetzers.

Die heftigen, masslosen Angriffe, die ich in Folge meiner vom 15. bis 22. April d. J. in der St. Josephs-Votivkirche zu Weinhaus abgehaltenen acht Conferenzreden "über die ältesten und gefährlichsten Feinde des christlichen Volkes" von Seite der iudischen Presse und der Wiener Judenschutztruppe über mich ergehen lassen musste und die darin gipfelten, mich propter crimen laesae majestatis judaicae in den Anklagezustand zu versetzen und mich meiner Stelle zu entheben - ein Versuch, der bisher jämmerlich missglückte - liessen es mir räthlich erscheinen. bevor ich die erwähnten acht Conferenzreden gesammelt in Druck erscheinen lasse, dem mir gemachten Vorwurfe zu begegnen, als hätte ich vom Talmud und dessen Christenfeindlichkeit gesprochen. ohne denselben zu kennen. Die vorliegende autorisirte Uebersetzung des im Jahre 1892 zu Petersburg, in der Buchdruckerei der k. Akademie der Wissenschaften erschienenen Buches: Christianus in talmude Judaeorum, sive rabbinicae doctrinae de christianis secreta, quae patere fecit I. B. Pranaitis, s. theol. magister. linguae hebraicae in academia caes. rom. cath. eccl. petropolitana praeceptor und die von mir zugefügten Erläuterungen, dürfte jedem vorurtheilsfreien Manne erweisen, dass ich in der Talmud-Literatur doch nicht gänzlich unwissend bin - ein Talmud-Analphabet. wie mich der hiesige einzig-eine Vertheidiger der Chassidim, dessen talmudischen Kenntnisse übrigens von seinen eigenen Glaubensgenossen "minimale" genannt werden, zu betiteln geruhte.

Ich habe die Forschungen anderer gelehrter Tahmudkenner, Schriften für und gegen den Tahmud verglichen, Uebersetzungen vieler Tahmudstellen von Freunden und Gegnern des Tahmud geprüft und mir auf Grund dieser Vergleichung und Prüfung ein Urtheil gebildet.

Eine ziemlich grosse Anzahl von Autoren wurde von mir bei dieser Prüfung zu Rathe gezogen. Ohne Voreingenommenheit habe ich auch die Schriften weiner heftigsten Gegner gelesen und sie zum Worte kommen lassen.

Die Veranlassung zu meinem eingehenderen Studium der Talmudliteratur gab ein Buch, welches mir der Verfasser, Dr. Med. K. Lippe im v. J. mit einem hämischen Schreiben übersandte und dessen Titel lautet: Das Evangelium Matthaei vor dem Forum der Ribel und des Talmud (Jassy 1889), Diese Streitschrift — um kein passenderes Wort zu gebrauchen — machte mich auf die Gefahr aufmerksam, die im Talmud und in dessen offenbarer Gehässigkeit gegen das Christenthum auch für die Gegenwart liegt. Eine eingehende Berücksichtigung liess ich auch der von Dr. Jos. Kopp veröffentlichten Broschüre: Zur Judenfrage (Leipzig 1887) trotz ihrer unglaublichen Seichtigkeit zu Theil werden. nicht wegen der Bedeutung dieses Gegners, der ja selbst in anerkennenswerther Najvetät gesteht, dass er vom Talmud nichts verstehe. sondern wegen der holden Egeria, die ihn inspirirte, des bekannten jüdischen Klopffechters, welcher wissenschaftliche Fragen durch herausfordernde Beschimpfungen seiner Gegner in den Gerichtssaal zerren und dort entscheiden lassen will.

Dass ich auch die Schriften des hochverdienten, von seinen Gegnern arg verleumdeten Professors Dr. Aug. Rohling, insbesondere seinen "Talmudjuden" benützte, der zwar weidlich geschmäht, aber durchaus nicht widerlegt wurde, wird mir kein Verständiger verdenken: ebensowenig, dass ich den Talmud in Theorie und Praxis von Const. Ritter de Cholewa Pawlikowski (Regensburg 1866) zu meinen Erläuterungen heranzog, ein Buch, das seinerzeit von den Juden - todtgeschwiegen wurde. Der wahre Talmudinde, die wichtigsten Grundsätze des talmudischen Schriftthum über das sittliche Leben des Menschen von Albert Katz (Berlin 1893) lehrte mich auch die guten Seiten des Talmud kennen und hewahrten mich vor Einseitigkeit; konnte aber meine anderwärts begründete Ansicht von der Christenfeindlichkeit des Talmud, wo es sich um "Nichtjuden" handelt, nicht erschüttern; auch nicht der Talmud von Emanuel Deutsch (Berlin 1880), so interessante Aufschlüsse über manche Punkte er mir gab.

Einen überraschenden Einblick in den Talmud bot mir die "Geschichte des R. Jeschua ben Josef hanootzri-, genannt Jesus Christus" (Hamburg 1887), trotz der rationalistischen Tendenz des Buches. Es geht von der sonderbaren Ansicht aus, Jesus, der "Weise von Nazareth", sei nur ein graduirter Rabbi, Schüler des R. Hillel und Mitschüler Gamaliel's gewesen; er habe eine eigene Schule gegründet und was im Talmud gut und erhaben sei, stamme aus dem Beth Jeschua, ohne dass es die Juden ahnen, contrastire aber mit dem übrigen Inhalte des Talmud, "welcher grösstentheils eine unsinnige, lächerliche, theilweise sogar unmoralische nnd verderbliche Tendenz habe, ja selbst über Gott die unwürdigsten Vorstellungen verbreite", was durch einzelne Stellen erwiesen wird.

Sehr instructive Aufschlüsse über die Judenfrage verdanke ich dem Domcapitular L. Erler in Mainz, der in dem Archiv für kath. Kirchenrecht (Vering) 1879 ff. eine Reihe interessanter Aufsätze veröffentlichte. Dr. J. de Pavly's: Chošen mišpat (St. Ludwig, Elsas, 1893) hat mir durch Vergleich einiger Stellen mit anderen wörtlichen Uebersetzungen gezeigt, wie leicht durch unscheinbare Wendungen und Auslassungen die Tendenz eines Buches verhüllt werden kann.

Ueber Dr. J. Chr. Wagenseil's: "Benachrichtigungen" babe ich in meinem Buche: "Vier Tirolcr Kinder" etc. eine eingehende Kritik gegeben.

Meine Stellung als Uebersetzer erlaubte mir nicht, alle gegnerischen Einwürfe eingehend zu beantworten; ich musste mich begnügen, die Widerlegung vielfach nur anzudeuten. Die Anmerkungen wären sonst noch reichhaltiger ausgefallen, als sie es ohnehin sind.

Da ich zunächst für das gebildete deutsche Volk, insbesondere für christliche Theologen diese Uebersetzung liefere, so glaube ich die hebräischen Texte hinweglassen zu dürfen; wer dieselben lesen kann und vergleichen will, möge auf das lateinische Buch des Prof. Pranaitis zurückgreifen. Die von Pranaitis aus dem Talmud angeführten Stellen habe ich im Texte mit « » bezeichnet, die von ihm herrührenden Anmerkungen mit lateinischen Buchstaben, die Erläuterungen aus meiner Feder mit arabischen Ziffern erkenntlich gemacht.

Einige Stellen, von denen ich befürchten musste, dass sie das christliche Gemüth allzu heftig erregen könnten, habe ich nur lateinisch wiedergegeben; das beigefügte Personen- und Sachregister dürfte die Benützung des Buches besonders für populäre Vorträge erleichtern.

Der Zweck des vorliegenden Buches, das sich durch eine systematische, wissenschaftliche Behandlung des Gegenstandes von anderen ähnlichen Schriften vortheilhaft unterscheidet, wird erreicht sein, wenn die freche Behauptung, "der Talmud enthalte überhaupt nichts christenfeindliches", allerseits als unwahr erkannt wird. Jede Belehrung und Berichtigung von competenter Seite wird dem Autor wie dem Uebersetzer wilkommen sein; gegen Beschimpfungen und Verdächtigung ihrer guten Absicht haben sie sich beide mit dem Schilde der Verachtung gewaffnet.

So möge dem dies Buch recht vielen christlichen und jüdischen Lesern die Augen öffnen über den eigentlichen und tiefsten Grund der Gefahr, die dem christlichen Volke droht, sowie über die Nothwendigkeit und Berechtigung der antisemitischen Bewegung; möge es besonders christliche Theologen zum eingehenderen Studium des Talmud aneifern.

Wien, XVIII, 1. Juni 1894.

Dr. Joseph Deckert

Von dem Uebersetzer citirte Werke:

Processacten des sel. Simon v. Trient M. S., dentsch. (Wien 1478.) Christian Gerson: Des indischen Talmad Inhalt und Widerlegung. (Leipzig 1694.)

Dr. Job. Christoph Wagenseil: Benachrichtigung über einige die Juden angehende wichtige Sachen. (Leipzig 1705.)

J. A. Eisenmeuger: Eutdecktes Judentbum. (Königsberg 1711.)

P. L. Drach: Deuxième lettre d'un rabbin converti aux israëlites ses frères. (Paris 1837.)

Achille Laurent: Relation historique des affaires de Syrie. (Paris 1847.) C. Streckfuss: Ueber das Verhältniss der Juden zu den ehristlichen

Staaten. (Halle 1833.) L. Rupert: Die Kirche und die Synagoge. (Schaffhausen 1864.)

Const. R. v. Pawlikowski: Der Tahund in der Theorie und Praxis. (Regensburg 1866.)

Julius Plattuer: Wucher in der Bukowina. (Jena 1878.)

W. Rubens: Der alte und neue Glaube im Jndenthum. (Zürich 1878.)

C. Frants: Föderalismus. (Mainz 1879.) Dr. August Robling: Talundjude. (Münster in Westph. 1879, 8. Aufl.)

(Edition Pasch: Leipzig 1891.) Dr. A. Rohling: Franz Delitsch and die Jadenfrage. (Prag 1881.)

Dr. A. Rohling: Meine Autworten an die Rabbiner. (Prag 1883.)

Dr. A. Rohling: Polemik und das Meuschenopfer. (Paderborn 1883.)

Fr. Delitsch: Schachmatt den Blutlügnern, (Leipzig 1883.)

J. S. Bloch: Prof. Robling und das Wiener Rabbinat. (Wien 1882.)

J. S. Bloch: Einblicke in die Geschichte der Entwicklung der talmudischen Literatur. (Wien 1884.)

Dr. Jos. Kopp (Bloch): Zur Jndenfrage. (Leipzig 1887.)

Jos. M: Ist Dr. Bloch Vertheidiger des Judeuthums? (Wien 1884.)

M. L. Rodkinsohn: Wahrheit gegen Lüge (Bloch). (Wien 1886.) J. Singer: Sollen die Juden Christen werden? (Wien 1884.)

Dr. Ad. Jellinek: Gegen die Antisemiten. (Wien 1884.) Dr. Justus: Judenspiegel. (Paderborn 1892, 5. Anfl.)

Dr. Ecker: Der Jndenspiegel im Lichte der Wahrheit. (Paderborn 1884.)

L. Erler: Ueber die Jaden. (Archiv des kath. Kirchenrechtes, 1879 ff.)

Dr. Frank: Die Kirche und die Juden. (Regensburg 1893.)

Dr. Jos. Deckert: Kann ein Katholik Antisemit sein? (Dresden 1893.)

Dr. Jos. Deckert: Ein Ritualmord, actenmässig nachgewieseu. (Dresden 1893.)

Dr. Jos. Deckert: 4 Tiroler Kinder, Opfer des chassidischen Fanatismus. (Wieu 1893.)

Dr. J. de Pavly: Choschen mischpat. (St. Ludwig im Elsass 1893.)

Moritz Stern: Urkundliche Beiträge über die Stellung der Päpste zu den Juden mit Benützung des päpstlichen Geheinnrchives zu Rom I. (Kiel 1893.) Emannel Deutsch, Der Televiel

Emannel Deutsch: Der Talmnd. Beilin 1880.) Albert Katz: Der wahre Talmudjude. (Berliu 1893.)

Paulus Meyer: Wölfe im Schafspelze. (Leipzig 1893.)

Processacten zum Xantener Knabenmord. (Berlin 1893.)

B. Ark: Judenmoral und Blutgeheimniss. (Rom 1894.)

Geschichte des R. Jeschua ben Josef hanootzri. (Hamburg 1887.) Med. Dr. Karl Lippe: Das Evangelium Matthaei vor dem Forum der Bibel und des Talmud. (Jassy 1889.)

Imprimatur:

Petropoli: die 13. Aprilis 1892a.

Archiepiscopus Metropolita Mohiloviensis

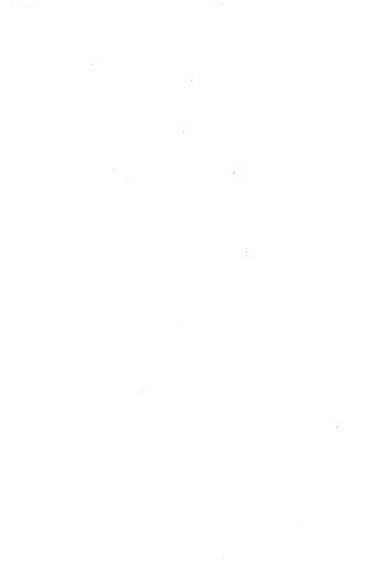
Kozłowski.

(L. S.)

f. m. Secretarii in spiritualibus C. Propolanis S. TH. C.

N. 794.

(Alle Rechte vorbehalten.)



Vorsprüche:

"Oeffnen wir den Völkern unsere Schriften! Mögen sie Einsicht nehmen in unseren Moralcodex! Wir brauchen diese Prüfung nicht zu scheuen, denn wir sind reinen Herzens und reinen Geistes. Mögen doch die Völker die Wohnungen Israels aufsuchen und sich auf Grund eigener Anschauungen von dessen Charakter überzeugen! Sie werden dann mit Bileam, der auszog, um Israel zu fluchen, ausrufen: Wie schön sind deine Zelte, o Israel: wie köstlich deine Wohnungen!"

J. Singer: Sollen die Juden Christen werden? S. 6. (Wien 1884.)

"Hinsichtlich der Nichtjuden ist die Religion der Juden

derartig, dass sie durch ihre Toleranz alle Religionen der Welt übertrifft . . . Die Vorschriften der alten Rabbiner, welche den Heiden feindselig sind, können in keiner Weise auf die Christen angewendet werden."

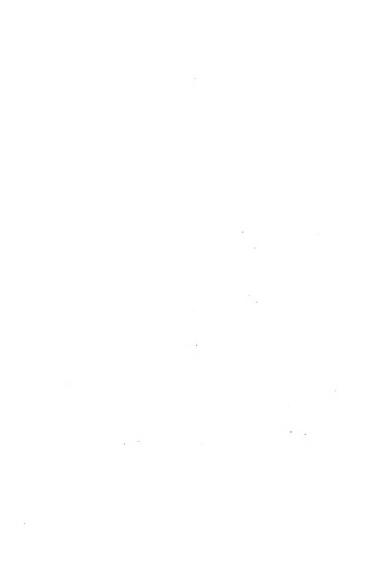
Daniel Chwolson: Brauchen die Juden Christenblut? S. 11 u. 12. (Petersburg 1879.)

"Es kann eine ganze Reihe von Aussprüchen der angesehensten Rabbiner angeführt werden, um zu beweisen, dass iene Lehrer des Volkes den Ihrigen Achtung und Liebe gegen die Christen eingeschärft haben, damit sie dieselben als ihre Brüder ansehen, die an den wahren Gott glauben und damit sie für sie beten!"

Poln, Zeitschrift; Israëlita, 1891, Nr. 48, S. 459.

"Bei dieser Gelegenheit geben wir die Erklärung ab, dass der Talmud überhaupt nichts Feindseliges gegen die Christen enthalte."

Dr. Ad. Jellinek: Gegen die Autisemiten. S. 9. (Wien 1882.)



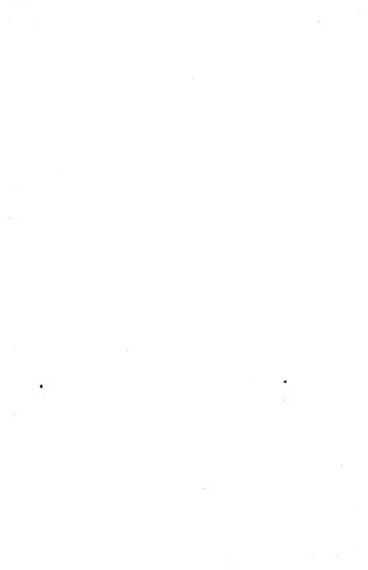
Vorrede des Verfassers.

Es gibt viele, die, wenn über jüdische Angelegenheiten die Rede ist, die Frage aufwerfen, ob im Talmud der christliche Name geschmäht werde oder nicht. Während die einen diese Frage bejahen, sind andere wieder eifrig bemüht, jedermann zu überreden, im Talmud finde sich nichts, was nicht schön und erhaben wäre, dem Hasse gegen Christen vollständig fremd sei. Dadurch ist eine solche Verwirrung der Meinungen entstanden, dass man beim Anhören solcher entgegengesetzter Behanptungen glauben könnte, es handle sich hier um ein Volk aus uralter, ferne liegender Zeit, nicht aber um das Volk Israel, das mitten unter uns lebt, und um dessen heiliges Buch, durch welches das religiöse und gesellschaftliche Leben der Juden bisher geregelt wurde.

Desshalb habe ich mir vorgenommen, zu zeigen, welches die wahre Lehre des Talmud über die Christen sei und ich will so dem Wunsche vieler entgegen kommen, die dieselben aus den Quellen selbst kennen lernen wollen.

Damit man aber, wir dies bei allen der Fall ist, welche es unternehmen, jüdische Geheimnisse zu offenbaren, mir nicht den Vorwurf mache, ich fälsche den Text des Talmud, oder verstehe denselben nicht recht, habe ich den hebräischen Text der lateinischen Uebersetzung beigesetzt.

Die ganze Abhandlung zerfällt in zwei Theile, deren erster die Lehre des Talmud über die Christen enthält, der zweite aber die Vorschriften, welche die mit Christen zusammen lebenden Juden zu beobachten haben. Eine knrze Untersuchung über den Talmud wird vorausgeschiekt.



Uebersicht.

Einleitung.	ite
Ueber den Talmud: Ursprung, Theile desselben. Anszug (Schulchan aruk). Bedeutung für die Juden. — Ansichten der Christen. — Verfolgung des	· Loc
Talmud. — Werth desselben. — Ausgaben. — Sohar und Kabbala. —	
Commentare	-33
I. Theil.	
Lehre des Talmud über die Christen	34
1. Capitel.	
Ueber Jesus Christus im Talmud:	
Art. 1. Sein Name	
Art. 2. Sein Leben (Scholion: Ueber das Kreuz) 37-	-54
Art. 3. Seine Lehre	-57
2. Capitel.	
Ueber die Christen:	
Art. 1. Thre Beneauung	-66
Art. 2. Was sie sind	-81
Art. 3. Ihr Gottesdienst 81-	-87
II. Theil.	
Vorschriften des Talmud gegenüber den Christen	88
1. Capitel.	
Christen sind zu meiden:	
Art. 1. Weil des Umgangs mit Juden nicht würdig 88-	-93
Art. 2. Weil sie unrein sind	
Art. 3. Weil sie Götzendiener sind 94-	
Art. 4. Weil sie geführlich sind	-99
2. Capitel.	
Christen sind zu vernichten:	
Art. 1. Zn schädigen, indirect, indem man ihnen nicht Gutes thut 100-	·105
Art. 2. Zu schädigen, direct, an ihrem Vermögen 105-	
an ihren Rechten 114	
an ihrem Leben	
§ 1. Man soll thuen nicht helfen	



Ueber den Talmud.

Das Wort Talmud wird von dem hebräischen Zeitworte "Lamad", "er lehrt", abgeleitet und bedeutet "Lehre". Es wird auch metonymisch gebraucht zur Bezeichnung des Buches, in welchem die Lehre enthalten. Insbesondere wird Talmud jenes Lehrbuch genannt, welches die ganze Lehre und Weisheit des jüdischen Volkes enthält. Was den Ursprung des Talmud betrifft, so behaupten Rabbiner," der Haupturheber desselben sei Moses, der am Berge Sinai von Gott" ausser dem auf steinernen Tafeln "geschriebenen" Gesetze (Torah schebiktab), auch die Erklärung desselben, das mündlich "überlieferte" Gesetz (Torah schebeal peh) erhalten habe. Das sei auch der Grund, warum

a So R. Levi in Berakoth f. 5a; R. Jochanan in Megillah . 19h.

b Zur Bekräftigung dieser Meinung herufen sich die Rabhiner auf Exod. 24. 12: "Der Herr aber sprach zu Moses: Steige herauf zu mir auf den Berg und hleibe daselbst; ich will dir steinerne Tafeln gehen, und das Gesetz und die Gehote, die ich geschriehen, dass du sie lehrest." Unter den steinernen Tafeln verstehen sie die 10 Gehote; unter dem Gesetze die 5 Bücher Mosis, den Peutateuch; unter den Gehoten: die Mischnah, unter den Worten "die ich geschriehen", die Propheten und die anderen Bücher der heiligen Schrift (!), die Hagiographen; unter: "dass du sie lehrest" die Gemara cf. Berak ot h f. 5 a.

¹ Ghristus dagegen nennt diese Ueberliefernngen "Menschenwerk" und mehrt den Pharistern ausdrücklich den Vorwurf: "Warum übertretet ihr Gottes Gehote um die "Ueberlieferungen der Menschen" zu halten?" Math. 15. 3. Sie sind in der That nur Erzengniss rabbinischen Geistes, ein wirksames Mittel, dem Volk die strenge Haltung des Gesetzes einzuschärfen, ein "Zann des Gesetzes", ein politisches Mittel, das Volk Israel von den übrigen Völkern abzusondern und dasselbe nach dem grossen Nationalungfäcke, nach seiner Zerstrenung unter den Völkern, vor dem Aufgeben in dieselben zu hewahren; durch Festhaltung der "fallschen Messiashoffunng" dasselbe in seinem Nationalstolze zu erhalten und auf eine "Weltherrschaft" vorzubereiten.

Moses so lange auf dem Berge verweilte; denn das geschriebene Gesetz hätte ihm Gott an "einem" Tage übergeben können.²

Moses übergab dann diese mündliche Erklärung des Gesetzes dem Josua; Josua den 72 ältesten des Volkes; diese den Propheten; die Propheten der "grossen Synagoge", endlich sei sie einigen ausgezeichneten Rabbinern späterer Zeit übergeben worden, bis sie mündlich nicht mehr erhalten werden konnte.

4 Es ist im Vorhinein unwahrscheinlich, dass ein Gesetzgeber mit dem Gesetz zugleich die Auslegung desselhen gegehen habe; ja es ist ein Widerspruch mit dem Pentatenche auzunehnen, dass selhst das Gesetz Mosis zu ein

Siehe die phantastische, aher interessante Erzählung nach Jalkut hei Pawlikowski, Tahund S. 72 ff. Gott soll damals schon den Tahund ganz nach der Ordnung der Mischnah, Gemara nud Aggada gegehen haben — noch mehr: selbst die Fragen, welche künftig Tahundschüler an ihre Lehrer richten werden, hat Gott schon damals dem Moses geoffenbaret; doch wurde ihm nur die Torah echriftlich gegehen, das andere mündlich, damit weum einstens die Israeliten unter die Botmässigkeit der Völker kämen und letztere die Torah in ihre Sprache ühersetzen würden, noch ein Unterschied hestehe zwischen Israel und den Völkern! Uebrigens wäre diese Ueherlieferung anch viel zu umfangreich gewesen, als dass sie damals hätte niedergeschriehen werden können.

^{*} Wer die Geschichte des israelitischen Volkes aus den heiligen Büchern kennt, wird tiber diese rahbinische Hypothese nur ein mitleidiges Lächeln haben. Vor Samnel ist nicht die leiseste Spur von Gesetzesschnlen in der Geschichte Israels zu entdecken. Vielleicht wurde in der Prophetenschule der Aufaug zur Erklärung des Gesetzes gemacht, ohwohl dies eigentlich Sache der Priester und Leviten war. Gewiss sind Torahschnlen erst seit Esdras, seit der Rückkehr ans dem bahylonischen Exil. Vorher scheint das Gesetz Moses in Israel gar nicht allgemein durchgeführt gewesen zu sein; wie wäre sonst der Götzendienst im Reiche Israel und anch im Reiche Juda als Staatsreligion zu erklären? Man hat offenbar, um den "Menschensatzungen", der Erklärung des Gesetzes in den Angen des Volkes grösseres Ansehen zu gehen, dieselben piå frande auf Moses zurückgeführt. Aebnliches geschah in der Psendo-Isidorianischen Gesetzessammlung: aber wenigstens schoh man dieser Sammlung nicht göttlichen Ursprung unter. Noch weiter geht R. Elieser, welcher sogar hehauptet, der Tahund sei schon "vor der Erschaffung der Welt" vorhanden gewesen. Pawliko wski 1 c. S. 79. In Sabhath f. 88, wird sogar genan die Zeit hestimmt, wie lange vor der Erschaffung der Welt der Talmnd schou hestanden hahe; 974 saecula (Zeitalter) vor den 6 Schöpfungstagen! Anch Adam hat nach den Rabhinern den Talmnd gekannt und ihn vor dem Sündenfalle auch gehalten! Kain soll seinen Bruder Ahel in einem Streite wegen der Zizis erschlagen haben; Abraham hat den Talmind gekannt nud gehalten! Sogar die Kinder im Mutterleibe studiren den Talmud, vergessen aher den Talmud, wenn sie zur Welt kommen; Pawlikowski l. c. Auch Gott im Himmel studirt dieses heilige Buch, und hält mit den seligen Rabbinern täglich Talumdschule!

Welche Bewandtniss es auch mit diesen rabbinischen Ansichten haben mag, es genügt uns zu wissen, dass schon vor Christi Geburt in Palästina Schulen bestanden, in welchen die heilige Schrift erklärt's wurde. Die Erklärungen der Schriftgelebrten

und derselben Zeit gegeben wurde. Gelehrte bestreiten sogar, dass dieses Gesetz in der Form, wie es hente vorliegt, gauz von Moses herstamme. Der Talmad selbst dentet seinen eigentlichen Ursprung in der Vorrede an, wo gesagt wird, die Juden hätten nach dem Tode der letzten Propbeten einen Rath von 120 Männern erwählt, welche viele neue Gebote und Verbote anordneten, in Folge dessen grosse Streitigkeiten entstanden. Der erste Streit sei über Lev. 4. 15 entstanden zur Zeit des Königs Ptolomäus Philadelphi. Diese Streitigkeiten, welche immer grössere Dimensionen annahmen, wurden geführt zwischen R. Jose und Joseph, dann zwischen Judas und Simeon, Ahtalion und Schemaja, Schammai und Hillel. Letzterer lebte 100 Jahre vor der Zerstörung Jerusalems und soll viele Tausende von Schülern gehaht haben. Es handelte sich bei diesen Streitigkeiten um die strengere oder mildere Auslegung des Gesetzes; die Torab konnte schon damals nicht mehr in der alten Strenge bewächtet werden, sie hedurfte mildernder Erklärung, es kam dabei oft zu Gewalthätigkeiten und Spaltungen.

5 n n r m ü n d l i c h. Nach Schluss des Canon war es den Judeu verboten. andere als die heiligen Bücher zu lesen oder solche zu schreiben. Dieses Verbot gründete sich auf Cohelet 12. 2. (cf. Tamura f. 14 h. Sofrim f. 16. 2. Gittin f. 60 b). So kam es, dass die grössten Lehrer der "grossen Synagoge" (Ecclesia major) Simon, Schamaj, Abtaliou, Hillel, Gamliel, Bensaka, Elieser, Hirkanos, Josna Karchi, Akiba hen Joseph nichts niedergeschrieben haben. Der "Zaun um die Torah" wurde mündlich überliefert. Aber im Laufe der Zeit mehrte sich der Stoff; das Gedächtniss konnte nicht mehr Alies bewältigen. Seit der Zerstörung Jerusalems und der Zerstreuung des Volkes, waren die alten Erklärungen bei dem Widerspruche zwischen dem Gesetze und dem Leben unter neuen Verhältnissen nicht mehr ausreichend. Da aber das ganze Lehen des Juden strenge nach dem Gesetze geregelt sein sollte, so musste der Buchstabe des Gesetzes vielfach umgedeutet werden. Dadurch hekamen die Schriftkundigen eine grössere Bedentung als bisher: Priester und Leviten verloren, da der Tempeldienst aufhörte und der Tempelcult umgedentet wurde, ihr Ansehen heim Volk; ja es bildete sich sogar ein schroffer Gegensatz herans zwischen den meist "saddnzäisch" gesinuten Priestern. die an dem geschriehenen Gesetze festhielten, und den "pharisäisch" gesinnten Schriftlehrern, welche das mündliche Gesetz bervorbohen, und dasselbe zur Begründung seiner grösseren Autorität auf Moses zurückführten. An die Stelle der Sopherim traten die Tannaim.

Schriftliche Anfzeichnungen der mündlichen Lehre gah es, des strengen Verbotes wegen, anfangs nur wenige. Das "Buch der Entscheidungen", welches Bestimmungen für das peinliche Gerichtsverfahren enthielt und von den Priestern verfasst wurde, erregte erhitterte Parteikämpfe (Grätz, Joël). Auch "Geschlechtsregister", mit kurzen Familiennachrichten wurden nieder-

(Tannaim, Lehrer, Urheber der Mischna) wurden zuerst nur dem Gedächtnisse anvertraut, später jedoch zur Erleichterung des Gedächtnisses auf Zettel und Rollen aufnotirt. Die Sammlung derselben gab dem Talmud den Ursprung.

bm zweiten Jahrhunderte nach Christus war es Rabbi Jehuda (Rabbenu hakkodesch, der "heilige," auch Hannasi, der "Fürst" genannt), der angesichts der Gefahr, dass die jüdische Weisheit schwinde, das mündliche Gesetz in Vergessenheit gerathe, besonders wegen der Zerstreuung des Volkes, der erste ernstlich daran dachte, das mündliche Gesetz zu erhalten und zu erneuern. Er sammelte die vorhandenen Aufzeichnungen und machte daraus ein Buch, das Sepher Mischnajoth oder einfach Mischnah δευτέρωσες, "zweites Gesetz" genannt wurde. Er theilte dasselbe in 6 Theile, die einzelnen Theile in verschiedene Tractate.

Die Mischnah ist die Grundlage und der Haupttheil des Talmud. Sie wurde bald von allen, wo immer zerstreuten Juden

geschriehen (Megiloth Juchasin): desgleichen eine Art "Festkalender" mit 35 Gedenktagen Megiloth Taanith, Ein Targum (chaldäische Uebersetzung) des Buches Hiob wurde unter Gamliel unterdrückt. Die griechische Uebersetzung der Bücher des a. B. (Septuaginta) wurde sogar von den Juden Palästinas als ein Nationalunglück betrachtet. Aber das Verbot war nicht länger durchführhar. Man hatte zuerst zur Unterstützung des Gedächtnisses verschiedene Mittel ersonnen, nmemonische Zeichen n. del. Sie reichten jedoch nicht hin, das ganze Material zu bewältigen; manches wurde vergessen, manches entstellt, absichtlich oder nuabsichtlich; es entstanden grosse Schwankungen in den Versionen der Mischnah. Es wurden daher zuerst wichtige und seltene Entscheidungen heimlich aufgeschrieben; nur zum Selbststudium natürlich oder vielmehr als Hilfsmittel der Erinnerung. Auch am Buchrande wurde mauches anfnotirt. Allmälig verlor sich das Bewusstsein der Gesetzwidrigkeit eines solchen Vorganges; die Anfzeichnungen wurden trotz des Widerspruches der Tannaim immer häufiger; man schickte sogar solche Anfzeichnungen in Zettelform oder als Briefe an andere Schulen. Aus der Sammlung solcher Anfzeichnungen entstand der Talmnd; er trägt anch in Folge dessen einen eigenthümlichen Charakter trotz mancher Ueberarbeitung. Es finden sich viele Wiederholungen ohne Hinweis auf früher Gesagtes; manches ist bloss angedentet. Der Gedankengang ist oft sprunghaft, ohne logischen Zusammenhang; ein Tractat widerspricht dem andern. Daher ist das Studinm des Talmud so schwierig. Kein Wösterhneh, keine Uebersetzung, kein Leitfaden reicht zum Verständnisse aus; es ist ein "Labyrinth ohne Ausweg" (J. S Bloch, Einblicke in die Geschichte der Entwicklung der talmudischen Literatur, Wien 1884).

6 So genannt, weil er sich nach Berakoth f. 88, während seines ganzen Lebens nie mit der Hand am blossen Leibe uuter dem Nabel herübre bat!

5

als authentischer Rechtscodex angenommen, und in ihren Schuleu zu Sura, Pumbaditha, Nehardea, in Babylon und zu Tiberias. Jamnia und Lydda in Palästina erklärt."

Diese weiteren Erklärungen und die von Tag zu Tag anwachsenden Abhandlungen und Entscheidungen (Halachoth) der Lehrer (Amoræer, Urheber der Gemara), wurden gleichfalls niedergeschrieben; sie bilden den zweiten Theil des Talmud, die Gemara. Diese zwei Theile sind im Talmud so geordnet, dass die Mischnah als zu erklärender Text vorangeste! It ist, die Gemara aber als Erörterung des Textes nach Vorbringung verschiedener Meinungen die Eutscheidung nachfolgen lässt.

Jedoch wurden nicht alle Vorschriften der Mischnah in den jüdischen Schulen auf gleiche Weise erörtert; jene Vorschriften, welche sich auf die Opfer beziehen, und die nach Zerstörung des Tempels beim Mangel des Opferdienstes ausser Uebung kamen, und deren Beobachtung nur im heiligen Lande möglich war, wurden unerörtert gelassen. Die Erklärung dieser Vorschriften wurde dem Propheten Elias und dem kommenden Messias überlassen. Desshalb erscheinen mehrere Theile der Mischnah ohne Gemana

Bei der Erklärung der Mischnah des R. Jehuda gingen die einzelnen Schulen in Palästina und Babylonien ihre besonderen

α H a l a c h a h ist Entscheidung, eine durch Gebrauch und Gewohnbeit aufgenommene und gehüligte Erklärung einer Stelle, die Norm des Lehens sein soll; davon ist zu unterscheiden die A g a d a h, eine allegorische, mystische, geheinmissvolle Dentung.

⁷ Als eigentlicher Vater der mündlichen Lehre, der die Mischna zugleich nach Materien ordnete und dieselhe von dem mosaischen Gesetze los löste, gilt Akiha; durch ihn wurde Halacha nicht mehr weiter als Commentar der Bibel betrachtet. Nicht die Bibel, sondern die Halacha, mit ihrer willkürlichen Bibelerklärung sollte das gesammte Leben der Juden fortau regeln. (Bloch L.c.) Durch ihn wurde die Mischna schlöst zum Gesetzhuche im Gegensatzur Bibel; sein Gegner Ismael ben Elisa vertrat die gesünderen Regeln der Schrifterklärung. Durch R. Akiba wurde somit auch das jüdische Volk von der Bibel losgelöst. Die Juden urtheilen nicht mehr nach der Bibel, sonderu nach ihrem Tahmud (Christian Gerson: Des jüdischen Tahmud Inhalt und Widerlegung, Leipzig 1698; Vorrede). Der Tahmud ist eigentlich nur ein farbeurenig derselben, die Lösung von den in ihr befindlichen Widersprüchen; das gauze Culturleben der Juden gründet sich auf sie.

Wege; demnach ist eine zweifache Gemara zu unterscheiden, die eine wird die von Jerusalem, die andere die von Babylon genannt.

Der Verfasser der einen ist R. Jochanan, der 80 Jahre lang das Haupt der Synagoge in Palästina war; er schrieb 39 Commentare zur Mischnah und vollendete dieselben im Jahre 230 nach Christus.

Die Gemara von Babylon dagegen stellte nicht ein und derselbe Verfasser und zur selben Zeit zusammen. R. Aschibegann sie 327 nach Christi Geburt und arbeitete daran 60 Jahre. R. Maremar setzte das Werk fort, ungefähr 427 nach Christi; R. Abin a vollendete es circa 500 nach Christus. Die babylonische Gemara enthält die Erklärung von 36 Mischnahtractaten.

Diese zweifache Gemara verbunden mit der Mischna bilden den zweifachen Talmud, den von Jerusalem (Jeruschalemi), der wegen seiner Kürze und Dunkelheit von den Juden nicht sehr hoch geschätzt wird, und den von Babylon (Babli), der weitläufiger ist und bei den Judeu zu allen Zeiten hoch in Ehren stand.

Auf die Gemara folgten die Tosephoth (Tosiphta, Zugabe); so nannte zuerst R. Chaja seine Erläuterung der Mischnajoth. Er und R. Uschaja waren die ersten, welche dies Buch öffentlich in den Schulen erklärten.

Die Erläuterungen der Mischna ausserhalb der Schulen wurden Baraiekoth genannt: "äussere Erklärungen". Diesen Zusätzen wurden noch die Piske Tosephoth; "kurze Thesen" beigegeben.

Nach Vollendung des babylonischen Talmud, als nach 500 Jahren die Talmudstudien durch mancherlei Unglück, das über Israel kam und durch Zwistigkeiten zwischen ehrgeizigen Rabbinern gefährdet wurden, schrieben einige Gelehrte wieder Zusätze zum Talmud. Die berühmtesten sind die Tosephoth

s Diejenigen, welche die mündliche Ueberheferung aufzeichneten, werden Saboraer genannt; es sind die wiedererstandenen Sopherim im Gegensatze zu den Amoræern. Aher auch uach schriftlicher Fixirung des Talmud wurde derselhe in manchen Ländern z. B. in Spanien noch lange bloss mündlich gelehrt. Durch die schriftliche Aufzeichnung der mündlichen Ueberlieferung wurde der schon früher hestaudene latente Gegensatz der Karaiten zum tahmudischen Judenthune vollständig offengelegt; der Bruch war unheilbar.

des R. Ascher. Ausserdem erschienen die Commentare (Perusch) des R. Mosche ben Maimon, den die Juden abkürzungsweise Rambam nennen, die Christen: Maimonides; sowie die des R. Schelomo Jarchi, auch Raschi genannt.

Also bilden die Mischnah," Gemara, die Tosephoth und Perusch zusammen das Buch, das wir Talmud nennen.

Der Talmud hat 63 Bücher und 524 Capitel.

- a Die sechs allgemeinen Abschnitte des Talmud sind folgende:
 - Seraim, Saaten handelt von den Saaten, Früchten, Bänmen und deren Gebranch.
 - II. Moëd, Feste handelt von den Zeiten, an welchen der Sabbath und andere Feste g\u00e9feiert, begonnen und vollendet werden sollen.
 - III. Naschim, Weiber handelt von Heirat, Scheidebrief, von den Pflichten, Krankheiten der Franen und Aehnlichem.
 - IV. Nesikim, Schaden handelt von dem durch Meuschen oder Thiere zugefügten Schaden, der Strafe dafür und vom Ersatz.
 - V. Kodaschim, Heiligkeit handelt von den Opfern und anderen heiligen Dingen.
 - VI. Tohoroth, Reinigung handelt von der Reinheit und Reinigung der Gefüsse, Geräthe und anderer Dinge; sowie von deren Unreinheit und Besleckung.

Jeder dieser Theile oder Abschnitte, die von den Jaden Schischah sedarim: "Ordun ngen" genannt werden, zerfällt in Bücher oder Tractate (Massiktoth), die Bücher in Capitel (Perakim), und zwar:

Seraim 1. Berachoth: Segnungen (9 Capitel mit Gemara, die folgenden 10 haben keine). 2. Peah: Ackerecke, die den Armen überlassen wurde (8 Capitel). 3. Demai: Zweifel über Zehent (7 Capitel). 4. Kilaim: Verschiedenartige Samein (9 Capitel). 5. Schebitht: das 7. Jahr (10 Capitel). 6. Terumoth: Opfer (5 Capitel). 7. Maaseroth: erste Zehent für die Leviten (5 Capitel). 8. Maaser scheni: zweiter Zehent der Leviten au die Priester (5 Capitel). 9. Challah: Opferkuchen (4 Capitel). 10. Orlah: Vorhant, d. h. die ersten Früchte der Bäume (3 Capitel). 11. Bikurim: Erstlinge (4 Capitel).

Moed: I. Schabbath: Sabhath (24 Capitel). 2. Ernbim: Versanmilungen (10 Capitel). 3. Pesachim: Ostern (10 Capitel). 4. Schekalim, Sekel: Tempelgabe (8 Capitel). 5. Joma: Versöhungstag (8 Capitel). 6. Sukah: Zelte, Lanbhittenfest (5 Capitel). 7. Bezah: Ei (5 Capitel). 8. Rosch haschanah: Jahresanfung (4 Capitel). 9. Taanith: Faste (4 Capitel). 10. Megillah: Buch (Esther). Purimfest (4 Capitel). 11. Moed katon: Zwischentage (3 Capitel). 12. Chagigah: Erscheinung der Mäuner zum Feste (3 Capitel).

Naschin: 1. Jebamoth: Levirat (16 Capitel). 2. Kethuboth: Ehecontract (13 Capitel). 3. Kiduschim: Verlobung (4 Capitel). 4. Gittin: Scheidebrief (9 Capitel). 5. Nedarim: Gelübde (11 Capitel). 6. Nazir (9 Capitel). 7. Sotah: Ehebrecherin (4 Capitel).

Ausserdem gibt es noch vier andere kurze Tractate, die in den früberen Ausgaben des Talmud nicht enthalten waren, sondern von Späteren hinzugefügt wurden, zugleich mit Pürke aboth. Es sind:

- Masseketh sopherim, "Tractat der Schreiber", handelt davon, wie man das Gesetzbuch schreiben und lesen soll (21 Capitel).
- Ebel rabetti, "grosse Trauer", auch Masseketh semachoth, verbotene Freuden genannt; handelt von der Trauer bei Beerdigungen und wie die Trauernden zu trösten sind (14 Capitel).
- Kallah, "die Braut", über Brautwerbung, Schmuck der Braut und andere auf bräutliche Angelegenheiten bezügliche Dinge.
- 4. Masseketh derek erez, "Abhandlung über den Erdenweg"; zerfällt in einen grossen (Rabah) und einen kleinen (Zuta) Tractat. Der erste enthält zehn, der zweite sechs Capitel; als Anhang ist: Perek schalom, über den Frieden in einem Capitel hinzugefügt.

Die Eintheilung des Talmud in Abtheilungen und Bücher ist übrigens nicht in allen Ausgaben dieselbe. Die Amsterdamer

Nesikin: 1. Baba kama: erste Pforte; Schaden von Menschen und Thieren (10 Capitel). 2. Baba mezia: mittlere Pforte; über Gefundenes, auvertrautes Gut, Zins, Wucher, Miethe, Contracte, Borgen und Darlehen (10 Capitel).
3. Bala hathra: letzte Pforte, über Handelsgesellschaft etc. (10 Capitel).
4. Sanhedrin: grosser Gerichtshof (11 Capitel). 5. Makoth: Schläge (3 Capitel).
6. Schebuoth: Eide (8 Capitel). 7. Edajoth: Zeugen (8 Capitel ohne Gemara).
8. Horojoth: Beweise (5 Capitel). 9. Ahodah zarah: fremder Cult, Götzendienst (5 Capitel). 10. Aboth: Väter (6 Capitel ohne Gemara), anch Pirka ahoth genannt.

Kodaschim: 1. Zebachim: Opfer (14 Capitel). 2. Chulin: Unrein, Thiere (12 Capitel). 3. Menachoth: Abendopfer (13 Capitel). 4. Bekoroth: Bretlinge der Thiere (9 Capitel). 5. Erakim: Schätzung (9 Capitel). 6. Temurah: Anstausch (7 Capitel). 7. Meilah: Uehertretung, Fichler beim Opfer (6 Capitel). 8. Kerithuth: Tödtung (6 Capitel). 9. Tomid: in menwährendes Opfer (6 Capitel). diese und die zwei folgenden Tractate sind olne Gurara). 10 Middoth: Mass des Tempels (5 Capitel). 11. Kinnim: Nester, Vögel als Armenopfer (3 Capitel).

Tohoroth: 1. Kelim: Gefässe (30 Capitel). 2. Oholoth: Zelte (18 Capitel). 3. Negaim: Plagen, Aussatz (14 Capitel). 4. Parah: Kuh, Beinigung durch Kuhasche (12 Capitel). 5. Tohoroth: Reinigung nach Berührung von Leichen (10 Capitel). 6. Mikvaoth: Bäder (10 Capitel). 7. Niddah: Menstruirte (10 Capitel). 8. Makschirin: Flüssigkeit (6 Capitel). 9. Zabim: nächtliche Beflecknug (5 Capitel). 10. Tebul jon: tägliche Waschung (4 Capitel). 11. Jadaim: Händewaschung (4 Capitel). 12. Okezin: Füsschen... (3 Capitel).

Ausgabe (1644-1648) zählt 14 Abtheilungen und ist die Reihenfolge der Bücher nicht dieselbe wie in anderen.

Bei dem grossen Umfange des Talmud, der zugleich eine systematische Ordnung vermisst, war ein Compendium zur Erleichterung des Studiums nothwendig. Diesem Bedürfnisse suchte R. Isaac ben Jacob Alphasi abzuhelfen durch die Ausgabe seines kleinen oder verkurzten Talmud. den er einfach "Halakoth", Constitutioues, "Verordnungen" betitelte. Mit Auslassung weitläufiger Erörterungen sammelte er nur dasienige, was für das Leben passend war. Da es aber auch diesem Buche an Ordnung lehlte, fand es wenig Anklang. Das erste Werk, welches die Gesetze der Juden in eine systematische Ordnung brachte, schrieb der früher erwähnte Maimonides, der "Adler der Synagoge" genannt, Im Jahre 1180 liess er sein berühmtes Werk "Mischnah torah", Wiederholung des Gesetzes, auch Jad Chasakah, "starke Hand" genannt, erscheinen. Es ist in 4 Tractate und 14 Bücher eingetheilt, in denen er den gauzen Talmud ausführlich behandelt.

Maimonides suchte in diesem Buche viele Gesetze philosophisch zu begründen, aber gerade desshalb wurde er von seinen Glaubensgenossen excomnunicirt und tödtlich gehasst; er musste, um den Verfolgungen auszuweichen, von Spanien nach Egypten fliehen, wo er im Jahre 1205 starb.

Trotzdem wuchs das Ansehen seines Buches immer mehr und stand dasselbe, abgesehen von den philosophischen "Flecken" bei den Juden immer in hohem Ansehen." Als einen Fehler des Buches betrachtet man den Umstand, dass es viele Gesetze enthielt," welche nach der Zerstörung des Tempels von Jerusalem keine Geltung mehr hatten.

Das im classischen Style geschriebene Buch enthält neben den biblischen Gehoten und Verhoten auch sämmtliche Lehrsätze des Tahmud in systematischer Reihenfolge. Discussionen und Meinungsverschiedenheiten sind ausgeschlossen und sämmtliche Gesetze pereuntorisch gegeben. Wo die Ansichten der Rabhiner verschieden sind, richtet sich der Verfasser nach der Mehrheit der Stimmen, sonst nach jener Ausicht, die im Tahmud begünstigt erscheint (de Pavly: Chošen mišpat, St. Ludwig i. Elsass 1893, XII).

¹⁰ Zum allgemeinen Lehrbuche des jüdischen Gesetzes wurde es aber wegen seiner philosophischen Allüren nicht gemacht.

¹¹ Offenbar der systematischen Ordnung wegen.

Ein von allen durch Maimonides eingeführten philosophischen Neuerungen gereinigtes und dem Geiste der Rabbiner entsprechendes Compendium des Tähmud schrieb mit Auslassung der alten ausser Uebung gekommenen Gesetze¹² Jacob ben Ascher im Jahre 1340 und gab ihm den Titel Arbaa turim, "vier Ordnungen". Nämlich:

- Orach chajim: "Weg des Lebens", in welchem über das tägliche Leben des Juden zu Hause und in der Synagoge gehandelt wird.
- Jore deah: "Lehre der Weisheit", über Speisen, Reinigung und andere religiöse Gesetze.
- Choschen hamischpat: "Brustschild des Gerichtes",¹³
 über das Civil- und Criminalrecht.
- 4. Eben haezer: "Stein der Hilfe", über das Ehegesetz. Da Alphasi, Mainonides und Jacob ben Ascher in vielen Dingen nicht miteinander übereinstimmten und in Folge dessen verschiedene Erklärungen eines und desselben Gesetzes entstanden, wurde ein Buch nothwendig, in welchem kurze, knappe Entscheidungen über strittige Fragen gegeben wurden und das als wahrer Rechtscodex des jüdischen Volkes sein konnte.

Diesem Bedürfnisse entsprach Joseph Karo, ein palästinischer Rabbiner (1488—1577), durch seinen berühmten Commentar zu

¹² Jener Gesetze hesonders, die nur iu Palästina und während des Bestaudes des Tempels in Anwendung gebracht werden konnten, z. B. der Opferdenst und die Vornabme gewisser Reinigungen (de Parly 1. c. XIII.). Den Vorwürfen, welchen das Werk des Maimonides ausgesetzt war, glaubte Jacobhen Ascher dadurch begeguen zu sollen, dass er die Gesetze nicht peremtorisch gab, sondern den Ansichten verschiedener Bichtungen Rechnung trug, dieselben erwähnte und sich einmal für die eine, andermal für die andere entschied. Eine ganze Reihe von Lehrsätzeu war ganz übergegangen, wesshalb auch dieses Werk nicht als allgemeines Lehrhnch eingeführt wurde (v. Parly 1. c. XIV).

¹³ Nach dem Talmud, Tractat Joma, soll das Schild, auf dem die Namen der zwölf Stämme Israels augebracht waren und das der Hohepriester stets auf der Brust tragen musste, die Eigenschaft hesessen haben, dass sich hei jeder Gerichtssitzung diejenigen Buchstaben abhohen, welche zusammengelesen, das Wort schuldig oder unschuldig hildeten! Das Rechtsschild des Hohenpriesters war also ein Orakel, das in allen Bechtsfällen die Entscheidung traf. Da nun auch die jüdische Rechtslehre angeblich göttlichen Ursprungs ist, so wird dieser Theil des Gesetzbuches "Rechtsschild", "Brustschild des Gerichtes" genannt.

Arbaa turim, den er <u>Schulchan aruk</u> nannte, den "bereiteten Tisch". Da jedoch die Gebräuche der abendländischen Juden von denen der morgenländischen vielfach abwichen, der Schulchan aruk desshalb nicht allen Juden genügte, schrieb R. Mosche Isserles (1576) einen Commentar zum Schulchan aruk" unter dem Titel: Darke Mosche, "Weg Mosis"; er erlangte bei den Juden im Abendlande dasselbe Ansehen, wie das Werk Joseph Karo's im Morgenlande."

Heutzutage ist der Schulchan aruk für die Juden ein verpflichten des Gesetzbuch¹⁶ und ihr Studium ist besonders auf ihn gerichtet; über das Buch und dessen einzelne Theile werden noch heute viele Bücher und Commentare geschrieben.¹⁷

Soviel über den Ursprung und die Entwicklung des Talmud.

¹⁴ Joseph Karo war ihm mit der Herausgabe seines Buches zuvorgekommen, daher begnügte er sich mit einer Glossirung des Schulchan aruk. Sein Werk wurde als Meisterwerk anerkannt und als allgemein giltiges Gesetzbuch der Juden eingeführt. Es gibt auch Auszüge aus dem Schulchan für minder gebildete Juden, z. B. Abr. Dauzig u. A. (de Pavly l. c. XIV.).

is Der Talmind hat für die heutigen Juden ungefähr den Werth, wie für uns Christen die Schriften der heiligen Väter; der Schilchan aruk etwa den des Corpus juris canonici. Es ist der "Talmind für die Praxis"; er genügt allen Anforderungen, die man an einen Rechtscodex stellen kann. Mit Hinweglassung veralteter Vorschriften euthält er sümmtliche für die Juden noch geltende Gesetze in übersichtlicher Darstellung, in bestimmten, klaren Sätzen und Paragraphen. Damit ist aber der Talmind selbst nicht um seine Autorität gebracht; er helbt die Quelle religiöser Anschanungen und Vorschriften der Juden und wird noch immer fleissig studirt. Talmindschulen gibt es in allen grösseren Städten.

¹⁶ Er adoptirte anch grösstentheils den Text von Arbaa turim.

¹⁷ Und das ist der beste und sicherste Beweis, dass es hei den Juden noch immer im grössten Ansehen ist und als Gesetzbuch allgemein anerkaunt wird. Ga on R. Hir sch Eisen stadt schreibt in der Vorrede seines Commentars zur Eben Haezer (1857): "Alle Juden gehen an der Hand des R. Mose Isserles, sein Angesicht ist wie das Angesicht der Sonne". (Dr. Ecker: "Der Judenspiegel im Lichte der Wahrheit", S. 16.) Anch sind die Entscheidungen der Rabbiner über Rechtsfragen (Schaaloth utheschnoth) — und deren gibt es viele Tausende — bis auf die neueste Zeit auf den Schulchan aruk zurückgeführt. Es ist also unstreitig das noch geltende und allgemein anerkannte Gesetzbuch der Juden. Wenn "einige" Rabbiner eine Revision desselben verlangen, weil manches darin obsolet ist, so sprechen sie als Reformjuden. Die "orthodoxen" Juden halten dagegen noch hente am Schulchan aruk festbis auf seinen letzten Bnehstaben. Der Reformjude W. Rnhens nennt

Was die Bedeutung's des Tahmud anbelangt, so war derselbe den Juden immer überaus heilig; sie stellen ihn höher als die heilige Schrift. Der Tahmud selbst spricht dies klar und dentlich aus.

zwar in seinem Buche "Der alte und neue Glanbe im Judenthume" (Zürich 1878) den Schulchan aruk ein obscures von Absurditäten aller Art und von fanatischen Gesetzen strotzendes Machwerk aus der Zeit der Inquisitions-Tribunale, gesteht aber selhst ein, dass er der "unfehlhane Codex der orthodoxen Richtung des Judenthums" ist. (S. 3ff.) Rabbi Schneider aus Krakan verlangte sogar vom österreichischen Cultusministerium die staatliche Approbation des Buches, wurde nber abgewiesen. Der Jude Heinr. Ellenberger neumt in seinem "geschichtlichen Handhuche" (Budapest 1883) den Schulchan aruk den "Katechismus der Juden". 1866 wurde anf einer jüdischen Synode in Ungarn beschlossen, dass man dies Buch überall und zu allen Zeiten hefolgen solle, selbst wenn alle Gründe dagegen wären. (Dr. Justus: "Judenspiegel".)

is Es gibt allerdings Reforminden, welche den Talmud in der Oeffentliebkeit bekämpfen. So heisst es in den Archives israëlites (1867) 12. 232: "Der Talmud war alles, er muss ein Nichts werden." Das ist ührigens ein Zugeständniss, dass der Talumd noch bis jetzt den Juden alles ist - er mmss erst nichts werden. Es sind eben Rationalisten, die von dem Grundsatze ausgehen: "In Glaubenssachen soll jeder sein eigener Richter sein". Andere Reformjuden sind vorsichtiger. Sie nemen den Talmud nicht mehr ein göttliches, sondern ein "altehrwürdiges Buch", das aber nicht mehr Gesetzbuch der Juden sein dürfe; sie suchen auch dasselbe vor der Welt von Makeln reinzuwaschen. (Dr. Kroner, W. Mercur, 1871.) Andere gestehen zu, dass der Talmud "erhabenes und gemeines, jüdisches und heidnisches, auch mauche lieblose Aussprüche und Bestimmungen gegen die Nichtinden enthalte" (Grätz, Geschichte der Juden, 4, 410); sie bezeichnen gleichwohl die allgemeine Menschenliche als eigentliche talumdische Idee! Derlei Juden sind aher, wie l'univers israëlite zugibt, vom rabbinischen Indenthume abgefallen und sie werden von den orthodoxen Juden entschieden zurückgewiesen.

Dieser Achtung des Tahmud als der mündlichen Ueherlieferung, liegt eine richtige Idee zu Grunde: Die Nothwendigkeit eines "unschlöberen Lehrantes", das die richtige Erklärung und Anwendung des geschriebenen Gesetzes anf die verschiedenen Verhältnisse des Lebens gegenüber menschlicher Leidensehaft und Vorurtheile vermittelt. Ein solches unfehlbares Lehraunt hatte die alte Synagoge in dem Hobenpriester mit seinen Urim und Tumim, sowie ausserordentlicherweise in den Propheten; die katholische Kirche hat ein unfehlbares Lehraunt in den mit dem Papste vereinigten Bischöfen; die Synagoge nach Christus behielt die lebendige unfehlbare Antorität bei, dehnte sie aber ungerechtfertigterweise auf alle Rahbinen aus. So entstand das rabbinische Judenthum mit seinem un gemessenen Hochmuthe und in Folge dessen eine Verzerrung der göttlichen Offenbarung des a. B., wie sie ärger nicht erdacht werden kann.

20 Das ist sellst bei den Reforminden der Fall, die in einem Athen den Talmud revidirt wissen wollen und doch auf denselben schwören, ja ihn über 13

Im Tractate Baba Meziaf. 33 aist zu lesen: Diejenigen, welche die heilige Schrift lesen, üben eine Tugend oder fast keine; die die Mischnalt studiren, üben eine Tugend, um welcher willen man einen Lohn empfängt, die aber dem Studium der Gemara ohliegen, üben eine Tugend, die nicht grösser sein kann.«

Dessgleichen wird im Tractate Sopherim XV. fol. 13 b:
"Die heilige Schrift dem Wasser, die Mischnah dem Weine, die Gemara aber dem Gewürzweine verglichen. ""

Bekannt und häufig wiederkehrend in den Schriften der Rabbiner ist der Satz in Erubin f. 21 b: «Mein Sohn, achte auf die Worte der Lehrer mehr als anf die Worte des Gesetzes.» "Der Grund hiefür wird im Sanhedrin X. 3, f. 88 b angegeben: «Man sündigt schwerer, wenn man die Worte der Lehrer übertitt als die Worte des Gesetzes.» (Die Lehrer vernitteln ja das Verständniss des Gesetzes.)

die Bibel setzen. So heisst es in den Archives israëlites (1864) 23, 150: "Was den Tahmud betrifft, so bekennen wir ausdrücklich seine Superiorität über das Gesetz Mosis." Dr. Ecker 1. c. S. 9: "Der Tahnud ist die Hauptquelle des jüdischen Rechtes, die Bibel kommt als Rechtsquelle kaum mehr in Betracht".

²¹ Die Erklärung dieser Stelle, die der judenfrenndliche Pfarrer Dr. Frank in seiner Broschüre: "Die Kirche nnd die Juden" (Manz, Regensburg) versucht, um darzuthun, dass die Katboliken im Grunde genommen hierin ebenso denken, ist ganz kläglich. Ein Christ, sagt er, der die heilige Schrift liest, glaubt Wasser zu trinken; wenn er sie mit den Erklärungen der heiligen Väter liest, glanbt er Wein zn trinken; hört er aber oder liest er, wie ein erlenchteter Gottesgelehrter die beilige Schrift und die Erblehre auf die gegenwärtigen Verbältnisse anwendet, so hat er den Geschmack, als würde er Gewürzwein trinken. - Der Katholik stellt allerdings die Erblehre neben die heilige Schrift, aber nicht über die heilige Schrift; beide stammen ans derselben Quelle und Schrift und Erblehre erklärt das unfehlbare Lehramt der Kirche; auch dieses stebt nicht über der heiligen Schrift, weil es ja derselhe beilige Geist ist, der die Schrift gegeben und der sie erklärt. Die heiligen Väter aber und die Theologen, so erleuchtet sie sein mögen, sind der Lehrantorität der Kirche nuterworfen und nicht unfehlbar wie die Rabbiner. cf. Dr. Deckert: "Kann ein Katholik Antisemit sein?" (Glöss, Dresden 1893.)

²² Achnliche Stellen finden sich angeführt in Dr. Rohlin gis "Talmnde". Chagigah f. 10 a heisst es sogar: "Wer die Worte der Rabbiner verachtet, ist des Todes schuldig"; daher sündigt, wer einem Rabbiner widerspricht ebenso als wenn er Gott selbst widersprechen würde; wer mit einem Rahbiner zankt, zankt mit der Majestät Gottes; wer gegen ihn murrt, murrt wider Gott den Herrn; wer seiner spottet, wird im siedenlen Kotb der Hölle bestraft. Der Schiller soll seineu Rabbi nicht bloss glauben, sondern ihm auch nachabmen;

Selbst wenn die Ansichten gelehrter Rabbiner nicht übereinstimmen, muss man glauben, beide haben Gottes Wort. So heisst es im Tractat Erub in f. 13 b, nachdem erwähnt wurde, dass die beiden Schüler des Hillel und des Schamai verschiedener Ansichten gewesen seien: »Jene und diese sind Worte des lebendigen Gottes. «23

selbst in kleinlichen Dingen, z. B. am Aborte (Berachoth f. 62). Ueber Raf Kahana, der sich unter das Ehebett seines Rabhi schlich, um von ihm zu lernen, cf. Pawlikowski: Der Talumd, Regensburg 1866, S. 82 ff. In Men. Hammaor wird die Stelle Denteron, 8, 5: Der Mensch leht nicht vom Brode allein, sondern von allem was aus dem Minde Gottes kommt, so erkläret: Das Brod bedeutet die heilige Schrift; was ans dem Minde Gottes kommt, sind die Halacboth und die Aggaden!

23 cf. Gittiu f. 6. - R. Lienachem († 1200) versichert sogar, dass Gott die Rabbiner auf Erden befragen lässt, wenn in der Talmudschule des Himmels eine schwierige Frage über das Gesetz vorkommt. Nach Sanhedriu f. 92 a unterrichten verstorbene Rabbiner im Himmel im Talmud. Selbst gemeine Gespräche der Rabbiner will Midrasch mischle 1, 3, dem Gesetze gleich geachtet wissen. Dagegen heisst es in Erubin 6 b verständiger: Der Mensch, der alle im Schrifthume enthaltenen Verhote beachtet, z. B. die der Schamaiten und Hilleliten, obwohl sie sich widersprechen, gleicht einem Thoren, der im Finstern wandelt. Der Jude hat freie Wahl zwischen den "erlanbenden" nud "verbietenden" Rabbis, wenn sie sich widersprechen. Er kann wählen, was ihm vortheilhafter dünkt; er wird nicht sündigen, denn beide Ansichten sind "göttlich", wenn sie sich auch widersprechen. Gott kann nämlich nieht zulassen, dass ein Rabbi sich irre; selbst eine "Stimme vom Himmel" kann die Lehre eines Rabbi nicht heirren; hat sich ja Gott selbst durch einen Rabbi für hesiegt erklärt! Es kann nicht einmal dem Esel eines Rabbi passiren, dass er etwas unerlaubtes fresse. cf. Robling's Talmudjude mit deu Belegstellen. Aussprüche wie Horajoth f. 3: Wenn ein Rabbiner das ganze Gesetz für aufgehoben erklären würde und wenn er lehrte, es sei der Sabbath nicht zu feiern und Abgötterei erlaubt, so müsse man ihm doch glanben und Bechai f. 207, man müsse dem Rahbiner glauben, wenn er auch lehre, die rechte Hand sei die linke und die linke die rechte, sind offenbare Uebertreibungen. Ebenso Ernbin f. 62, Jebamoth f. 20 etc.

Raschi erklärt zwar zu Denter. 17, 11, die böchste Autorität gebühre nicht den einzelnen Rahbinern, sondern dem höchsten Collegium. Das wäre allerdings ein verminftiger Ausweg. Aher wo ist denn dieses höchste Collegium? Exrabbi Bloch meint, Chagiga 3 b befehle nur, die Worte des Gehietenden und Verbietenden zu "vernehmen"; richten müsse sich jeder nach der "berrscheuden Praxis". Das ist jedoch eine zu vage Rechtsregel, die von den Talnundinden nicht allgemein auerkannt wird. So hoch jedoch die Rabbiner im Talnund geehrt werden, eigentlich sich selbst ehren, wird doch in demselben Buche von mauchem derselben Schändliches erzählt. So von dem berühmten R.

Im Buche Mizbeach hazahab c. 5 (bei Buxtorf: Recensio Talmud p. 225): *Es gibt nichts höheres als der hochheilige Talmud.

Fast in demselben Sinne sprechen die modernen Vertheidiger des Talmud.

(Vergl. Talmud babli; Tract. Berachoth. Berlin 1842.)

hen Akiha, der wissentlich einen falschen Eid geschworen, dass er in bohem Grade nukensch und ein Sänfer gewesen sei; vor R. Tarphon babe man seines Sohnes Weih kaum verwahren können; vor R. Meier, einen anderen gelehrten Rabbi, musste man die eigene Tochter ferne halten; Giftmorde, falsche Zeugnisse, Zauberei und dergleichen werden von ihnen erzählt. cf. Gerson: Der jätdische Talmud, 433 ff. Man siebt, die Talmudjuden haben keine Ursache, auf lasterhafte Päpste und Mönche Steine zu werfen.

Die Juden setzen den Talmnd üher die heilige Schrift. Damit ist nicht gesagt, dass sie die Bihelnicht in Ehren halten. Aensserlich thun sie das sogar sehr: sie berühren die Bibel nicht, bevor sie sich nicht die Hände gewaschen; legen sie auf keine Sitzbank; wer sie unversebens auf die Erde fallen lässt, muss einen Tag fasten. Die Frauen dürfen in dem Gemache, in welchem sich die Bibel befindet, den Kopf nicht entblössen, es sei denn die Bibel mit einem Tuche bedeckt; in dem Gemache, in welchem die Thora aufbewahrt wird, darf Mann und Fran nicht schlafen (Berachoth f. 25): wird die Torahrolle vorbeigetragen, so muss der Jude aufstehen; Niemand soll sie verkanfen und wenn er noch so arm ist (Megilla f. 27); eine Bibel, die von einem Ketzer oder einem Christen oder Heiden, von einem Samaritan oder einem getanften Juden, von einer Fran, von einem Knechte oder von einem Kinde unter 13 Jahren geschriehen ist, darf man nicht lesen (Gittin f. 45); ja ein solches Buch ist einem Zauberbuche gleich zu achten (Sopherim f. 2). Die Bibel soll nicht übersetzt werden, böchstens in die griechische Sprache (Megilla f. 9). In den Synagogen soll aber nur die hehräische Bibel gelesen werden; dieselbe muss correct und fehlerlos sein. Ein Christ oder Heide soll im Gesetz nicht lesen, sonst macht er sich des Todes schnidig! (Sanhedrin f. 59); denn das Gesetz ist nur den Juden gegeben. Chagiga f. 13 wird ausdrücklich verboten, Christen oder Heiden im Gesetze Gottes zu unterweisen, so wird Ps. 147, v. 19 n. 20 ausgelegt: "Er verkündet Jakob seine Gebote, Israel sein Recht: so that er nicht den Heiden, noch lässt er sie wissen sein Recht. Wer ein Weib heschlafen hat, darf an demselben Tage im Gesetze nicht lesen (Berachoth f. 22). Töchter sollen übrigens nach Sota f. 21 im Gesetze des Herrn nicht unterrichtet werden, sonst lerne man sie lästern und sie werden verschmitzt! cf. Gerson S. 62 ff. Rahbi Eliezer sagt in Berachoth f. 28: -Wollt ihr selig werden, so lasst eure Kinder nicht viel in der Bibel lesen." In Jadaj im f. 159 heisst es sogar: "Alle heiligen Schriften verunreinigen den, der sie anrührt, besonders das hohe Lied." Chagiga f. 10 lehrt: "Wer vom Talmind zur Bihel schreitet, wird keinen Frieden haben " R. Moses nennt selbst die fünf Bücher Mosis so unvollkommen, dass sie kein Mensch verstehen kann ohne Talmud.

Welche Ansichten die Christen vom Talmud hatten, zeigen hinläuglich die häufigen Decrete und Entscheidungen, durch welche die höchsten Autoritäten der Kirche und des Staates diesen Codex, das zweite Gesetz der Juden, verurtheilten und zum Feuerverdammten.

Schon der Kaiser Justinian verbot durch ein Gesetz im Jahre 553²⁴ die Verbreitung der talmudischen Bücher im ganzen Umfange des römischen Reiches. (Authenticae constitutiones, novella 146.)

Ans diesen Aussprüchen wird das Verhältniss der Bibel zum Tahmud klar. Die Bibel wird von den Juden nicht nach ihrem vernünftigen, geraden, schlichten Sunne, soudern nach der willkürlichen, vielfach aberwitzigen Auslegung des Tahmud verstanden. Seihst Bloch hat zugestanden, dass der Talmud sich von der Bibel losgelöst hat. Darum darf der Jude die Bihel nicht allein lesen; vom Tahmud zur Bibel — bringt ihm Gefahr! Desshalb wird auch in Nichtjude, der sich zum Judenthume bekehren will, aber mur Moses und die Propheten annehmen will, abgewiesen; er muss sich dem Tahmud unterwerfen. Das Judenthum ist, mit Ausnahme der Secte der Karaiten, nicht mehr biblisch mosaisch, sondern tahm disch-pharisäisch. So sagt anch R. Isaac in Amunde Golah f. 89: Nicht das schriftliche Gesetz (die Torah) sei das Fundament, sondern das mündliche (der Tahmud) und mur des mündlichen Gesetzes willen sei der Bund mit Gott geschlossen worden, wozu übrigens Israel gezwungen worden sei (Aboda zarah f. 2). cf. Pawlikowski: Tahmud S. 78.

Die Thatsache, dass die Juden allen ihren Rabhinern Unfehlbarkeit beilegen, erklärt auch den Umstand, dass dieselben zwar ütherall dasselbe Gesetz aher nicht denselben Glanhen baben. Die religiöse Zerklüftung, die schon zur Zeit Christi unter ihnen sich vorfand (Pharisäer, Saducfar, Essäer), wurde im Laufe der Zeiten nur noch erweitert. Die Unfehlbarkeit aller Rabhinen konnte natürlich in Glanhenssachen nicht einigen, sondern nur trennen; selbst in der Auslegung des Gesetzes konnten sie nicht einig werden, geschweige denn im Glanben; duber finden sich die abentenerlichsten religiösen Ideen im Talmud. Es fehlt den Juden ein Mittelpunkt, ans dem die Einheit im Glauben hervorgehen könnte. Die angebliche Toleranz in Glanbenssachen, welche die Reforminden zu betonen pflegen, ist nur Verzweiflung an der Glanbenswahrheit. Welch ein Abstand von einst nud jetzt!

21 Also bald nach dessen schriftlicher Fixirung wurde der Talmud als gemeinschädlich erkannt und verboten. Der hellige Hieronymus († 420), der in der hebräischen Sprache bewandert war, wie wenige vor nud nach him, dem wir anch die Vnlgata, die lateinische Uebersetzung der Bücher des a. Bundes zum grössteu Theile verdanken, kannte bereits die christusfeindliche Tendenz der jüdischen Ueberlieferung im Talund. In dem Commentar zu Isaias c. 49 schreibt er: Diebus ac noctibus blasphamant Salvatorem; sie Ristern Christus in ihren

lm 13. Jahrhundertverdammten Gregor IX.²⁵ und Innocenz IV.²⁶ die Bücher des Talmud als voll von jeder Art Schmähung und

Synagogen Tag und Nacht. Desgleichen schreibt Rhabanus Maurns († 856) lih. contra Juda eos: Sie nennen die Apostel Apostaten, die Evangelien Havongaljon, Offenbarung der Bosheit; sie glanben, kein Gebet sei vor Gott angenehm, wenn in demselben nicht Christus gelfistert wird (eum esse impium et filium impii Pandera, a quo dicunt matrem Domini adulteratam). Der christenfeindliche und gemeinschädliche Charakter des Buches wurde natürlich noch mehr bekaunt, als gelehrte jüdische Convertiten, Talmudkenner, die Geheimnisse desselben aufdeckten.

25 Dieser Papst war der erste, welcher gegen deu Talmnd entschieden anftrat: das Buch hatte bisher, obgleich schon s. Hieronymus auf dasselhe aufmerksam gemacht nud die römischen Kaiser Justinian und Basilius dasselhe verboten hatten, wenig Beachtung gefunden. Die Veranlassung zur Massregelnug des Talmud gab ein jüdischer Convertit aus Frankreich, Namens Nicolans Donin, auch Rupella genannt, der dem Papste über den Inhalt des Talmud berichtete. In Folge dieses Berichtes erliess der Papst ein Schreiben an alle Erzbischöfe Frankreichs, wenn dasjenige, was man ihm über den schamlosen und abschenlichen Inhalt des Talund erzählt habe, wabr sei, verdienten die Juden jegliche Strafe; der Talmud sei wohl die hauptsächlichste Ursache, warum die Juden in ihrem Unglanhen verhärtet seien. Die judischen Bücher sollen daher an "einem" Tage, während die Juden in ihren Synagogen versammelt seien, confiscirt und in Klösteru aufbewahrt werden; diejeuigen, welche Irrthümer enthalten, solle man verbreunen und die Widersacher des christlichen Glaubens mit Strafen zurechtweisen, dem Papste aber über den Erfolg herichten. König Ludwig der Heilige liess die jüdischen Bücher wirklich confisciren und nachdem durch Gelchrte im Einverständnisse mit Rabbineru deren verkehrter Inbalt festgestellt worden war, im Jahre 1242 zu Paris verbrennen. 24 Wägen voll Talmindbücher sollen es gewesen sein, nach auderen Berichten nur 20 Wägen.

2s Unter diesem Papste wurde die Talmudfrage wieder aufgenoumen. Viele Juden hatten ihre Bücher der Confiscation entzogen oder sich nene angeschafft; desshalb wurde auf's Neue deren Herausgahe verlangt. Die Juden hatten sich au den Papst gewandt mit der Bitte, man möge ihnen ihre heiligen Bücher lassen, well sie ohne diese die heilige Schrift nicht verstünden. Der Papst war geneigt, dieser Bitte zu willfahren; sein Legat Odo wies aher nach, dass die Juden den Papst und die Cardinäde getäusebt hätten; der Talmud sei voll Lästerungen gegen Gott, gegen Christus und die seligste Jungfrau, voll unerträglicher Fabeln, schliginer Lehren und unerhörter Thorbeiten. Die Juden machen durch den Talmud ihre Kinder von dem Gesetze und den Propheten abwendig, so dass sie nicht zum Glauben au den Heiland kommen können. Der Talmud wurde auf Veraulassung des päpstlichen Legaten nochnuls gepräft durch woldunterrichtete, einsichtsvolle Männer, und da sie erkannten, dass derselbe entilalte: errores inummerabiles, ahnsiones, blasphemias et nefaria, wurde

Lästerung gegen das Christenthum; sie befahlen, sie zu verbrenneu, weil sie mit vielen und schrecklichen hrlehren erfüllt seien. (VII Decretal. l. V. tit. IV. c. l. adnot.)

entschieden, der Talmud dürfe nicht gednldet, die confiscirten Exemplare nicht zurückgegehen werden. Der Talmud wurde auf's Neue verbrannt 1253.

Clemens IV. erliess anf den Bericht eines spanischeu Convertiten, Paulus Christianus, über den Talmud eine Bulle an den König Jacoh von Aragonien (dd. 15. Juli 1267), in weleher er den König dringend bat, deu Talmud, der von den Judeu an die Stelle des alten Testamentes gesetzt werde, unzählige Irrthümer, schamlose und entsetzliche Lästerungen gegen Christus und seine heiligste Mutter enthalte, sowie die schwersten Flüche und Verwünschungen gegen die Christen, der auch die Hauptursache ihres Unglanbens sei, mit allen seinen Zusätzen und Erläuterungen im ganzen Königreiche eoufisciren zu lassen. Bücher, welche uur den Text der Bibel enthalten oder von Irrthümeru und Lästerungen frei seien, sollen den Juden zurückgegehen, die übrigen aber versiegeit und an einem sicheren Orte anfbewahrt werden, his der apostolische Stahl eine sichere Entscheidung darüber getroffen laben werde.

Houorius IV. richtete am 30. November 1286 an die Bischöfe Englands eine Bulle, die ein merkwürdiges Zengniss für den zügellosen Fanatismus der dortigen Jnden ist. Der Talmud, welcher Lirthümer, Lügen und Greuel aller Art enthalte, bilde den Gegenstand des sorgfältigen Studiums der Juden. Von frühester Jugend an würden sie von dem Gifte seiner Lehre erfüllt; sie glauhen dem Talmud mehr als dem Gesetze Mosis, so dass sie die Wahrheit niemals inden könnten. Sie hemühen sich Gläubige zu verführen, Convertiten durch Gesehenke zum Ahfalle zn bringen. Durch den Verkehr mit ihnen begönnen viele Christen zu judaisireu; sie nöthigen ihre Dienstboteu an Sonu- nnd Feiertagen zu arbeiten; zwischen Christen und Jüdinnen und Juden und Christinnen finde schändlicher Umgang statt; sie verfluchen die Christen jeden Tag in ihren Gebetten oder vielmehr in ihren Verwünschungen . . .

Clemeus V. verordnete am 15. allgemeinen Concil zu Vienne (1311—12), dass am päpstlichen Hofe und an deu Universitäten zu Paris, Oxford, Bologna und Salamanca Lehrer der hehräischen, arahischen und chaldäischen Sprache anzustellen seien, im Interesse der Bekehrung der Unglätnigen; woll auch, um der bereits erkannten Gefahr, die dem Christenthume durch den Talmud drohte, wirksamer begegnen zu können. Auf dem Concil zu Basel wurde diese Verordnung ermenert.

Johauu XXII. ernenerte 1317 die früheren päpstlichen Erlässe gegen deu Tahmud. Die Bücher des Tahmud sollen mit Vorsicht eonfiscirt werden, damit es den Juden nicht gehinge, dieselhen zu verbergen; der Tahmud soll von Sachverstäudigen untersucht und jene Bücher, die falsche oder verderhliche Lehren enthalten, verbraunt werden.

Alexander V. eiferte in einer Bulle vom 30. August 1409 gegen die Juden im südlichen Frankreich, welche insgeheim neue Secten und Riten verbreiteten, Wahrsagerei, Anrufung der Dämonen und mannigfache Besehwörungen und Zauberkünste triehen, wodnrch sie einfaltige Christen hethörten; es ist offenbar die "Kabbala" gemeint, von welcher später die Rede sein wird.

Der Gegenpapst Peter de Luna (Benedict XIII.) liess auf Betreiben des bekehrten Rahhiner Josua Lorqui (als Christ Geronimo de santa Fé genannt) zwischen diesem und einer Auzahl christlicher Theologen einerseits und jüdischer Gelehrter und Rabbinerandererseits zu Tortosa ein Religions gespräch abbatten. Dasselbe dauerte nuter seinem persönlichen Vorsitze vom 7. Fehruar 1413 bis 10. Mai 1414. Es wurden 69 Sitzungen abgehalten. Der Hanptsprecher der Juden war Vidal Benanisti und der berühmte Joseph Albo. Viele Juden hekehrten sich in Folge dieser Disputationen; man spricht von 5000 Bekehrungen. Geronimo verfasste anlässlich dieser Disputationen zwei Tractate: "contra peridiam Judaeorum" und "contra Talmud", die den Berathungsegenstand bildeten. Am 11. Mai 1415 erliess der Papst eine Bulle, wonach der Talmund und seine Commentare innerhalb eines Monates an die Kathedralkirchen der einzelnen Diöcesen abgellefert werden sollte.

Eine ähnliche Disputation liess Papst Nicolans V. im Jahre 1450 zu Rom abhalten, zwischen dem heiligen Johannes Capistranus und einem gelehrten scharfsmigen Rabbiner Gamaliel, welche die aufrichtige Bekehrung des letzteren sowie von 40 anderen zur Folge hatte. (Erler 1. c.: Im Archiv des kath. Kirchenrechtes.)

Einer jüdischen Deputation gegenüher, welche Papst Martin um eine Schutzhulle bat und sich gegen den Vorwurf verwahrte, als hefchle der Talmud, die Christen zu tödten und nenne die Christen Thiere und nur die Juden Menschen etc., erwiederte der Papst (nach Grätz 8, 129), als sie sich auf ihren guten Namen heriefen: "Wie könnt ihr von eurem guten Namen sprechen, da ihr euch durch Wucher und unehrlichen Gewinn darum gebracht h.ht?

Die Brachialgewalt unterstützte die kirchliche Ohrigkeit in ihrem Bemühen, die Gefaluen des Talmud zu beseitigen, aber es war vergeblich. Der letzte ernste Versuch in dieser Richtung geschab unter Kaiser Maximilian, der. angeeisert durch den jüdischen Convertiten Joannes Pfefferkorn, im Jahre 1510 befahl, die jüdischen Bücher zu sammeln und dieselben den Universitäten zur Begutachtung vorzulegen. In Folge dessen entstand der sogenannte Renchlinische Streit, der seinen Namen von Reuchlin hatte, dem Rathe des Herzogs von Württemberg und fast das ganze gelehrte Europa in fieberbafte Aufregung brachte. Renchlin nahm sich als Gelehrter des Talmud an und die berühmtesten Humanisten seiner Zeit, Erasmus von Rotterdam, Aegidins von Viterbo, Ulrich von Hutten u. A. unterstützten ihn. Die Universitäten von Erfurt. Mainz. Löwen und Paris dagegen erklärten ihn nach vielfachen Berathungen für einen Judengönner, der Grossinquisitor Dominiens Hoogstrat en beschuldigte ihn sogar der Häresie und forderte ihn vor das geistliche Gericht. Renchlin bob in seinem Gntachten gegen die Vertilgung des Talmnd hervor, es sei ein Unrecht, den Juden ihre Bücher zu nehmen; sie seien ihr Eigenthum und da sie als kaiserliche Kammerknechte Eigenthum des Kaisers seien, müssten sie in ihren Privilegien geschätzt werden. Nach der Reichsverfassung dürfen die Juden Synagogen und öffentliche Schulen haben; demnach dürfe man ihnen ihre religiösen Bücher nicht verbieten : es sei onch der Talmud von keinem Rechtslehrer, von keinem Coneil oder Kircbenvater des Feuers würdig erklärt worden. (?) Man müsse die Bücher der Juden nuterscheiden, das alte Testament, der Talmud, die Kabhola, die Commentare zum olten Testamente. Disputationen, Predigten, ausserdem Schriften von jüdischen Gelehrten, Philosophen, Dichtern, Faheln, Erzählungen, Spottschriften etc. Den Talmnd hohe er sieh hisher noch nicht versehaffen können; sollte er aber wirklich etwas gegen das Christenthum Feindseliges enthalten, so komie dies wenig schaden, weil Christen denselben nicht lesen und verstehen können, nicht einmal die Juden verstehen ihn olle. Uehrigens enthalte der Talmud nicht hlos Schlechtes, sondern auch Gntes. Der theologische Theil sei sogar eine Apologie des Christenthams. (!) Für die "Kahhala" hätten sieh anch Päpste erklärt und sie dem ehristlichen Glauhen nützlich erkannt, z. B. Alexander II. und Sixtus IV. Die Commentare gelehrter Inden könne man zum Verständnisse der Sprache des alten Bundes nicht enthehren; ehenso wenig könne er für das Verhrennen der Reden und Predigten stimmen. Die Bücher der jüdischen Philosophen hätten dasselhe Recht der Existenz wie die philosophischen Sehriften der Heiden, es sei denn, dass sie sich mit Hexen oder Zonherkunsten befassten. Nur Gediehte, welche gegen das Christenthum geriehtet seien - er kenne derselben zwei - sollen vernichtet werden. Wie man sieht, kannte Renchlin nach eigenem Geständnisse den Tahund noch gar nicht, als er sein Gntachten über den Talmnd abgab, konnte sieh also ein definitives Urtheil darüber nicht gestatten. Dass der Talmud, wenn er aneh Christenfeindliches entbalte, desshalh nicht sehädlich sei, weil er von Christen nicht gelesen, nicht einmal von allen Juden verstande werde, ist offenbar anch nicht stiehhältig. Er hetrachtete die Streitfrage als Philologe, der sich um die Verbreitung der Studinms der griechischen und hebräischen Sprache in Deutschland unstreitige Verdienste erworben hat, vom Standpunkte des literatur-historischen Interesses und insoferne hatte er Recht. Seine Gegner ober wiesen auf die Gemeingeföhrlichkeit des Talmud hin, nur liessen sie sieh in ihrem Eifer zu weit hinreissen. Joannes Pfefferkorn hehanptet in seinem "Handspiegel", Renchlin sei des Hebräisehen gar nicht kundig, die von ihm herausgegebene hebräische Grammatik und das hehräische Wörterbuch seien gar nicht von ihm verfasst; er sei den Inden ergeben und von ihnen erkauft. Renehlin aber heschuldigte wieder nmgekehrt Pfefferkorn, er sei selbst des Hebräischen unkundig. Der Streit wurde immer erhitterter, umsomehr, als sich anch die Humanisten hineinmischten, nicht aus Interesse am Talmud, sondern aus Hass gegen die Scholastik. Pamphlete, wie die "epistolae obsenrorum verorum", machten die Sache noch sehlimmer. Die Angelegenheit wurde nach Rom gehracht und Renehlin fand dort hei der für die Anstragung des Streites gewöhlten Commission Schutz. Papst Leo X beendete den Streit dodnrch, dass er beiden Parteien Stillschweigen ouferlegte. Schliesslich wurden die Kölner durch Franz von Siekingen mit bewaffneter Hand gezwungen, die Processkosten für Renchlin zu hezahlen. Hoogstrat hat bei der Ungunst der damoligen Zeitverhältnisse in diesem Sreite nicht gesiegt, aber er hat muthig den kirchliehen Standpunkt vertreten und hatte gegen Reuchlin in vielen Dingen Recht. Eine Unterdrückung des Talmud war aber seit der Eifindung der Bnehdruckerkunst numöglich. Wenn übrigens Unter den römischen Päpsten Julius III., 27 Paul IV., Pius V., Gregor XIII., Clemens VIII., Alexander VII., Benedict XIV. und anderen, welche neue Ausgaben des Index

jüdische Schriftsteller behanpten, der Talnund habe in der Geschichte des deutschen Volkes eine bedeutende Rolle gespielt und sei das Palladium aller freien Geister gewesen, so ist das offenbar eine Uebertreibung.

27 Moritz Stern hat in seinen "urkundlichen Beiträgen über die Stellung der Päpste zn den Juden, mit Benützung des päpstlichen Geheimarchives zu Rom" (I. Kiel 1893) eine zwar unvollständige aber immerhin daukenswerthe Zusammenstellung auch solcher Urkunden gebracht, welche die Massregeln der Päpste gegen den Talmud kennzeichnen. Von den früher erwähnten Bullen, welche den Talmud betreffen, ist ihm nichts bekannt; der erste von ihm erwähnte Erlass ist von Papst Julius III. In einem Erlasse vom 12. Mai 1553 (N. 100) fordert er die Fürsten anf, den Talmnd verbrennen zu lassen, weil er viel Lästerliches gegen Gott, gegen das mosaische Gesetz, gegen Christus und das Evangelinm enthalte. Die Juden aller Länder sollen binnen 3 Tagen den ierusalemischen und babylouischen Talmud mit allen seinen Theilen den Beamten des Bischofes ansliefern; sie sollen diese Bücher ferner weder schreiben noch drucken lassen; den Christen sei es verboten, dieselben antzubewahren. Der Papst wolle auf diese Weise die Juden von gottlosen und thörichten Lehren abwenden, denn sie schliessen die kanonischen Bücher und studiren- datür den Talmud, der voll Hass gegen Christus und voll Fabeln und Aberglanben sei. Der Talmud wurde in Rom von Kennern der hebräischen Sprache nntersucht und wurde constatirt, dass er gottlose Lästerungen gegen das mosaische Gesetz und gegen das Naturgesetz und schändliche Lästernngen gegen Christus nud das Evangelinm enthalte. Die Bücher, die man anfönden konnte, wurden am Blumenmarkte nnter dem Beifalle des Volkes verbrannt. Den Juden wurde unter Androhung der Confiscation ihrer Güter geboten, ihren Talmud ausznliefern. (N. 101): Der Grossinquisitor meldet dem Bischof von Mailand (6. September 1553), der Talmud sei von Kundigen geprüft und voll verbrecherischer Stellen gefunden worden. (N. 103): Die Judenschaft von Mailand will die angesochtenen Stellen rechtfertigen und bittet den Termin des Verbrennens zn verschieben; dies Vorgehen widerstreite den früher ertheilten Privdegien. (N. 104): Bannedict des Dogen von Venedig an den Stadthauptmann vom 25. October 1583: Die Talmudbücher sind binnen 8 Tagen auszuliefern und ohne Ausnahme auf dem Marcusplatze zu verbrennen; auf die Verweigerung wird eine Geldbusse von 600 Lire gesetzt. (N. 105): Venedig: nach dem Referate von in der hebräischen Sprache erfahrenen Christen ist das mosaische Gesetz durch den Talmud verdorben und werden die Talmudisten negromanti haeretici et vitiosi genannt. (N. 107): In Pesaro wird der Talmud verbrunnt; von Sachverständigen werden auch in den exegetischen Büchern des Talmnd anstössige Stellen gefunden. Man solle den Juden nur die Bibel lassen. (N. 112): Unter Paul IV.: General-Inquisitor Cardinal Mich. Ghisleri fragt au, ob in Cremona, wo eine Auzahl der verbotenen Bücher veranlassten, der vou den Vätern des Concils von Trient begonnen war, verdammten den Talinud; und so blieb es bis auf unsere Zeit. In der neuesten Aus-

von Maranen aus Spanien aufgenommen wurden, talmudische Bücher uen gedrackt wurden? (N. 114): Antwort: es werden zwar hehräische Bücher gedruckt, aber kein Talmud; doch gebe es trotz Confiscation uoch viele Exemplare desselbeu. (N. 115): Der Senat von Mailand berichtet dem Cardinal Gbisleri am 20. Jänner 1558, die Juden hätten sich durch ihre Anwälte über das Verbrennen des Talmud heschwert; sie hätten alle ihre Bücher gesichert und die anstössigen Stellen vertilgt! (N. 116): Der Cardinalbischof von Mantua erlanbt den Juden, das Buch "Sohar" zu drucken (25. April 1558), es enthalte nichts der katholischen Religiou feindliches!! (N. 117): Beschwerde des Senatos von Mailaud über die zu grosse Zahl der verbotenen Bücher; man gehe darin weit: es würden anch Bücher verboten, die nichts gegen die Religion Schädliches enthalten. Man solle lieber die im Buche enthaltenen Irrthümer vorne bemerken.(!) Für Bücher, die gedruckt seien, solle man bei Confiscation den Druckeru das ausgelegte Geld zurückgeben (!) (N. 118): Die Juden von Mailand heklagen sich über den an die Glaubensgenossen von Cremona ergangenen Befehl, ihre Talmudexemplare zur Untersuchung ausznliefern; es sei dies gegen ihre Privilegien: wenigstens solle der Termin verlängert werden. Meinungsverschiedenheiten, was zum Talmud gehöre; ob auch einschlägige Werke, Comnendien und Commentare. Als Experte zur "Revision des Talmnd" werden bestellt der Convertit Vittorio Eliano und der Jude Josua dei Cantori. (N. 125): Die Mailander Juden heklagen sich, dass denen von Cremona noch nicht alle Bücher zurückgestellt wurden. Alle Bücher, mit Ausnahme des Talmud, müssen zurückgegeben werden. Die Inquisition bezwecke die Beranbung der Juden. (N. 128): Jude Jacob de Bonaveutura bittet das Concil von Trient (3. Februar 1563) im Namen der Judenschaft, den Talmud nicht gänzlich zu verdammen, sondern zu gestatten, dass die etwa gegen die christliche Religion anstössigen Stellen ausgemerzt und der Talmud unter Ceusur von uenem gedruckt werde. Er sei hereit, dafür die Kosten zu tragen. Der Index libr. prohibitorum, unter Paul IV. zusammengestellt, neunt den Talmud: eximius interpres legis hebraicae ac corum vitae politicae vere norma et regula singularis. (N. 129): Der Vorsitzende der Index-Commission des Concils von Trient, Anton, Erzbischof von Prag, gibt eine abschlägige Antwort. Es wird eine Abschrift der im Talmud enthaltenen Fabeln und Schmähnugen erwähnt: copia fabulorum et blasphemiorum quarum myriades in Talmude inveninatur. (cf. Wolf: Trienter Concil und der Talmud, Wien 1885.) Die Juden von Mantna wählten fünf Deputirte in Augelegenheit des Talmud, von welchen sie zwei nach Trient schickten, um zu bewirken, dass die Entscheidung über den Tahund wenigstens dem römischen Stuble vorhebalten werde. (N. 136): Pins V. gibt 1572 die Erlanbniss zum Drucke für "Jad chasaka" mit Commentar. (N. 148): Alessandro Scipione wird von der Inquisition als Corrector und Revisor der hebräischen Bücher zu Mantua hestellt. (N. 149): gabe dieses Index, veranlasst auf Befehl des jetzt regierenden Papstes Leo XIII wird der Talmud und andere Bücher der Juden auf folgende Weise proscribirt:

Sixtns V. ordnet an, dass von den der hebräischen Sprache kundigen Mitgliedern der Index-Commission Talmudstellen ausgebessert werden können, ohne dass sie den ganzen Talund zu übersetzen brauchten. (N. 150): Die Rahhiner in Rom berichten nach Mantna, es sei ihnen mit göttlicher Hilfe (sic) gelnugen, nachdem der Tahmud schon zum Feuer verdammt worden war, den Papst Sixtus V. zu bewegen, die Decrete des Concils von Trient zu hestätigen, wonach der Talmud von christenfeindlichen Stellen zu reinigen sei; nur müssten sie den Correctoren viel bezahlen, Doch für die Erhaltung dieser heiligen Bücher müsse man jedes Opfer bringen. (N. 152): Der Cardinal der Index-Congregation einigt sich am 7. August 1590 mit den Deputirten der Juden über die Regel der Talm nd. Correctur. Aller Verdacht, dass unter gewissen Ausdrücken: Goj, nochri, aboda sarah etc. Christen gemeint seien, müsse entfernt werden. (cf. Mortara bei Steinschneider: Hehräische Bihliographie V. 98) (N. 154): Aufzählung der Gelehrten, welche bei der Ausbesserung des Talmnd hetheiligt waren. (N. 155); Bericht über die Expurgation der hebräischen Bücher durch den Convertiten Jac. Geraldino und Audrea da Monti (1590). Ersterer wird als verdächtig hingestellt, dass er mit den "jüdischen Erzfeinden Christi" und des Panstes verkehre. Es sei Vorsicht nothwendig, damit kein Aergerniss geschehe. Der Talmud wird das "Evangelium des Antichrists" genaunt: er sei ein Haupthinderniss der Bekehrung der Juden. (N. 156); Clemens VIII. verlängert den Termin zur Ablieferung der anstössigen Schriften der Juden (17. April 1593). (N. 158): Zn Mantna werden 3 Convertiten als Censoren bebräischer Schriften eingesetzt (27. August 1593). Sie beginnen ihre Arbeit am 30. August. (N. 159); Einige rabhinische Commentare werden verboten (24. August 1596). (N. 160): Bericht über die mangelhafte Bücherrevision des Convertiten Jac. Geraldino; es sei wenig oder gar nichts geschehen; unzählige jüdische Bücher werden gedruckt, die nicht ansgebessert seien; nene Correcturen seien nothwendig. (N. 161): enthält verschiedene päpstliche Erlässe betreff der Juden von 1556-1659, (N. 161, 5); Der Talmud kann nicht verbessert werden, ohne voll von Häresien und Gotteslästerungen zu bleiben. Nicht die Christen sollen den Talmud purgiren, das sei Sache der Juden." Sollten anstössige Stellen gefunden werden, so seien die Juden zur Strafe heranznziehen. (N. 161, 7): Es ist nicht Sache der Bischöfe oder Inquisitoren, den Talmud zu verhessern. Seit 400 Jahren seien diese Bücher für verdammenswerth gehalten und verbraupt worden. Sohald man erustlich gegen denselben vorgehe, nehmen die Juden ihre Zuflucht zu den Dieuern der Könige (Ministern), bestechen sie mit Geld und kaufen deren Schutz. Die Inquisition habe weder das Recht-noch die Pllicht der Verbesserung des Talmnd; non le conviene di favorire la perfidia e pravità Ebreica contra la determinazione di santa chiesa, (N. 161, 8): Omnino comburantur Talmud et alii libri Judaeorum. (N. 161, 15): Talmud lihri dammati maneaut; er ist unter Strafe

"Obwohl im Index des erwähnten Papstes Pius IV. der Talmud der Juden und dessen Glossen. Anmerkungen, Erläuterungen und Erklärungen sammt und sonders verboten und nur geduldet werden, wenn sie ohne den Namen Talmud und mit Ausschluss aller Beleidigung und Verleumdung der christlichen Religion irgendwo erschienen sind, so ist doch, da unser heiliger Vater Clemens VIII. durch seinen Erlass gegen gottlose Schriften und Bücher der Hebräer dd. Rom beim heiligen Petrus a. D. 1594 28. Februar, im zweiten Jahre seiner Regierung dieselben verboten und verurtheilt hat, keineswegs seine Absicht gewesen, dieselben irgendwie auch unter der genannten Bedingung zu erlauben und zu dulden, sondern er bestimmt besonders und ausdrücklich, dass derlei gottlose talmudische, kabbalistische und andere Schandschriften verurtheilt und verboten bleiben und für solche gehalten werden und dass erwähnter Erlass über diese und ähnliche Bücher für immer und unverletzt eingehalten werde "

Was das Verhalten der Juden bei dieser Verfolgung*8 des Talmud betrifft, so war sie zu verschiedenen Zeiten ver-

der Confiscation der Güter anszuliefern. Würde die Kirche den Talmud verhessern, so wäre dies eine Art Approbation desselben. (N. 161, 18): Die Juden mögen ihre verbesserten Bücher hehalten, aber der Emanation des Convertiten Fr. Alois von Bonia nicht vertranen. Sollten sich Irrthümer nud Schmähnurgen in denselben finden, so würden sie zur Strafe gezogen werden. (N. 162): In Modena wird 1634 eine nene strenge Revision des Talmud anhefohlen; in Mantna hefürchtet etc.

²⁹ Man darf, will man gerecht sein, diese Verfolgung nicht mit dem Massstabe unserer modernen Auschaunng messen, ohwohl auch unsere Gesetzgebung Confiscation und Vertilgung von Schriften kennt. Gegenwärtig sind die Jaden in fast allen europäischen Staaten emancipirt, das heisst den Christen auch in bürgerlichen Rechten grundsätzlich gleichgestellt; der moderne Staat kennt keinen Unterschied der Religion; das Jadenthnm mit seinem Tahmud gilt ims so viel als das Christenthum mit dem Evangelium. Das Evangelium ist nehen den Tahmud gestellt und letzterer gleichberechtigt. Damit hat selhstverständlich der moderne Staat auf seinen christlichen Charakter verzichtet. Früher waren die Juden als Fremdlinge, als Gäste hetrachtet; sie waren kaiserliche Kammerknechte, hatten ihre besonderen Rechte und Privilegien, sie genossen aher nur das Gastrecht im christlichen Staate; es hiess also dieses Gastrecht schmählich missbranchen, wenn die Juden in ihren Religionsbüchern das Christenthum schmähten; die geistliche und weltliche Ohrigkeit that nur ihre Pflicht, wenn sie dergleichen nicht duldete und diese Bücher verhot, con-

schieden. Vom Erlasse des Kaisers Justiniau bis zum Ausgauge des Mittelalters waren sie gezwungen, ihren Talmud auf das sorgfältigste zu verbergen, aus Furcht vor der Inquisition.

fiscirte und nach der damaligen Gepflogenheit verbrannte. Man mag bierin manchmal zu weit gegangen sein; hesonders so lange man nicht geung Kenntnisse des Hebräischen hatte, um ein sicheres Urtheil zu fällen. Gerson l. c. S. 451 ff. gibt folgende Gründe an, warum man den Talmud verwerfen aber nicht verhrennen soll. Man soll ibn verwerfen und verurtheilen; denu das Lehr- und Richteramt der Rabbiner sei ein angemasstes, der Bibel nicht entsprechendes; er enthält abscheuliche Lästerungen wider Christus und die Christen; er ist den Geboten Gottes zuwider, blosse Menschenlehre voll Irrthümer und Widersprüche. Das mündliche Gesetz habe nur bis zur Erscheinung des Messias Giltigkeit gehabt und so lange die Jnden in ihrem eigenen Lande wohnten. Aber man soll ihn nicht verbrennen, denn er enthalte auch manches Gnte; er ist eigentlich ein Zengniss gegen die Juden, von denen nur wemige ihn lesen und verstehen können. Zudem sei die Ausrottung und gänzliche Vertilgung desselhen eine Unmöglichkeit; denn wenn er anch in christlichen Ländern verbrannt wird, bleibt er doch in der Türkei und in Persien erhalten und könne von dort, wenn nicht öffentlich, so geheim wieder eingeschleppt werden. Uebrigens, meint Gerson, wenn die jüdischen Franen wüssten, was im Talmud über sie geschrieben steht, so würden sie selbst das Buch verbrennen. Nicht verbrennen, sondern übersetzen sollte man hentzutage den Talmud. Eine verlässliche Uehersetzung würde den Gefahren, die derselbe für das Christenthum birgt, die Spitze abbrechen und selbst vielen Juden die Angen öffnen.

Dass der Talmud für die Bibelerklärung von grossem Nutzen sei, kann kein Vernünftiger lengnen, daranf bat schon Renchlin verständigerweise hingedentet. Buxtorf sagt in der Vorrede zu seinem chaldäisch-talmudisch-rabbinischen Wörterbnehe: Der Talmnd diene dazn, die Geschichte der heiden Testamente in besseres Licht zu setzen, die religiösen Ceremonien, Gesetze und Gebräuche des alten hebräischen Volkes zn erklären. Er entbalte manches Vortreffliche ans dem Gebiete der Rechtskunde, der Mediciu, der Physik, der Ethik, der Politik, Astronomie und anderer Wissenschaften; Sprichwörter. Sentenzen, scharfsinnige Gedanken, zahlreiche kinge Einfälle, viele Wörter, welche die im Sprachgebrauche der heiligen Schrift selten gewordenen Wörter erklären und verständlich machen, die den Sprachschatz der hebräischen und chaldäischen Literatur ergänzen und bereicbern. Der Talmud ist also besonders für Theologen wichtig. Er ist neben der heiligen Schrift eine Quelle, Bestätigung und Erklärung der jüdischen Religion, für ihr bürgerliches Recht, für ihre rituellen und ceremoniellen Gesetze; er entbält manche Streitfragen, die dem Theologen und dem Gelebrten überbaupt wissenswerth sind. Er gehört nicht bloss der Geschichte an, er beherrscht noch gegenwärtig das Geschick einer alten, bis hente danernden Nation. Er verdient daher volle Beachtung christlicher Gelehrten. Sein Studium ist eine wichtige Hilfswissenschaft (Albert Katz: Der wahre Talmndinde, Berlin 1893, XII). Von den Juden selhst wird er die "Blüthe jüdiliu Anfange des XVI. Jahrhunderts, als der Friede der Kirche durch Neuerer gestört war," begannen die Juden, mit Hilfe der neuentdeckten Buchdruckerkunst, den Talmud zu verbreiten. Im Jahre 1520 erschien zu Venedig die erste vollständige gedruckte Ausgabe des Talmud, "die eine Menge von Lästerungen gegen die christliche Religion enthielt; fast alle Bücher der Juden, welche in dieser ihnen so günstigen Zeit gedruckt wurden, sind vollständig und echt.

In den letzten Decennien des XVI. Jahrhunderts und in den ersten des XVII. Jahrhunderts, als ausgezeichnete Männer sich mit besonderem Eifer auf das Studium der rabbinischen Sprache

scher Weisheit" genannt; auf ihn beziehen sich die meisten milden Stiftungen der Israeliten; gerade die harten Verfolgungen, deuen der Talmud lange Zeit ausgesetzt war, hahen dies Buch den Juden theuer gemacht. Ihm verdankt eigentlich das Judenthum seineu Fortbestand, darum ist erklärlich, dass die Juden sein Lob singen. Einige zwar geben schüchtern zn, dass er "nehen Weizen anch Spreu" enthalte; sehon Maimonides gesteht wenigstens, dass manche gesunde Lehre des Talmind in vielen untzlosen Hüllen eingewickelt sei. Dr. Kopp (Bloch: Zur Judenfrage, Leipzig 1887) sagt sogar, der Talmud enthalte neben herrlichen Blüthen echter "Menschen"liebe auch giftige Früchte langgenährten Hasses, nur meint derselbe grosse Apologet des Talmudjudenthums, das sei bei pänstlichen Bullen und Concilsbeschlüssen auch der Fall! Andere Jnden aber verkünden des Talmind inneingeschränktes Loh; er enthalte nichts christenfeindliches; er kenne gar keinen Unterschied zwischen Juden und Nichtjuden; in ihm finde sich die denkbar reinste Moral! Wenn den Inden Unredlichkeit und andere Fehler vorgeworfen werde, so sei daran nicht die Talmudmoral Ursache, sondern nur die Unkenntniss derselben. Der Talund schmiege sich allen Lehensverhältnissen an; selbst das Christenthum stehe unter seinem Einflusse; die Kircheuväter seien in der Auslegung der heiligen Schrift von den Rabbinern abhängig gewesen (sic!) cf. Karpeles: Geschichte der jüdischen Literatur I, 302 ff. Es wäre daher Feigheit, wenn sich die Juden Deutschlands vom Talmnd lossagen würden. Anch Karäer hätten eine mündliche Ueberliescrung, wenn sie es anch nicht zugeben; sie unterscheide sieh von der talmndischen nur dadnrch, dass sie nicht den Geist Hillel's, sondern den Schamai's athme; das sei der Grund, warum sich ihre Zahl immer mehr verringere. Den rabbinischen Juden bleibe nichts anderes übrig, als am Talmud festzuhalten. A. Katz l. e. XV.

a Die Juden rühmen sich, dass die erste gedruckte Ausgabe des Tahnud in demselben Jahre erfolgte, in welchem Martin Luther die Bulle des Papstes Leo X. verbrannte. (Em. Deutsch: Quaterly Review a. 1867, m. Oct.) cf. A. Katz, l. c. X.

b Ein Exemplar dieser Ansgahe, hestehend aus 12 Foliobänden, hefindet sich in der k. Hofbibliothek zu Wien. Pranaitis hat sie benützt.

und des Talmud verlegten," begannen die Juden aus Furcht einige Stellen des Talmud, die ganz offenbar christenfeindlich waren. aus zu lassen. So ist die Ausgabe des Talmud vom Jahre 1578 schon vielfach "castrirt".

Diesen Vorgang der Juden Deutschlands billigten und nahmen auch die Juden in anderen Ländern an, die im J. 1631 zu Petrik au in Polen auf einer Synode versammelt waren und den Beschluss fassten, in Zukunft nichts mehr drucken zu lassen, was die Gemüther der Christen reizen und so zum Schaden Israels ausschlagen köunte. Desshalb finden sich in den Büchern der Juden, welche im letzten und vorletzten Jahrhunderte erschienen, viele leere Stellen, die von den Rabbinern, denen vollstäudige, unter Christen schon seltene Ausgaben nicht fehlen, mündlich leicht ergänzt werden können. Gleichwohl erschienen zu Amsterdam, wo die aus Spanien vertriebenen Juden mit offenen Armen aufgenommen wurden, auch in späterer Zeit hebräische Bücher, die in keiner Weise verstümmelt sind. Der dort vom Jahre 1644—1648 erschienene Talmud,4 wird daher dem in Venedig herausgegebenen gleichwerthig gehalten.

Uebrigens fanden die Juden verschiedene Mittelchen, die Wachsamkeit der Censoren zu täuschen. Sie fügten z. B. dem echten Texte das Wort "hajah": "so war es", als ob das, um was es sich handle, nur einstens Geltung hatte, jetzt nicht mehr. Aber sie verrathen sich durch die beigefügten Worte: "gam athah": auch jetzt noch — oder aphilu baseman haseh: "auch in dieser Zeit" und ahnliches."

Das möge über den Talmud genügen.

Wir müssen aber noch einiges über ein anderes berüchtigtes Buch der Juden sagen, über den Sohav.

α Insbesondere die heiden Buxtorf, Vater und Solm, beide Professoren zu Basel: Lexicon Chaldaieum, Talmudicum et Rabbinicum; eine Arbeit von 30 Jahren: ferner Synagoga Judaica: de abbreviaturis Hebraeorum; Recensio operis Talmudis; Bibliotheca rabbinica.

b Erschien in kleineren Lettern, Grossoctav. Es ist bemerkenswerth. dass fast alle Tahmudansgaben sich \(\frac{a}{a}\) abnich sind, dieselbe Seitenzahl und Anordnung des Textes hahen. Das gr\(\frac{a}{b}\) sere oder kleinere Format h\(\frac{a}{a}\) und to gr\(\frac{a}{b}\) und to gr\(\fr

c Vergl. Jore den § 158, 1 in der Venetianischen Ausgabe von 1594 mit der Wilnaer von 1873 etc.

Nach der Ansicht einiger Rabbiner hat Moses, nachdem er über die Erklärung des Gesetzes vom Berge Sinai belehrt worden war, dieselbe nicht dem Josue übergeben und dieser den Aeltesten u. s. f., sondern dem Aarou, dieser seinem Sohne Eleazar u. s. w., bis diese mündliche Ueberlieferung 29 im Buche

Die magische Kahhala entstand in Spanien und wurde den Christen erst im 15. Jahrhundert bekannt. Sie ist ein fast unentwirrbares Gewebe von Bildern, Symbolen, Allegorien, fanatischen Spielereien mit Zahlen und Buchstaben. Der exegetische Theil derselhen stellt willkürliche Regeln anf, nm den tieferen Sinn der heiligen Schrift zu erforschen (Gematria, Notaricon Themurah). Der dogmatische Theil derselhen enthält die geheime philosophische Lehre von Gott, den Geistern und der Natur. Die ganze kabbalistische Weisheit hewegt sich in vier Angelpunkten: Um den Baum der Erkenntniss. den Wagen Ezechiels, das Schöpfungswerk und den Alten der Tage. Sie bat Aehnlichkeit mit dem "gnostischen Emanationssystem". Es werden drei einander untergeordnete Principien der Welt untersebieden: Der nnendliche Geist (Ensoph). der erste unmittelhare Aussluss ans demselben (Adam Kadmon) und zehn Lichtkreise (Sephiroth), die vier verschiedene Welten hilden. In der ersten hefinden sich die rein geistigen Wesen (Azilnth); in der zweiten bereits Wesen gröberer Art, aher noch nicht köperlich (Briah); in der dritten die Engel, die zwar Kürper hahen, aber feine ätherische. Sie bilden verschiedene Classen: Opharim, Chasmatim, Seraphin, Malechim, Bene-Elohim, Chernhin, deren Anführer Metatraton genaunt wird; in der vierten hefinden sich die hösen Geister (Kliphoth), die mit dem Geiste Gottes in heständigem Kampse hegriffen sind; deren Namen sind: Caloriel, Adam Belial, Esan, Aganiel, Uriel, Ogial, Thomiel, Theumiel, Samiel, Lilith.

Der praktische Theil der Kahhala streift in das Gehiet der Magie und ist aus Abgeschmacktheit und Aherglaube aller Art zusammengesetzt. Der

²⁹ Die se mündliche Lebre wird Kabbala genannt, der etymologischen Bedentung nach "Ueherlieferung" üherhanpt. Im engeren Sinn verstebt man aher darunter die Geheimlehre über Gott, Geister und die Welt, welche die Juden auf ausserordentlichem Wege erhalten zu haben vorgeben. Schon Adam soll sie von Gott erhalten haben; unter dessen Nachkommen ging sie verloren: Ahraham rettete sie vom gänzlichen Untergange. Aber ihr Verständniss schwand so sehr, dass Gott sie dem Moses am Berge Sinai anf's Nene mittheilen musste. Durch verschiedene Mittelglieder kam sie auf Salomon, wanderte mit den Inden nach Aegypten, wurde dort durch den Rahbi Simeon hen Schehach hergestellt und angehlich im 3. Jahrhundert von Simeon hen Jochai im Buche Sohar niedergeschrieben und dergleichen Träumereien mehr. Wahrscheinlich entstand die Kahhala in Alexandrien ans einer Vermischung von orientalischen, platonischen und pythagoräischen Ideen mit dem Jüdischen: nnr um sein Ansehen zu mehren, wurde sein Entstehen auf frühere Zeiten zurückgeführt. Das erste und älteste kahbalistische Buch "Jezirah" euthält hereits peripathetische Ansichten und wird dem Ahraham zugeschrieben! Auch in Philos Schriften finden sich ührigens schon Spuren kahhalistischer Philosophie.

Sohar niedergeschrieben wurde. Der Name Sohar stammt von dem Worte "sehar", er glünzt, denn dies Buch soll eine Verherrlichung der Bücher Mosis sein, ein Commentar des Pentateuch. (So Maimonides in der Vorrede zur Mischnah, cf. Pawlikowski: Talmud, S. 67.)

Kabbalist bildet sich ein, durch Aussprecheu oder Schreiheu gewisser Namen. Worte oder Stellen der heiligen Schrift gewisse übernatürliche Wirkungen hervorzaubern zu können. Besonders ist dies mit dem Namen Jehovas der Fall: sie nennen ihn "Schem hamphorasch", den verborgenen Namen. Durch das richtige Aussprechen dieses Namens könne man alle möglichen Wunder thun; die meisten Wunder des alteu Testamentes und auch die Wunder Jesu seien dadurch zu erklären (cf. uuten S. 44). Auch die Psalmen werden zu solch' abergläubischen Zwecken zur Ahwendung von Ueheln, zur Vertreihung höser Geister etc. missbrancht. So soll z. B. der erste Psalm, wenn er anf Pergament von Hirschhaut geschriehen einer schwaugeren Fran umgehängt wird, ihr die Gehurt erleichtern: ihrch andere Psalmeu soll man sich unsichthar machen können, Feuersgefahr abwenden etc. Der deutsche R. Elias theilt die Kahhala in die offene und in die gebeime (Nistar) ein. Zur ersteren gebört z. B. die Lehre, dass jede Seele dreimal gehoren werde, weil das Wort Adam im Hehräischen drei Buchstaben habe. Die Seele Adams sei in David gefahren und werde zuletzt in den Messias fahren; ebenso hätten Piueas, Elias und Elisans eine Seele gehaht: ileseleichen Labau, Bileam und Kuschan. Zn dieser "offenen" Kabhala gehören die Spitzfindigkeiten, welche durch Versetzen der Buchstaben und Zahlen der heiligen Schrift gehildet werden. Zur "geheimen" Kahhala gehören gewisse Teufelsbeschwörzugen, die auch der Tahnud lehrt (z. B. Sanhedriu f. 101) und andere abergläubische Dinge, besonders der "Schem hamphoras" (Caphtor f. 55). Moses hat durch den Gebrauch dieses Nameus, den er vom Engel Sarach, nach einer andereu Version vom Tenfel lernte, seine Wumler gewirkt, selbst deu Aegypter habe er durch die Kraft dieses Namens getüdtet (Bereschith Babha c. 1): Salomon babe denselben beim Bane des Tempels gefinden, ihm verdankt er wohl seine Weisheit, ja durch ihn hat er den Teufel Asmodäns gezwingen, den Tempel zu Jerusalem zu banen! (Suka f. 53, Jalkuth f. 304. Gittin f. 68. Vergleiche Pawlikowski: Talmud S. 68ff.) Seit der Zerstörung des Tempels ist der Schem hamphoras verloren gegangen. Kein Jude weiss mehr, was er gewesen sei. Nach einigen soll er aus 42 Buchstaben hestanden hahen und die Trinität augedeutet hahen; nach anderen nur aus 12 Buchstaben, nach anderen aus 72 Buchstaben (cf. Gerson 1. c. S. 237). Nicht alle Juden sind Anhänger der kahhalistischen Wissenschaft. Maimouides, der eigentliche Schöpfer der jüdischen Dogmatik, war z. B. ein Gegner ilerselben. Seit ilem 15. Jahrhunderte wurden auch ehristliche Gelehrte mit der Kahhala bekannt und viele warfen sich mit grossem Eifer auf dies Studium, in der Hoffnung, dadurch tiefere Kenntuisse über die Geheinmisse des Christenthams, über die Trinität, über die Schöpfung, üher deu Sündenfall, über die Menschwerdung etc. zu gewinnen und die Schriften des Der Verfasser des Buches soll Rabbi Schimeon ben Jochai gewesen sein, ein Schüler des R. Akiba, der 50 Jahre nach der Zerstörung von Jerusalem im Kriege Hadrian's gegen die Juden als "Märtyrer" (sic) starb; da jedoch in dem Buche Namen von Menschen vorkommen, die mehrere Jahrhunderte nach dieser Zeit lebten (z. B. Mahomeds) und da es weder von Rambam (R. Mosche ben Nachman) noch von R. Ascher erwähnt wird, der im Jahre 1248 starb, so ist die Ansicht derjenigen gerechtfertigt, die das Entstehen des Buches in das XIII. Jahrhundert verlegen, besonders da um jene Zeit ein Buch ähnlichen Inhaltes und ähnlichen Styles in chaldäischer Sprache erschien.

Es besteht aus drei Büchern in Gross-Folio.

alten und neuen Bindes besser zu verstehen; so Joh. Pistorius und Christian Knorr. Ein anderer Grund für dies Studium war bei manchen die Vorliehe für Magie und der Glanbe, sie würden dadurch in die Gebeinnisse der Natur eingeweiht werden, so Paracelsus, Robert Flud, Franz Mercuru. A.; mit welchem Erfolge, lässt sich schou aus der Darlegung des Inhaltes der Kabbala schliessen. Der Jude Eliphas Levi, Professor der Magie, neunt in seiner "Histoire de la Magie" (Paris 1859) den "Talmnd die Hauptursache der Magie". Tract. Senhe drin z. B. ist voll von Zanberstücklein. Da verwandelt z. B. ein Rabbi Kürbisse und Melonen in Hirsche und Rehe, ein anderer Weiber in Esel; Abraham soll einen Edelstein um den Hals getragen baben, mit dem er alle Kranke heilte etc.

No Volleudet wurde das Buch von Rabbi Isaak Lurja († 1572). Dem Verfasser lag eine Amsterdamer Ansgabe vor vom Jabre 1805.

Mauche Juden behanpten, das Buch Sohar mit seiner ganzen Gebeimlehre (Nissar) habe für sie keine Bedeutung, so wenig für Christen etwa der dritte Brief Petri oder das 6. und 7. Buch Mosis. Doch beisst es in Tikune Sohar, 82a und 114b, es sei eine schwere Sünde, die Weisbeit der Kabbala zu leugnen; Sohar wird sogar vou mauch eu Judeu über den Talmud gestellt; er darf nur verlässlichen Personen mitgetbeilt werden. cf. Rohling: Polemik, S. 34 ff.

Ausser dem a.B., dem Talmud und der Kabbala, gelten den Juden auch der sogenannte Widerhall der Stimme und die Offenbarung des Elias als Antorität.

Sanhedrin, f. 11, heisst es, seit dem Tode der Propheten habe sich zwar der heil. Geist von Israel abgewendet, dafür bringe aber öfter der "Widerhall der Stimme", nicht die "Stimme vom Himmel" eine Entscheidung. Im Tahmal ist öfter davon die Rede, dessgleichen von ausserordentlichen Offenbarnugen des Elias; so: Jebamoth, f. 122, Berachoth, f. 3 und 25, Taanith, f. 24, Baba mezia, f. 85, Esther Rabba, f. 25, Ioma, f. 19. Dieser Elias ist schwarz von Angesicht und wird in Caphtor, f. 90, für den leibhaftigen Teufel gehalten.

31

Es gibt noch viele andere Werke jüdischer und christlicher Gelehrten, welche für Diejenigen, die sich mit jüdischer Literatur befassen, zur Erklärung dunkler Stellen des Talmud wichtig sind. Einige derselben werden in diesem Buche citirt. 31

Die von Pranaitis citirten Werke sind:

Talmud, Amsterdamer Ausgabe (1644—48), k. Petersburger Bibliothek.

Schulchan Aruch (R. Jos. Karo), Venedig 1594, ohne Commentare.

Sohar, Amsterdam 1805, 3 Bande.

Targum neunt man die Uebersetzung der beil. Schrift des alten Bundes in chaldäischer Sprache. Diese Uebersetzung der fünf Bücher Moses beisst, Targum Onkelos: sie gilt den Judeu für besonders heilig. Moses selbst soll sie vom Berge Sinai berahgebracht baben! (Megilla, f. 3, Kidduschin, f. 49); sie sei dann in Vergessenbeit geratben, aber von R. Oakelos wieder zurecht gebracht worden (Gerson, l. c. S. 225). Die Juden lesen sie jeden Sabbat, obwohl sie an manchen Stellen von dem bebräischen Texte abweicht. Ein anderer Targum ist der von Jerusulem; er wird dem R. Joseph zugeschrieben; der Targum Jonathan enthält die chaldäische Uebersetzung der Bücher Josna, Richter, Samuel, Könige, die grossen und kleinen Propheten, In Megilla, f. 3, beisst es, R. Jonathan babe seine Lebre von den drei letzten Propheten Haggai, Zacharins und Malachias empfangen und sei ein Jünger Hillel's und ein Mitschüler Jochanan's gewesen; er sei 400 Jahre alt geworden! Als derselbe den Targum schrieb, zitterte das gelobte Land! etc. (Megilla, f. 9). Auch die übrigen Bücher des alten Testaments, soweit sie im Canou der Inden enthalten siud, baben ihre Targumim.

³¹ Biur ist Erklärnug eines Commentars, Halakotb oder Hilkoth sind Dissertationen über einzelne Bücher der beil. Sebrift oder des Talmud; solcher giht es viele von; Maimonides. Bechai, Edels, Moses Kozen, Kimchi etc. Die wichtigste ist Hilkoth Akum, "über den beidnischen Cult", von Maimonides. -Sepher Juchasin: jüdische Geschichte vom Anfang der Welt bis 1500, von R. Abraham Zakuth (Krakau 1580). - Jalkut: "Tasche", von R. Schimeon nus Frankfurt, eine Art Chrestomatie der Bibelerklärung. - Kad bakemach von R. Bechai, - Magen Abrabam, "Abrabams Schild", von Peritzola. -Mizbeach hazahab: "goldener Altar" (kabbalistisch), von R. Schalomon ben R. Mordechai (Basel 1602). - Maiene bajeschnab: "Quellen des Messias", Commentur über Daniel von R. Isanc. Abarbinel; desselben "Maschmia jeschuah". - Mikra gedolah: "grosse Versammlung", von R. Salom. Jarchi (Raschi) und R. Aben Ezra. - Nizznebon: "Sieg" (gegen die vier Evangelien), von R. Lipmann, A. 1459, - Sepber ikarim: Glaubensartikel (gegen den christlichen Glanben). - En Israel: "Ange Israels"; Beth Jakob: "Hans Jakob": Toldoth Jeschn: Geburt Jesn": Schaare orah und Schepbaa tal, beides kabbalistische Bücher, etc.

Mikra gedolah, Amsterdam 1792, 12 Bände. Basel 1620, 2 Bände in Fol.

Hilkoth Akum (R. Maimonides), Voss'sche Ausgabe', 1675. Hilfswerke: Joa. Buxtorfius, Lexicon Chaldaicum, talm. et rabb., Basel 1640. — De Abbreviaturis hebr. Operis Talmud recensio, bibliotheca rabb., Basel 1640. — Syngoga judaica, Basel 1712.

Joh. Christoph Wagenseil: Sota, Altdorf 1674.

Georg Eliez. Edzard: Tract. Aboda zarah c. 1., Hamburg 1705 (Wiener Hofbibliothek).

Dr. Jakob Ecker: "Der Judenspiegel" im Lichte der Wahrheit, Paderborn 1884.

Dr. Aug. Rohling: "Die Polemik und das Menschenopfer des Rabbinismus," $^{\rm s}$ Paderborn 1883.

Ich habe nur die Werke von Männern benützt, die nach dem allgemeinen Urtheile in der jüdischen Literatur am meisten erfahren sind und auf welche sich selbst Juden ²³ berufen; es sind Gelehrte, welche ohne Parteileidenschaft ihre Meinung vorbringen.

²³ Unter den Schriften Rohling's ist vorliegende ohne Zweisel die hedeutendste. Sie argumentirt in streng wissenschaftlicher Weise und ist sitt gehildete Kreise in erster Linie bestimmt. Der Verfasser hat sieh die Ansgahe gestellt, eine objective, auf den Urtext zurückgreisende Besprechung der Indeufrage zu veraustalten, welche nicht bloss die Uebersetzungen, soudern auch die Originale vorlegt und nöthigenfalls commentirte "Vorrede". (Für die dritte und vierte Auflage seines "Talmudjuden" verpflichtete sieh Rohling, Demjenigen 1000 Thaler zu bezahlen, der ihm nach dem Urtheile der Deutschen morgen-ländischen Gesellschaft nachweist, dass seine Citate aus dem Talmud erdichtet, nuwahr oder erfunden sind.)

³³ So bernft sich der Verfasser des Tract. Berakoth, Berlin 1842, auf Buxtorf. Der Verfasser der Schrift: Die Blutbeschuldignng gegen die Juden, Wien 1883, auf Wagenseil, der in Sota, S. 598, erklärt: Mir geht die Wahrheit üher Alles. Es missfällt mir jede Lüge, auch wenn sie gegen die Juden vorgehracht wird, aus welcher Absicht dies geschehen mag. Die heilige Religion der Christen bedarf keiner falschen Zengen und wird durch sie keineswegs gestützt. — Dr. Jos. Ecker wurde als Sachverständiger in Talmudicis um sein Gutachten üher den "Judenspiegel" des Dr. Justus angegangen. In der Vorrede zu dem genanuten Buche sagt er S. III: Die Judenhetze ist mir zuwider und an der antisemitischen Bewegung hahe ich mich bis jetzt in keiner Weise hetheiligt.

Uebrigens hat mich die ausserordentliche Sorgfalt, mit welcher sie die Texte aus Büchern citiren, die mir zur Hand waren, hinreichend überzeugt, dass sie auch in der Anführung von Stellen aus weniger wichtigen Büchern, die ich nicht einsehen konnte, dieselbe Sorgfalt angewendet haben. 24

³⁴ Andere Werke, die Aufschlüsse über den Talmud geben, sind:

J. A. Eiseumenger: "Entdecktes Judentbum", Königsberg 1711. Es ist ein ausführliches, seinen Werth noch immer behanptendes Werk von zwei starken Quartbänden; gedruckt auf Kosten des Königs Friedrich I. von Preussen. Eisenmenger starb 1704 als Professor der orientalischen Sprachen zu Heidelberg. Die erste Ausgabe seines Werkes 1700 wurde durch die Ränke der Juden unter dem Vorwande, es sei der "katholischen Kirche" feindselig, mit Beschlag belegt; die Juden hatten ibm 12.000 Thaler geboten, wenn er das Werk selbst zurückziehen würde. 1740 erst wurden die beschlagnahmten Exemplare freigegeben! Michaelis hält dies Buch (in Orientalische Bibliothek. S. 320) zwar für ein gelehrtes Werk, aber dennoch für einseitig; in demselben Sinne könnte man ein entdecktes Papsttbum oder Lntherthum sebreiben. Das Buch gerietb in Vergessenbeit. cf. Pawlikowski, "Talmud", S. 320 ff. Erst Dr. Aug. Robling bat in seinem "Talmudjuden" auf die Bedentung Eisenmenger's wieder aufmerksam gemacht. Franz Delitseb in Leipzig, Hermann Strack in Berlin n. A. suchten Robling tendenziöse Fälschungen und Entstellungen nachznweisen etc.

Erster Theil.

Die Lehre des Talmud über die Christen.

Wir wollen zunächst sehen, was der Talmud von dem Urheber der christlichen Religion, von Jesus Christus lehrt, dann was er von seinen Anhängern, den Christen lehrt.

Erstes Capitel.

Ueber Jesus Christus im Talmud.

Art. 1. U eber den Namen Jesu.

In den talmudischen Schriften ist gar manches von der Geburt, dem Leben und Tode, sowie von der Lehre Jesu Christi²⁵ zu lesen; doch wird er nicht überall mit diesem Namen genannt,

Dr. K. Lippe: "Das Evangelium Matthäi vor dem Forum der Bibel und des Talmud" (Jassy 1889) erklärt zwar das Leben Jesu als einen Mythus: "Man ist uns den geschiehtliehen Nachweis schuldig geblichen, dass überbaupt

³³ Prof. Fr. Delitsch (bei Bloch: Prof. Rohling S. 24) behanptet, "die Person Jess sei für das Judenthum des Talmud in den Nebel duuklen Hörensagens entschwunden". Diese Behanptung ist sehon von Vornhinein unwahrscheinlich. Wenn selbst kleinliebe Schulstreitigkeiten im Talmud sorgfältig überliefert wurden, sollte die grosse Bewegung des Christenthuus, das aus dem Judenthume hervorging und gegen welches sieb der pharisäische Rabbinismus in so feindlichen Gegensatz stellte, im Talmud ganz unbeachtet geblieben sein, obwobi derselhe gerade während dieses Kampfes des Judenthums gegen die neue Lehre des Christenthums niedergeschrieben wurde? Wenn im Talmud die Namen "Jesus" und "Christen" selten "ausdrücklieh" genamt sind, so findet dieses Räthsel dadurch seine natürliche Erklärung, dass zur Zeit der Abfassung des Talmud, besonders des bahylonischen, das Christenthum bereits mitchtig zu werden begann und ein offen zur Schan getragener Hass gegen das Christenthum den Juden gefübrlich werden konnte; daher die "stellvertretenden" Namen.

sondern verschieden: "jener Mensch" — ein "gewisser" — der "Sohn des Zimmermannes" — der "Gehängte" u. s. f.

Der wahre Namen Christi lautet im hebräischen: Jeschua³⁸ hanozri: "Jesus von Nazareth" — Nozri, der Naza-

ein Mann Namens Jesus c. a. 1 unserer Zeitrechnung in Bethlebem gehoren und c. a. 33 in Jerusalem hingerichtet wurde!

Der evangelische Jesn hat weder geschichtliche (sic) noch literarische, uoch legislatorische Spuren zurückgelassen, noch überhaupt etwas Originelles geleistet, an dem sein Dasein auf Erden erkennbar wäre! (S. 10.) Gleichwohl setzt er dessen Existenz in seinem ganzen Pamphlet vorans, beweist sogar ans dem Tahmad, dass ein Jeschn ben Pandira lebte (S. 180). Anch Gerson I. c. S. 377 sagt, dass der Tahmad "hin und wieder" des Jesn von Nazareth und seiner Apostel gedenkt.

Der Name Jeschna ist übrigens nach Dr. Lippe I. c. S. 59 unrichtig; iler Engel, der seine Geburt und seinen Namen nnktündigte und dem heitigen Joseph diesen Namen erklärte, hat sich als "unwissend" erwiesen. (Niebt zn wundern, denn nach deur Tahmd sind die Engel "sterbliebe" Geister: Echa Rabthi f. 66 und ein Jude besser als sie . . .) Der Engel erklärte den Namen: Er wird sein Volk von den Sünden erlösen. Nun hätte der Engel wissen sollen, dass die hebräische Sprache für den Ausdruck "von den Sünden hefreien", nicht bosebea mechet, sondern tiher unebet bat. Jesus sollte nicht Jehoschna, somlern Tibarjah oder Jehotiher heissen! Vergl. dagegen Gesenius: Lexicon: taber und jaseba.

36 Dr. Lippe l. c. gibt zu, dass im Talmad verschiedene "Spbjecte" mit dem Namen Jeschua erwähnt werden, ans diesen verschiedenen "Snhjecten" soll sich die "Jesusage" gebildet hahen! Ein Jeschna, Bruder des Hobenpriesters Jochanan und Sohn des Jojada († 390 v. Chr.), kann es nicht gewesen sein. Ehensowenig ein Josi hen Joeser, der zur Zeit des Höhenpriesters Alkimos gekrenzigt wurde. Anch Jeschna ben Sirah, der Verfasser des Buches Ecclesiasticus, kann es nicht sein (c. a. 132 v. Chr.); anch nicht Jeschnah, ein Jünger des Jehoschnah ben Perajach, der unter König Janai (Jochanan dem Hohenpriester) nach Egypten entstoh; er lebte wenigstens 100 Jahre v. Chr. Doch sollen nach Dr. Lippe sämmtliche Rabbiner: Albo, Isaac Troki, David Nassi etc. ihn für den Stifter des Christenthums halten. (?) An Stellen, die von der Censur gestrichen wurden, berichte der Talmud von einem Jeschna ben Pandira (auch Ben Papus und ben Miriam genaunt), der als Verführer, nicht als Lästerer, an einem Rüsttage zn Lyd, nicht zu Jerusalem, gesteinigt und gehängt wurde (c. 130 n. Chr.). Dieser Jeschna soll fünf Jünger gehabt haben: Mathai, Nikanai, Nozer, Boni und Thoda. (Synhedrin 41 a.) Er wird auch Ben Sateda oder Stada genannt; der Mann seiner Mutter hiess nämlich Sateda (Stada), der Bulde Paudira, Andere nennen den Mann Papus ben Jelinda, seine Mutter aber Sateda, auch Mirjam, die Frauenhaarflechterin; deu Namen Sateda soll sie des Ehebruches wegen erhalten hahen. Die Rabbinen stimmen nicht alle darüber überein, oh dieser Jeschua der Nozri gewesen sei. Dr. Lippe hält übrigens, "weil er sich seit frühester Jugend an diesen Gedanken gewöhnt hat", rener wird er genannt von Nuzareth, der Stadt, in welcher er erzogen worden ist; daher heissen auch die Christen im Talmud Nozrim.

Da das Wort Jeschua Heil, Heiland bedeutet, so kommt der volle Name Jesu in den Büchern der Juden begreiflicherweise selten vor; ³⁷ er wird fast immer und überall abgekürzt in Jeschu, was in jüdischer Gehässigkeit so gelesen wird, als bildete dieses Wort die Anfangsbuchstaben der drei Worte Immach, Scheme, Vezikro: "Sein Name und sein Andenken soll vertilgt werden". ⁴⁸

- 2. Christus wird im Talmud auch othoisch, jener Mensch; "der allen sattsam bekannte". So liest man im Tract. Aboda zarah 6 a: "Christ (Nozri) wird derjenige genannt, der der Irrlehre "jenes Mannes" folgt, welcher ihnen befahl, den Sonntag zum Festtag zu machen. «19
- 3. Ferner wird er einfach Peloni genannt: "ein gewisser". So in Chagigah 4b: "Maria, die Mutter des "gewissen", wie sie in Schabbath 104b genannt wird." Dass diese Maria keine andere als die Mutter Jesu sei, werden wir bald sehen.
- 4. Verächtlich wird er auch genannt: Naggar bar naggar: der "Zimmermann, des Zimmermanns Sohn"." (Aboda

deu abtrünnigen Schüler des Jehoschua beu Perachja († c. 100 v. Chr.) für deu Stifter des Christeuthuus; uzch ihm ist das Christeuthum aus deun freimannerisch organisitren Essäerorden hervorgegangen! Aher er gibt zu, dass in manchen Stellen des Talund Geschua hen Paudira mit Jeschua hanozri verwechselt wird. Er ist also dem Talmud durchaus keine mystische, sondern eine "historische" Persönlichkeit, au welche er die gehässigsten Verleumdungen nud Lästerungen kuüpft.

³⁷ Z. B. iu Majene Jeschua fol. 66 b.

³³ J. Buxtorf in Abbrev, hestätigt dies: Untereinander sagen die Judeu nicht Jeschu, sondern "Jisschu". Als ich mich vor einigeu Jahren mit einem Judeu über diesen Gegenstand besprach, sagte er, dies Wort werde so erklärt: Jeschu scheker (Lüge) utoebah (Grenel)! Wer eutsetzt sich nicht über solche Bosheit? Und doch sprechen diese Beschnittenen so nuter sich nud kein Christ merkt es. Er erwähnt noch anderer Judeukniffe ähnlicher Art. So auch Wagenseil über das Gebet "Alemu".

³⁹ Auch Ascher wird Jesus geuanut: der "Andere" — die Christeu "Ascherim" die Anderen. (Pawlikowski: Talmud S. 160.)

⁴⁰ Schou im Evangelium Matthäi 13, 55: Ist er nicht eiues Zimmermanus Sohn? Heisst seine Mutter uicht Maria und seine "Brüder" Jacob und Joses und Simou und Judas? Aus der heiligen Schrift des u. B. kann der stringente Beweis geführt werden, dass diese "Brüder" nicht leibliche Brüder Jesu wareu, sondern

37

zarah 50 b) oder auch "Ben charasch ezim", "Sohn des Tischlers" (im Buche Chizzuk emunah bei Wagenseil: Sota p. 1123).

Endlich wird er auch Talui genannt (Buxtorf, Lexikon). Samuel, der Sohn Meier's, sagt zu Hilkoth Akum des Maimonides: "Die christlichen Feste, Weihnachten und Ostern, seien den Juden besonders desshalb verboten, weil sie des "Talui" (Gehängten) wegen gefeiert werden." R. Aben Ezra nennt im Commentar zu Gen. 27, 39 Talui denjenigen, dessen Bild der Kaiser Constantin in der Kriegsfahne erhob: "Zur Zeit Constantins, der die Religion änderte und in seiner Kriegsfahne die Figur des Gehängten erhob. "

Art. 2. Ueber das Leben Jesu.

Der Tahnud lehrt, Jesus sei ein Bastard, der Sohn einer Menstruirten, er habe die Seele Esau's in sich gebabt, sei ein Thor, ein Zauberer, ein Verführer, ein Götzendiener

seine "Vettern", Söhne der Maria Cleophae. Zn dieser Stelle hemerkt Dr. Lippe l. c. 180: David Nassi, der Verfasser des Hadaoth haaldin, hatte einen anderen Text vor Augen (?) und zwar liest er: "Ist er nicht der Sohn des Zimmermannes Joseph Pandirn? Der Name seiner Matter ist Mirjam und seine Brüder sind die Zwillingsbrüder Jacob, Joseph und Simon etc." Im Talmud ist es also hloss zweifelhaft, oh des zweiten Jeschua Mutter oder ihr Buhle Pandira hiess. Der Mann seiner Mutter hiess sicherlich nicht so, sondern Papus; hier erscheint sogar der Mann unter diesem Namen! Sapienti sat. Und da will man noch die Identität des Jeschu ben Pandira mit dem Jesu des Erangeliums lengnen!

41 Auch die Trienter Juden, welche den beiligen Simon von Trient in so grausamer Weise 1475 tödteten, nannten bei der Versnottung der Kindesleiche am Ostersahbathe in der Synagoge Jesum "Talni" (Toleh) und Maria "Tlinah". cf. Dr. Jos. Deckert: Ein Ritualmord actenmässig nachgewiesen (Dresdeu, Glöss 1893) und die Processacten in dem Archive der Statthalterei zu Innshruck. Dass die Juden Jesum den "Gehängten" nennen, ist offenbar nur des Schimpfes wegen, sonst würden sie nicht Maria Tlinah nennen. die "Gehängte". Es mag aber auch daber kommen, dass die Krenzigung eigentlich keine indische Hinrichtungsart war. Nach Sanhedrin. f. 46b. wurden die Gotteslästerer gesteinigt und deren Leichen dann aufgehängt. Was übrigens Dr. Lippe 1. c., S. 255ff gegen die Erzählung der Evangelien vorbringt, ist keineswegs concludent. Dass die judische Synagoge damals nicht mehr die peinliche Gerichtsbarkeit hatte, geht sogar ans dem evangelischen Berichte hervor und der blinde Hass gegen Christus erklärt manche Unregelmässigheit in dem überstürzten Gerichtsverfahren des Synedriums. Alle anderen diesbezüglichen Einwendungen gegen das Evangelinm des heiligen Matthäns verschwinden heim Vergleiche desselben mit den übrigen Evangelien.

gewesen, er sei an's Kreuz gehängt, in der Hölle begraben, seinen Anhängern ein Götze.

1. Ein Bastard, Sohn einer Menstruirten: Kallah 1b (18b). «Cum aliquando seniores sederent in porta, praeterierunt ante ipsos duo adolescentuli, quorum alter caput texerat alter retexerat. De eo. qui caput retexerat, R. Eliezer dixit, eum esse spurium (mamzer). R. Jehoschua dixit, eum esse a muliere menstruata conceptum (ben niddah). R. Akiba autem subjecit, eum esse et spurium et filium menstruatae. Unde ceteri interrogarunt R. Akibam quomodo tam audacter collegis suis contradiceret. At ille respondit illis, se dicta sua esse confirmaturum. Abiit ergo ad matrem pueri istius, quam cum videret sedentem in foro vendentem legumina, dixit ad illam: filia mea, si tu mihi ingenue indicaveris id, quod sum te interrogaturus, efficiam, ut potiaris vita saeculi futuri. Ipsa autem postulante, ut jurejurando assertum suum roboraret, juravit R. Akiba labiis suis, sed corde iusiurandum statim reddidit irritum. Tum R. Akiba: dic mihi. qualis sit hic filius tuus? Ad quae illa: quum nuptias celebrarem, laborabam a menstruis; ideoque recessit a me maritus; paranymphus autem meus congressus est mecum atque (ex eo concubitu) exstitit mihi filius hic. Unde apparuit puerum istum esse non unodo spurium sed et menstruatae filium. Cumque id percepissent accessores, dixerunt, magnus fuit R. Akiba, quando correxit doctores suos. In illa hora dixerunt: Benedictus Dominus Deus Israel, qui revelavit arcanum suum R. Akiba filio Joseph.« Dass die Juden diese Stelle von Christus und Maria verstehen, beweist am Besten das Buch Toldoth Jeschu. "Geburt Jesu". wo die Geburt unseres Erlösers fast mit deuselben Worten erzählt wird. cf. Buxtorf: Synagoga Judaeorum c. VIII. p. 133,

Eine andere ähnliche Erzählung findet sich in Sanhedrin. 67a: «Nulli ex omnibus, qui rei sunt mortis, ex lege insidiae collocantur nisi isti (seductori sc. qui alium ad idolatriam seduxit). Quomodo faciunt ei? Accendunt ipsi candelam in conclavi interiori et testes collocant in conclavi exteriori, ut hi ipsum videre et vocem ejus audice possint; sed ipse non videt eos. Tum ille, quem autea conatus est seducere, dicit ei: repete, quaeso id, quod anteliac dixisti hic privatim. Tum, si id dicat, hic regerit ei: quomodo reliqueremus Deum nostrum, qui est in coelis et

serviremus idolis? Ad hoc si convertatur et resipiscat, bene; si vero dicat hoc est officium nostrum atque ita omnino nos decet facere, testes exterius ipsum audientes eum ad domum judicii adducunt et lapidant. Sic fecerunt filio Stada in Lud et nespenderunt eum in vespera Paschatis. (Hic) filius Stada autem fuit filius Pandirae. Dixit quidem R. Chasda: maritus (scilicet fuit matris ejus) Stadae Pandira. Paphus filius Jehudae est. Sed(dico) matrem ejus fuisse Stadam Mariam Magdala (plicatricem capillorum mulierum) sicut dicunt in Pumbadita: "declinavit ista a marito. Diese Maria habe also Stada geheissen, d. h. meretrix, weil sie nach der Schule in Pumbadita ihrem Manne untreu war!

Achnliches liest man im Talmud von Jerusalem: Sanhedrin c. VII sub finem und in Jebamoth, letztes Capitel, sowie bei Maimonides: Hilkoth Akum, V. 3, 4, 5.42

Samuel habe gesagt, das Kindlein, das am Almenor lag, sei gleichfalls aus einem Ehebruche geboren, wie des Kindes und der Christen Gott.

⁴² Im Trienter Process: Joaff, p. 246 (dentsche Uebersetzung): "Als das Kindlein (Simon von Trient) da lag (auf dem Almenor in der Synagoge), sprach ein Jude, er wisse nicht mehr, welcher: Jesn, der Christen Gott, ist geboren ans einer Fran in ihrer Krankheit. Dieselhe Fran heissen sie "Tlimah", die Gehängte. (So nennen sie die jaugfränliche Matter Gottes, weil ihr lieber Sohn unser Heiland Jesns Christus für uns an dem Stamme des Krenzes durch die Binthunde erhangen ist)."

Lazarn's gesteht p. 331ff: "Sie hätten gesprochen: Jesn, des Kindleins und der Christen Gott, den sie Toleh nennen, den Gehängten, sei ein Bankert; er sei ans der zerrütteten und geschwächten Maria gehoren, welche die Juden Tlinah nennen, d. i. die Gehängte. Sie sei hezwungen worden von Joseph, der nicht ihr rechter Mann war; ein Priester sei ihr rechter Mann gewesen. (Dann stutzte er und wollte nicht weiter reden.) Darauf sagte er weiter: "Maria sei allein gelegen in ihrem Bette; der Priester, ihr Mann, sei anfgestanden und ans der Kammer in eine andere gegangen, um zu studieren. Indess sei Joseph gekommen and heimlich in die Kammer gegangen, wo Maria lag und habe mit ihr handeln wollen. Da hahe sie gesprochen: "Sie leide an ihrer Krankheit und sei nicht rein; es gezieme sich nicht," Da hätte er so viel gethan, dass sie nachgegeben; dann sei er davon gegangen. In derselben Nacht, als ihr Mann wieder in das Bett kam und anch handeln wollte, habe Maria gesprochen, sie sei nicht rein; es sei einmal in der Nacht genug und da er verstand, dass ein anderer bei ihr gewesen sei, sei er grimmig von ihr gegangen und habe sie verlassen. Aus solchem unreinen Handel zwischen Maria und Joseph sei Jesu, der Bankert, der Christen Gott, geboren !

Was jene Maria anbelangt, deren hier Erwähnung geschieht, so liest man im Tract. Chagigah 4 b: -R. Bibai, cum esset quondam apud Angelum mortis, dixit (ille) ad legatum (suum): abi et adduc mihi Mariam plicatricem (capillorum) "mulierum" (d. h. tödte sie) Abiens autem adduxit ei Mariam, plicatricem "parvulorum" (also eine andere).« Die Randglosse erklärt die Stelle so: »Diese Geschichte mit der Haarkräuslerin Maria ereignete sich im zweiten Hause (Tempel), denn sie war die Mutter des "Peloni" wie ans Tract. Schabbath fol. 1046 hervorgeht.« Dort steht: »R. Eliezer sprach zu den Weisen: "brachte nicht der Sohn der Stada die magischen Künste aus Egypten durch einen Einschnitt in sein Fleisch?" Sie antworteteu: "Er war ein Thor und von Thoren niumt man keinen Beweis". Der Sohn der Stada, ist der Sohn des Paudira (wie oben Sanhedriu 67 a).

Diese Magie wird im Buche Beth Jacob 127 a. so erklärt: Bevor die Magier aus Egypten giengen, wurden sie sorgfältig untersucht, ob sie nicht die Magie auf schriftlichem Wege mitnähmen und so andere Völker darin unterrichteten. Dieser nun erdachte eine neue Kuust, indem er die Magie auf seine Haut schrieb oder sie in seine aufgerissene Haut barg, die, wieder zu-

Gütlin, p. 513, gesteht: Manehmal sprachen sie Manzer, d. i. Sohn ans einer Gemeinen oder Untehelichen geboren, p. 577. Johannan, der Lehrer der Söhne des Engel, hahe in Gegenwart der übrigen Juden gesagt: "Der Toleh sei ein unchelich Geborener, aus einer unrein, gemeinen Unkenschlerin und sei so geboren: Die Tlinah habe einen Mann gehaht, dessen Name sie nicht wisse, derselbe sei nicht zu Hause gewesen, da habe Joseph sie schwanger gemacht und aus derselben Tlinah sei der Toleh geboren."

Anna (Susanna) sagt p. 599: "Etliche Juden hätten gesprochen, Manzer, was Bankert bedeutet und hätten Jesum damit gemeint, der Christen Gott."

Derselbe giftige Jndenhass gegen Christus kommt uoch in nener Zeit zum öffentlichen Ausdrucke. So heisst es in einer Predigt, gehalten am 15. September 1842 in der Synagoge zu Lyon in Frankreich von einem gewissen Jnden Augnst Flavius (gedruckt zu Lyon bei Marie Ainé unter dem Titel: "Offrande an Dien du l'univers" — ein Exemplar ist in der k. k. Universitäts-Bibliothek zu Wien vorhanden) in einer Parallele zwischen der christlichen und almudischen Religion, die ehristliche Religion sei: une religion, qui a un Dien né, un Dien mort, un Dien cadavereux — dont le base est tont, ee qu'il y a de plus ridienle — dont les sectateurs font naître un soit-disant Dien, pour le fair mourir; un Dieu matériel, un Dien honnne, un Dieu mensonger, zuletzt nennt er Christus: né de l'immoralité, de adultère — peut être, fügt er hinzul

geheilt, die Kunst nicht verrieth." Daraus sagt Buxtorf (Lexikon: ad vocem Stad.) ist bei Erwägung aller Umstände leicht erkennen, wer jener Sohn der Stada ¹² war, oder wer darunter zu verstehen sei. Denn obwohl die Rabbiner in ihren talmudischen Zusätzen behaupten, es werde darunter nicht Jesu von Nazareth verstanden und obwohl sie ihre Bosheit zu verbergen suchen, leuchtet doch vielfach ihr Betrug hervor und vieles beweist, dass sie dies alles von ihm schreiben und verstehen.

Zunächst wird er Ben Pandira genannt. Dass auch Jesu von Nazareth von ihnen so genannt wird, zeigt sich auch aus anderen Talmudstellen. (Talm. Jerus. Aboda sarah. c. 2, und Schabbath c. 14. Beth. Jacob 127 a.), wo er ausdrücklich genannt wird "Jesu ben Pandira". Auch S. Joannes Damascenus, erwähnt in seiner Genealogie Christi (lib. 4.) eines "Panthera" und "Bar Panthera".

Sodann wird gesagt, diese Stada sei Maria gewesen und die Maria sei Mutter des Peloni, "des Gewissen", worunter olne Zweifel Christus verstanden wird. So pflegen sie seinen Namen zu verhüllen, weil sie sich scheuen, ihn auszudrücken. Wenn Manuscripte zur Hand wären, so würden sie dies woht bestätigen. Maria war auch der Name der Mutter Jesu von Nazareth.

Drittens wird er ein Verführer des Volkes genannt. Dass die Juden einst Christus für einen solchen gehalten haben, bezeugt

 $[\]alpha$ Ausführlicher bandelt darüber das Bach Toldotb Jeschu, wie später gezeigt wird. Dasselbe liest man im Talmud von Jerusalem von diesem "ben Stada". c. 12.

⁴³ Nach dem erwähnten Pamphiete Dr. Lippe's l. c. S. 164 ff, hätte Maria selbst an ibren Sobn Jesu nicht geglanbt; sie sei durch die Entwicklung seiner Lehre an ihm irre geworden. Sie mag in einer prophetischen Vision alle Greuel der Kirche voransgesehen bahen, z. B. die Krenzzüge, wo ihre späteren Neffen zerfleischt wurden, die Bartholomäusnacht etc. Da mag sie dem Zweifel Raum gegeben hahen, oh nicht etwa ihr Kind kein Gott, sondern der leibhaftige Asmodeus sei! Möglicherweise haben ihr anch die künftigen Antisemiren diesen Zweifel eingeflösst! Später aber scheint sie Busse getban zu haben. Aber Jesn hat gegen das 4. (resp. 5.) Gebot des Decalogs gesündigt und sich Geringschätzung und Herzlosigkeit gegen seine Mutter zu Schulden kommen lassen, da er sie nicht zu sich liess nach Matth. 12. 47. Ja selbst nachdem Maria Busse getban, scheint ihr Jesn nicht mehr getrant zu baben, da er sie barsch und unfreundlich angesprochen hat: "Weib, siebe deinen Sobn?" Und Dr. Lippe neunt sich — den Erben talmndischer Weisheit.

das Evangelium (Matth. 27. 63), und dass er noch heutzutage von ihnen für einen solchen gehalten wird, zeigen ihre Schriften (z. B. Sanhedrin: 107b).

Viertens wird er der Gehängte genamt, was sich offenbar auf die Kreuzigung Christi bezieht, besonders da auch uoch der Umstand der Zeit hinzugefügt wird: "am Abende des Paschafestes", was mit der Zeit der Kreuzigung Christi übereinstimmt. So heisst es Sanhedrin: 43 a: »am Vorabende des Pasha hängten sie Jesum auf«.

Fünftens: Ist im Talmud von Jerusalem von zwei Schülern der Weisen die Rede, als Zeugen, die im Hinterhalte aufgestellt und dann gegen ihn vorgeführt wurden; das ist auf jene zwei falschen Zeugen zu beziehen, deren der h. Evangelist Matthäus (26, 60 und 61) und Lucas (20, 20) erwähnt.

Dass sie sechstens von demselben "ben Stada" schreiben, er habe in einem Risse seines Fleisches die magische Kunst aus Egypten gebracht, stimmt überein mit dem giftigen Buche Toldoth Jeschu, das von Christus ähnliches berichtet. Endlich stimmt auch die Zeit. Denn es wird gesagt, dieser Ben Stada habe gelebt zur Zeit des Pappus, des Sohnes Jehudas, der ein Zeitgenosse des R. Akiba war. Akiba aber lebte zur Zeit Christi Himmelfahrt und noch später. Auch jene Maria lebte, wie es dort heisst, zur Zeit, da der zweite Tempel stand.

Aus dem Allen geht hervor, dass hier unter dem Solune der Stada, verhüllt und lästerlich, Jesus Christus der Sohn Maria gemeint ist. Wenn andere Umstände dagegen sprechen, so will das nicht viel sagen, denn das ist im Talmud nichts neues. Sie thun dies absichtlich, damit der Betrug von den Christen nicht bemerkt werde. Manche Juden gestehen dies sogar selbst. So heisst es z. B. im Sepher Juchasin 9 b: Die Rabbiner täuschten immer die Nazaräer (Christen), indem sie sagten: Jesus, von dem der Talmud spreche, sei nicht Jesus, der Christ. Sie erlaubten sich solche Lügen um des Friedens willen. cf. Rohling: Die Polemik S. 14.

2. In gebeimen Büchern, die sie nicht leicht in die Hände der Christen kommen lassen, sagen sie, in Christus sei der Geist Esaus gefahren; er sei also gottlos gewesen, ja "Esau" selbst. (Buxtorf, Synagoga judaica p. 217. Lexicon ad v. Edom.) 3. Von einigen wird er Thor vernannt und Wahnsinnig. Schabbath: 104 b. Es sagten (die Weisen) zu ihm (Eliezer):

Für Wahnsinnig und vom Teufel besessen erkäärten die Pharisäer Jesum schon bei Lebzeiten desselben: Ev. Joh. 8, 48.

⁴⁴ Das stimmt mit seiner Behandlung vor dem Vierfürsten Herodes, der ihn als "Narren" in einem weissen Kleide verspotten liess (Luc. 23, 11). In den Trienter Processacten p. 563 gesteht Moses Aarons Sohn: die Juden sagten: Zur Schmach dem Gehängten, unserem Feinde, dem Eitlen, dem "Thoren". Nach Dr. Lippe I, c. S. 25, zeigte Jesus ben Joseph, trotzdem er sich schon im 12. Jahre ninter den Schriftgelehrten als geniales Kind gezeigt, eine krasse Unwissenheit, selbst in der Bibel! Im Gebete Alenn, das fromme Juden täglich zweimal beten, wird Jesus: "Eitelkeit und Thorheit" genannt, ein "Gott, der nicht helfen kann". cf. Wagenseil: Benachrichtigung über einige die Judenschaft augehende wichtige Sachen, Leinzig 1705, Der Wortlant dieses Gebetes: "Dank, dass er nus nicht erschaffen hat, wie die Völker der Erde, und uns nicht gemacht hat, wie die Geschlechter der Welt4 Shier folgt in neueren Gehetbüchern ein leerer Ranm, der in älteren so ansgefüllt ist: "Denn sie bücken sich vor Eitelkeit und Thorheit und rufen einen Gott an, der nicht helfen kann."] und nuseren Theil nicht gemacht hat, wie ihren Theil; er ist unser Gott und unser König." Bei dem angedenteten Mittelsatz spacken die frommen Juden dreimal ans. Nar weil sie unter Christen wohnen. sagen sie, wie S. Fr. Brentz in seinem "abgestreiften Schlangenbalg" angibt, statt Jesu: "Thorheit". Die Buchstaben des Wortes: "Verik" und Jesus: "Jeschu" gehen nämlich zusammen die Zahl 316, folglich sind sie nach talmndischkabbalistischer Auslegung dasselhe. Die Ausrede des R. Zevi und anderer Jnden, die erwähnten Worte hezögen sich auf die siehen Völker Chanaans, ist für jeden, der die jüdische Schlanheit einigermassen kennt, nichtssagend. Noch schwächer ist die Entschnldigung, dies Gebet stamme aus den Zeiten Josuas, seit die Manern Jerichos fielen! Denn das können sie nicht nachweisen; es ist eine fromme (!) Lüge. Wagen seil sagt über dies Gehet, die Worte desselben seien zwar aus der heiligen Schrift zusammengestellt, doch beziehen die Juden das Wort "Thorheit" offenbar anf Jesus. Es sei eine Scheimerei und das verrathen sie schou dadurch, dass sie dies Wort in den neneren Gehetbüchern ausgelassen haben; sie haben doch das Bewusstsein des Unrechtes, das sie damit gegen die Christen hegehen. Dennoch lassen sie in den Gehethüchern einen leeren Raum, damit diese Worte nicht in Vergessenheit kommen und sie dieselben eventuell hineinschreiben können. Was ist dagegen zu thnu? fragt Wagenseit. Dagegen gibt es kein rechtes Mittel der Ahwehr; denn gegen Intentionen lässt sich nicht käupfen. Man möge den Juden dies Gebet zu ihrem eigenen Verderben lassen; solle ihnen jedoch verbieten, es öffentlich zu beten nud alle Juden und Jüdinnen jährlich einmal darauf vereiden, dass sie sieb in Zukunft aller Lästerungen gegen Christus und seine hochgebenedeite Mütter enthalten werden. Das müsste aber der "Synagogen-Eid" sein unter gewissen Cantelen. (cf. Dr. Deckert: Vier Tiroler Kinder S. 50.)

»Thöricht waren (der Sohn Stada's) und von Thoren nimmt man keinen Beweis.«

4. Zauberer und der magischen Kunst ergeben. Im Schandbuche Toldoth Jeschu wird unser Heiland in folgender gotteslästerlicher Weise geschmäht: »Und Jesus sprach: haben nicht Isaias und David meine Vorfahren von mir geweissagt? Der Herr sprach zu mir, du bist mein Sohn, heute habe ich dich gezeugt (Ps. 2, 7) etc. und an einem anderen Orte: Es sprach der Herr zu meinem Herrn, setze dich zu meiner Rechten (Ps. 110, 1); Jetzt aber will ich zu meinem Vater auffahren, der im Himmel lebt, um zu seiner Rechten zu sitzen, was ihr mit euern Augen sehen werdet; du aber, Judas, (er soll seinen Meister um die Wunder beneidet haben) wirst keineswegs dahin gelangen. Nun sprach Jesus den grossen Namen Gottes (Jahve) aus, der ihn zwischen Himmel und Erde schweben liess. Auch Judas sprach denselben Namen aus und wurde gleichfalls von einem Winde zwischen Himmel und Erde getragen. So flogen beide zum Staunen aller, die sie sahen, in der Luft herum. Ceterum Judas. iterum prolato Divino nomine Jesum prehendit, ut illum in terram dejiceret; verum Jesus idem faciens Judam præcipitem dare satagebat atque sic invicem colluctabantur. Cum vero videret Judas, non posse se infirmare opere Jesum, minxit super eum atque sic ambo immundi rediti in terram ceciderunt nec priusquam sese lustrassent, Divino nomine amplius uti potuerunt.« Ob diejenigen, welche dergleichen infernalische Lügen glauben, mehr des Hasses als des Mitleides werth sind, mag ich nicht entscheiden, (Wagenseil: Sota p. 1049). An einer anderen Stelle desselben Buches 45 wird erzählt, es sei im Hause des Heiligthumes der Stein gewesen, den einst der Patriarch Jacob (Gen. 28) mit Oel gesalbt hatte. Auf diesem Steine sei der "Jahve" 46 geschrieben gewesen

⁴º Wie das Tetragrammaton eigentlich zu lesen war, weiss niemand genau. Nur das ist sicher, dass es nicht "Jehovah" ansgesprochen wurde, wie man gewöhnlich meint. Die den vier hebräischen Buchstaben heigegebenen Vocalzeichen sind entnommen dem Worte Adonai; denn die Juden lesen ehrfurchtshalber statt Jahve: "Adonai"; schreiben anch den Namen, ausser in der heiligen Schrift nicht aus, sondern kitzen denselben " oder 'n (haschen).

⁴⁶ Dasselbe hestätigt Dr. Lippe l. c. p. 18 aus Schabhath f. 104 b. Die evangelischen Wunder nennt er daher "kleinlich" (p. 51), nicht unähnlich

und wer immer aus den Weisen der Juden diesen Namen entzifferte, hatte die Welt in seinen Händen. Desshalb verordnete man, damit niemand denselben erfabre, dass zwei Hunde auf zwei ehernen Säulen vor dem Heiligthume aufgestellt wurden. Wenn daher Jemand die Buchstaben des heiligen Namens entziffert hatte, bellten die Hunde den Hinausgehenden so schrecklich an, dass derselbe vor Schrecken den Namen wieder vergass. Jesus kam nun, betrat das Heiligthum, entzifferte den Namen, schrieb ihn aber auf Pergament, riss das Fleisch seines Schenkels auf, gab den Streifen hinein und sobald er den Namen ausgesprochen, wuchs die Haut zusammen. 17 (Buxtorf: Lexicon ad v. Schatah.)

5. Götzen diener: Im Tract. Sanhedrin 103 a werden die Worte des 91. Psalmes v. 10.: "et plaga non appropinquabit tabernaculo tuo" so erklärt: *damit dir kein Sohn oder Schüler werde, die allzusehr salzen oder durch Salz dein Essen öffentlich verderben, wie Jesus von Nazareth. Nun bedeutet aber: "das Essen anhvennen" oder allzusehr "salzen oder würzen' sprichwörllich seine Wege oder seine Sitten verderben, seinen Rufhemakeln dadurch, dass man zu einer Irrlehre oder zum Götzendienst abfällt, denselben verbreitet und vertheidigt. Gerson

den Kunststücken unserer moderneu Schwarzkünstler und Prästigiatoren (p. 123). worüber unsere (jüdische) Schujingend herzlich lacht (p. 156). Aehuliches finde sich in der ganzen jüdischen Literatur nicht, wenn nicht die Wunder des vor 150 Jahren in Polen verstorbenen Wunderrabbi Baal Schem!

⁴⁷ Als "Zanberer" wird Jesus dem falschen Propheten Bile am gleichgestellt; wie dieser wird er im Abgroud der Hölle in siedendem Unrath gekocht! Gittiu 57a. Sohar III. 282 b. Die jüdische Zeitschrift "Jeschurnn" findet in dieser Parallele nichts unehrenhaftes für Christus! Bloch dagegen behauptet, Bileam sei ein Prophet des wahren Gottes gewesen, obwohl er (Josna 13, 22) Quoseiu, d. i. Zanberer genannt wird, Zanberei aber Mos. 18, 10 als Greuel verhoten war und bei Isaias 8, 2: Quosem als falsche Propheten den Nabim, d. i. den wahren Propheten entgegengestellt werden. Bloch behauptet sogar, im Tahuud I. c. Gittin, wurden die bohen Tugenden Jesu anerkannt, trotzdem dort von den Tugeuden Jesu keine Rede ist, der Tahmud aber ihn unter die Abtrünnigen und Verführer zählt! Nur als "Gottessohn" werde er allegorisch (sic) verworfen, meint Bloch. Auch Fr. Delitsch gibt (Christenthum und jüdische Presse S. 18) das Schanerliche dieser Stelle zu, und entsetzt sich darüber. Ein im Rahmer'schen Literaturhlatte 1881 erschienener Aufsatz Dr. Stiers eutschuldigt dieseu Greuel als "Nothwehr" gegen das Christenthum! (cf. Rohling: Meine Antw. S. 26).

erklärt es mit: "öffentlich Abgötterei" treiben. (cf. Buxtorf: Lexicon ad vocem: kadach).

6. Verführer. In Sanhedrin 107 b. ist zu lesen: »Es sprach Mar: Jesus verdarb, verführte« und vernichtete Israel.«

⁴⁸ Insoferne er nämlich einen Theil des Volkes für das geistige Messiasreich gewann, das er verkündete. Das war, wie Dr. Lippe. l. c. p. 52. behanntet, ein Widerspruch mit der hihlischen Messiasidee. Dass man Jesus zu einem Nachkommen des Königs David gemacht hat, entscheidet nichts; denn der David'sche Messias wird als "weltlicher" Fürst bezeichnet, für den der erledigte Thron seines Ahnen in Jerusalem bestimmt ist, auf welchem kein Fremder sitzen darf! Zwar habe der Engel Gabriel, "als er der Maria die Visite des heiligen Geistes ankundigte" (!) verheissen, dass ihr Sohn auf dem Stuhle seines Vaters David ewig herrschen werde. Es sass aher kein Jeschua auf David's Thron: schon die Anweisung auf den jndischen Thron wäre ein hinreichender Grund der Verfolgung von Seite des Königs Heroiles gewesen, wenn Jesus wirklich zur Zeit seiner Regierung gehoren wäre! Und hätte er wirklich irgenil einen Hintergedanken auf den jüdischen Thron gehaht. so wäre seine Hinrichtung ihrch den römischen Statthalter Pontius Pilatus anch ohne Verurtheilung durch ein jüdisches Gericht, selhst nach modernem Gerichte gerechtfertigt. Messiasreich! Das ist das Himmelreich, welches der wunderthätige (!) Essäer Elias-Johannes verkündete, das wir Juden aher noch his zum heutigen Tage nicht gesehen, meint Dr. Lippe, pag. 75, es wäre denn die tyrannische Herrschaft des entarteten Christenthums, das sich Kirche neunt. Nach unserer, il. i. ifidischer Anschanung und Erfahrung sollte man es "Höllenreich" nennen! Nach demselhen Dr. Lippe, p. 148ff, ging Johannes und Jesus, überhanpt das Christenthum aus der Secte der Essäer hervor, die nur eine winzige Partei inmitten des jüdischen Volkes war. Das Gros der Nation waren die Pharisäer, welche die schriftliche und mündliche Ueherlieferung (Bibel und Talmud) anerkannten, während die leichtlehigen Saducaer, denen die meisten Priester angehörten und ihre Epigonen, die Karaiten, die mündliche Ueherlieferung verwarfen. Zn den Saducaern rechnet Dr. Lippe auch die fortgeschrittenen Reformjuden, welche nicht bloss den Tahmud sondern auch theilweise die Bihel verwerfen. Jesus hat nicht bloss das Volk verführt, er hat sieh auch nach Dr. Lippe, l. c. S. 149 ff, vielfache Uehertretungen des Gesetzes zn Schulden kommen lassen. Vor allem habe er die "Sabhathrube" verletzt und war schon desshall des Todes schuldig; denn in diesen Dingen ist das Judenthum "keineswegs tolerant". Er lässt feruer ein "ehehrecherisches" Weih unbestraft; für Ehehruch war aber die Todesstrafe gesetzt. Er verletzt die hihlischen "Speisevorschriften"; er lässt die "Scheidung" nicht zu; verfehlt sich selhst gegen das Gehot der "Ehe", indem er unverehelicht bleibt. Und doch heisst es in Pesachim f. 113: Wer kein Weih nimmt oder ein Weih hat und keine Kinder erzengt, ist von Gottes Angesicht verbannt. Der Jude soll vor seinem 20. Jahre freien, damit der Messias bald erzengt werde, sonst wird er von Gott verfincht. Kidduschin f. 29. (Ueber die vielen wichtigen Ehescheidnugs-

7. Auf's Kreuz gehängt. Zur Strafe für seine Verbrechen und seine Gottlosigkeit sei er eines schmachvollen Todes gestorben; er sei nämlich am Vorabende des Paschafeste auf den Kreuzespfahl aufgehängt 19 worden, nach Sanhedrin 43a.

gründe bei den Inden: Gerson 1. c., p. 143ff.) Jesus habe sich übrigens selbst widersprochen, sagt Dr. Lippe weiter (p. 163); er sei ein "unwissender Galiläer" gewesen, der Sohn eines Dorfzimmermanns, der nichts gelesen und uichts geschrieben habe (p. 201); ein Analphabet (p. 157), der uicht einmal rein hebräisch konnte, sondern nur der syrochaldäischen Sprache mächtig war (p. 200). Er sowie die Evangelisten zeigen krasse Unwissenheit in imlischen Dingen, äbnlich wie Mohamed (p. 158): ein bihel- und talmudkundiger Jude hätte ihn leicht ad absurdnm führen können (p. 147). Gebildete Lente habe er desshalh gar nicht unter seine Jünger aufnehmen wollen (p. 169). Dagegen seien die Mitglieder des Synedrium's lanter gelehrte Männer gewesen; jeder derselben verstand 70 Spracben (sage siebzig) ohne Dolmetsch: daneben seien sie auch schlanke, "schön gebante" Menschen gewesen (p. 157) - ! Sie waren wissenschaftlich gebildete Männer; als Aerzte standen sie auf der Höhe der Wissenschaft, hatten geöiegene anatomische,! physiologische und nathologische Kenntnisse; ahnten sogar schon die Mikrobien (pag. 184). Noch heute sei die rabbinische Schächtung die rationellste und humanste Methode, Genussthiere zu schlachten! Dagegen taxirt Gerson I. c. (p. 188) selbst das religiösen Wissen der Juden sehr gering. Noch trauriger sehe es mit dem Profan-Wissen aus. Ueber die Aerzte sagt Kidduschin f. 82: "Die besten aus ihnen werden verdaumt, weil sie viele Menschen tödten. Armen nicht helfen und sich auf ihre Kunst zu viel verlassen."

49 Ueher Talui, Toleh und Tlinah, siebe oben S. 37, 39 und die Geständuisse von Saumel, Seligmann, den Koch, Seligmann Mayer's Sohn. Engel, Moses den Jüngeren, Lazarus, Sara, Gütlin in den Trienter Processacten.

Dr. Lippe, l. c. 196ff, bält die ganze Kreuzigungsgeschichte, wie sie die Evangelien erzählen, für erdichtet! Gleichwohl gibt er auf einem der S. 271 zugefügten Blatte aumerkungsweise zu, dass eine Stelle Sauhedrin 106h, auf die Hurichtung Jeschun's durch Pontins Platus bindentet. Es heisst dott: "Ein gewisser Münäer (Judenchrist) fragte den R. Chanina, "welches Alter, meinst du, habe "Bileam" erreicht? Antwort: In der Schrift ist nichts davon nerwähnt. Da aber geschrieben steht, Ps. 55, 24: Die Männer des Blutes und Betruges erreichen nicht die Hälfte ihrer Lebeustage, so kann er 33 oder 34 Jahre alt gewonlen sein. Dn hast recht, versetzte der Minäer, denn ich labe das "Bileambuch" gesehen, darin steht geschrieben: Der hinkende Bileam wur 33 Jahre alt als ihn Pinchas Lestai hingerichtet hat." In dieser Notiz, so gestebt Lippe selbst, sind aus Furcht vor der Censur die Namen gefälscht. Unter Bileam i-t Jeschua zu verstelen; bekanntlich nannten die Judenchristen (?) ühre "heidnischen" Glaubensgenossen Bileamiten (!) und wahrscheinlich wollte der Rabbiner unter der Bezeichung Jünger Bileamie (!) und wahrscheinlich wollte der Rabbiner unter der Bezeichung Jünger Bileamie

 In der Hölle begraben. Sohar III, 282a, belehrt uns, Jesus sei wie ein Vieh verendet und begraben, in illa acerva spurcitiarum, inqua projecti jacent mortui canes et asmi mortui

die Jünger Jeschna's verstanden wissen. Nach einer rabbinischen Tradition war Bileam hinkend. Unter Pinchas Lestai ist Pontius Pilatus zu verstehen; Pinchas wurde er wegen der phonetischen Aehnlichkeit mit Pontius gemannt und Lestai bedeutet Räuber, griecbisch λέστης, lateinisch pilator. Ob unter Bileamsbuch das Evangelinu zu verstehen sei, zweifelt Dr. Lippe, angelich, weil dort das Alter Jesu nicht angegeben sei! Er hält das Ganze für eine Persiflage. Wichtig ist das Zugeständniss dass die Juden aus Furcht vor vor der Censur im Talmud die Namen gefälscht haben.

Die Krenzigung, dieser "Gottesmord", werde dem Volke Israel mit Unrecht zugeschrieben, sagt Dr. Lippe. Dieser angehliche Mord könne seit 18 Jahrbunderten durch das bodenlose Elend des jüdischen Stammes nud Ströme vergossenen Judenblutes nicht gesühnt werden! Und doch sei die ganze gerichtliche Procedur, da Jesus seinen Tod voranssah und voraus verkändete, bloss ein simloses Scheinmanöver gewesen. Wenn Jehova selbst diesen Plan ersonnen nud zum unsäglichen Elende seines auserwählten Volkes durchgeführt habe, so babe er sich eines schändlichen Verrathes schuldig gemacht, dessen selbst der Tenfel nicht fähig wäre! (p. 196 ff.)

Der feierliche Einzug Jesu sei ein Beweis, dass er sich königliche Würde angemasst, also von dem römischen Statthalter mit Recht hingerichtet wurde (p. 221); das Urthei des jüdischen Gerichtsbofes war überflüssig und ist nur erdichtet. Im Namen der alten ehrwürdigen jüdischen Gesetze und beseelt von dem heiligen Geiste geschichtlicher Wahrheit (sie) erklärt Dr. Linne (S. 267). dass ein jüdisches Gericht nie einen Menschen (!), noch weniger einen Sohn Gotte-, am allerwenigsten aber Gott habe "kreuzigen" lassen. (Schön, aber ist damit die vom Evaugelium so scharf gezeichnete Mitschnld an dem Krenzigungstode Christi aufgehoben?) Jesus war nicht ein Opfer für die Menschheit, sondern er hat durch seinen freiwilligen Tod sein Volk, die Jnden, "geopfert"! etc. Die Juden sind die Märtyrer für die Verbrechen aller Nationen, der "Sündenbock für die Albernbeiten aller Völker". Dagegen sagt Gerson, 1. c. 377, die alten Juden wurden mit 70jähriger Gefangenschalt bestraft, weil sie im ersten Tempel Abgötterei trieben. Gottes Wort verachtet und die Propbeten getödtet haben. Die Verwerfung des mosaischen Gesetzes und die Tödtung des Messias verdienen aber eine "ewige" Gefangenschaft. Vergl. Jom a f. 9; R. Bechai f. 151. Als Zeichen der endgiltigen Verwerfung Israels sieht Joma f. 39 und 67 an, dass das rothe Tuch, welches am Versöhnungstage nach Entsendung des Sühnungsbockes in die Wüste an die Thür des Tempels gebunden wurde, 40 Jahre vor der Zerstörung des Tempels, nicht mehr wie sonst weiss wurde; das ewige Licht im Tempel habe nicht mehr hrennen, die Tempelthüren nicht mehr zubleiben wollen. Anch nach Josephus Flavins (Jüdische Geschichte) sollen vor der Zerstörung Jernsalems viele Zeichen geschehen sein. Crémien x, der Pariser Advocat und Gründer der "Alliance israélite", verargte es dem (et) ubi sepulti sunt filii Esau (Christiani) et Ismael (Turcae) etiam Jesum et Muhamedem, praeputiatum et immundum, qui sunt canes mortui, sepultos esse. 5d

 Er wird nach seinem Tode von seinen Anhängern als Gott verehrt.

Georg. El. Edzard führt in seinem Buche Aboda sarah die Worte eines Auslegers des Hilkoth Akum von Maimonides V, 3 an. »An vielen Stellen des Talmud wird Jesu von Nazareth und seiner Jünger Erwähnung gethan und die Gojim haben keinen Gott als ihn.«51

Im Buche Chizzuk Emunah I, c. 36 liest man nach Wagenseil, Sotap. 69: »Die Christen (Nozrim) beweisen aus dieser Stelle (Zacharias 12, 10), um ihren Glauben zu befestigen, dass die Juden in zukünftigen Zeiten trauern, weinen und seufzen werden, dass sie den Messias, der ihnen gesendet wurde, durchbohrt und getödtet haben und dieser sei Jesus von Nazareth, der aus Gottheit und Menschheit bestehe. Dies sollen die Worte bedeuten: Sie werden auf mich sehen, den sie durchbohrt und

Kaiser Napoleon III., dass er in der Vorrede zum "Leben Cäsars", die Bebauptung anstellte, die Juden hätten ihren Messias gekreuzigt. Woher die Beweise für diese Behauptung? Das mögen die Priester in der Kirche predigen, die Rabbiner in der Synagoge widerlegen; aher im Leben und in der Wissenschaft muss die Behauptung, die Juden hätten ihren Messias gekrenzigt, schwinden. Die Juden dürften das nicht duiden!

³⁰ Buxtorf in Synagoga judaica, c. III., p. 75: Wer der Lehre der Rabbiner nicht blinden Gianben schenkt, hat die sehreckliche Strafe zu erwarten, die im Tract. Gittiu c. 5 mit den Worten ansgedrückt wird: Mar sagt: Wer immer die Worte der Weisen verhöbnt, wird in Zoah (siedenden Koth) in die Hölle geworfen. Dasselbe Schicksal sehreihen sie muserem Heilande zu!

⁵¹ Dr. Lippe l.c. p. 201. Er hat sich im Leben mit "Gott identificirt", wurde aber erst durch seinen unnathrlichen, verlienten oder nnverdienten, rielleicht sogar erlichteten Tod berühmt und zum Gott erhoben! Er ist kein Gott der Liebe und Versöbnung, sondern ein nuversöhnlicher und rachsächtiger Gott, rachsächtig besonders gegen die Juden, weil sie sich nicht erinnern können, dass er je in ihrer litte gelebt (!) und es gewagt haben, die Zeugen seiner Herrlichkeit: die Hirten, die Magier, die unzüchtigen Weiber und die römischen Schergen (bei der Anferstehung) auf ihre Glanbwürdigkeit zu prüfen (p. 217). Dass Jesns der Sohu Jehovas sei, konnten die Hohenpriester nieht ahuen; wohl habe Uranos einen Sohn Jupiter gezeugt, aber Jehova nicht. Ueberdies habe es Jesu unterlassen, einen Geburtsschein von den himmlischen Behörden vorzuweisen! (p. 228.)

werden seufzen über ihn wie bei der Trauer über einen Eingeborenen.«

Wie sehr die Christen irren, indem sie Jesum anbeten, sucht Maimonides in Hilkoth Melakim IX, 4, p. 346 zu beweisen: »Wenu ilun (Jesu) alles, was er unternalun, geglückt håtte, wenn er das Heiligthum an seinem Orte ausgebaut und die Zerstreuten Israels gesammelt hätte, so wäre er wahrhaft der Messias, Wenn es ihm aber nicht gelang und er getödtet wurde, ist es offenbar. dass er der Messias uicht war, den das Gesetz zu hoffen befahl. Jener aber wird ähnlich sein allen Königen aus dem Hause David, den unbescholtenen und rechtschaffenen, die gestorben sind, die der heilige Gott, gepriesen sei er, aus keinem anderen Grunde erweckte, als um viele durch ihn zu prüfen. (Daniel 11, 35.) Auch von Jesu von Nazareth, der sich für Christus hielt und auf Beschluss des Rathes getödtet wurde, hat schon im Vorhinein Daniel geweissagt mit den Worten: "Abtrünnige Kinder deines Volkes werden sich erheben, um das Gesicht zu erfüllen und sie werden fallen." Denn kann ein Fall grösser sein?

Alle Propheten weissagten ja, Christus werde Israel erlösen, ihnen Heil bringen, die Verstossenen sammeln und ihre Vorschriften bestärken. Jener aber war die Ursache, dass Israel mit dem Schwerte vernichtet, der Rest derselben zerstreut und gedemüthigt wurde; dass das Gesetz geändert und ein grosser Theil der Welt verführt wurde, einem anderen Gotte zu dienen. Jedoch des Schöpfers Gedanken kann kein Sterblicher erreichen, denn seine Wege sind nicht die unseren und seine Rathschlüsse nicht wie unsere.

Alle Einrichtungen Jesu von Nazareth und der Ismaeliten (Mohamedaner), die nach ihm erstanden, zielen nur dahin, unserem König-Christus den Weg zu bahnen, damit die ganze Welt vorbereitet werde, dem Herrn zu dienen, wie gesagt ist (bei Zophonias 3, 9). "Dann werde ich den Völkern reine Lippen zuwenden, damit alle des Herrn Namen anrufen und ihm einmütlug dienen." Wie denu? Schon ist die gauze Welt erfüllt mit der Lehre Christi, von dem Gesetze und den Vorschriften und verbreitet sind die Worte seines Lobes zu den weiten Inseln und zu vielen Völkern, unbeschnitten an Herz und Fleische; die einen aus ihnen theilen sich mit, was das Gesetz aufhebt; andere sagen, das Gesetz (Mosis)

habe wahres enthalten, habe jedoch bereits aufgehört: andere, es seien Geheimnisse darin enthalten und zwar nicht geringe, es sei aber der Messias gekommen und habe ihnen die Geheimnisse geoffenbaret. Wenn jedoch der Messias wirklich kommen wird. sein Ziel erreichen und erhöht sein wird, werden sich alle bekehren und bekennen, ihr Glaube sei falsch und eitel gewesen.

10. Gōtze. ¹²² Im Tract. Aboda sarah 2t a Tosephoth liest man: →Es ist der Mühe werth zu forschen. auf welchen Grund sich heutzutage die Menschen (Juden) stützen, wenn sie auch den Heiden Häuser verkaufen und zu Wohnungen vermiethen. Einige holen den Grund für die Erlaubtheit eines solchen Verkaufes oder Vermiethung daraus, dass in Tosiphta gesagt wird, niemals soll sein Haus einem Heiden vermiethen, weder hier (im heiligen Lande) noch dort (ausserhalb Palästina), denn offenbar wird er in dasselbe sein "Götzenbild" hineintragen.

Gleichwohl ist es dem Juden crlaubt, ihnen Ställe und Scheuern und Herbergen zu vermiethen, ob er auch weiss, dass sie ihr Götzenbild hineintragen werden. Der Grund ist offenbar dieser: es wird unterschieden zwischen einem Orte, in welchem das Götzenbild hineingetragen wird, so dass es darin einen festen Sitz hat und zwischen einem Orte, in welchem dasselbe nicht so

³² Uchrigens finden sich im Talmud, besonders in der Kabbala, verschiedene Aussprüche, die auf eine alte jüdische Tradition von der Dreipersönlichkeit Gottes hinweisen. Schon im alten Bunde Ps. 2, Ps. 110. Isaias 2, Dan, 7 ist unlengbar von mehreren Personen in der Gottbeit die Rede, Den Propheten ist der Messias "Gottes Sohn". Die Rahbiner vor dem XI. Jahrbunderte unterscheiden einen zweifachen Messias, den "leidenden", welchen sie den Sobn Josephs nennen, und den "siegreichen", den sie den Sohn Davids heissen, in beiden Beziehungen aher als "Sobn Gottes" anerkennen. Vergl. Succa 52 a. In einem verloren gegangenen Targum Jonathan ben Uziel, dessen in Megilla 3 a erwähnt wird, werden die Worte: "Jehova sprach zu mir, du hist mein Sohn", so erklärt: Diese beiden, Vater und Sohn, sind in Verhindung mit einer dritten Person drei und diese Drei sind einer Wesenheit, eine Suhstanz, ein Gott. Andere Stellen bei Rohling: "Meine Antw." p. 17. Daher meint Molitor in seiner "Philosophie der Geschichte", dass man bei der Guttheit noch eine Verbindung (Schittuf) auerkennen könne, ohne Götzendiener zu sein. Auf ihn pflegen sich diejenigen zu berufen, welche die Juden von dem Vorwurfe reinigen wollen, der Talmud betrachte die Christen als "Götzendiener". Da aber der Tahnud Jesmu nicht als Messias anerkennt, muss er Jesum, der sich Gottes Sobn nannte, als "Götzen" nud die Christen, die ihn als Gott anbeten, als "Götzendiener" erklären.

hincingetragen wird. dass es dort einen festen Platz hat; und desshalb wird es erlaubt. Denn die Gojim, unter denen wir leben, tragen ihreu Götzen nicht so in ihre Wohnung, dass er dort einen festen Platz hat, sondern nur dann, wenn dort ein Leichnam ist, oder wenn einer in Tod esnöthen liegt; ja selbst dann leisten sie ihm keine Anbetung; desshalb ist es erlaubt (ihnen Häuser zu verkaufen und zu vermiethen).«

Aelmliches sagt nicht minder klar R. Ascher in seinem Commentar zu Aboda sarah 83 b: -Heute, wo die Gojim ihren Götzen (aboda sarah) nicht in die Häuser zu tragen pflegen, ausser wenn einer krank darniederliegt, ist es erlaubt ²³ (ihnen Häuser zu vermiethen).

Derselbe R. Ascher sagt an demselben Orte etwas früher: *Heute pflegen sie dem Götzen Weihrauch zu opfern (83a).

Aus diesen und vielen anderen Stellen ist es klar, dass die Rabbiner, wenn sie von Götzen der Heiden sprechen, unter welchen sie zu ihrer Zeit lebten, in deuen es keine Götzendiener mehr gab, keinen anderen Götzen im Auge hatten, als den "Götzen", den die Christen, sei es in der eucharistischen Gestall, sei es im Kreuzbilde verehren.

Ueber das Kreuz.

In der jūdischen Literatur gibt es keinen Namen, der das Kreuz der Christen direct bezeichnen würde. Das Kreuz, auf welchem die zum Tode verurtheilten aufgehängt wurden, wird bei den Phöniziern und Hebräern "Tau" genannt. Dieses Wort gieng wegen der Aebnlichkeit des Buchstabens später in das Alphabet der Hebräer sovohl als der Griechen und Römer über.

Das Kreuz hingegen, welches die Christen verehren, wird im Hebräischen verschieden bezeichnet, es heisst:

- 1. Zurath hattalui: "Figur des Erhängten".
- 2. Elil: "Eitelkeit", "Götzenbild".
- Zelem: "Bild", desshalb werden auch die Kreuzfahrer in den Schriften der Juden Zalmerim genannt.
- 4. Scheti veereb: "Zettel und Einschlag" (Kreuz- und Querbalken) von der Weberei entnommen (Kreuzschlagen).

⁵³ cf. Jore dea 151, 10, H.

5. Kokab: "Stern", wahrscheinlich von dem Strahlenkranze, der es von allen Seiten umgab.

6: Pesila: "Götzenstatue".

Wie es immer genannt werden mag, es wird immer im Sinne eines höchst verdammenswerthen Götzen verstanden. 54

So Orach chajim 113, 8: »Wenn einem betenden (Juden) ein Akum (Christ) entgegenkommt, der einen Stern (Kreuz) in seinen Händen trägt, und der Jude kommt beim Gebete zu einer Stelle, wo er sich verneigen muss, so soll er sich nicht verneigen, wenn auch sein Herz in den Himmel erhoben ist, damit es nicht den Anschein gewinne, als neige er sich vor dem Bilde.«

In Jore dea 150, 2. *Wenn sich auch ein Jude einen Dorn in den Fuss tritt, angesichts des Götzen oder vor deutselben Geld ausgestrent wird, soll er sich nicht bücken, nm den Dorn auszuziehen oder die Münzen zu sammeln, damit es nicht den Schein habe, als verehre er denselben (Götzen): sondern er setze sich nieder öder wende den Rücken oder die Seite und ziehe den Dorn aus. Da aber eine solche Bezengung des Abscheues den Juden gefährlich werden könnte, wird angegeben, wie er sich in solchen Fällen zu verhalten habe.

Jore dea 150, 3. Hagah »Vor Fürsten oder Priestern. welche auf ihren Kleidern das Kreuz" haben oder das Bild (des Gekreuzigten) auf ihrer Brust tragen, wie dies bei den obrigkeitlichen Personen der Fall ist, darf man sich nicht bücken oder den Hut abnehmen. Man soll aber trachten, der Ehrenbezengung so auszuweichen, dass es von Niemanden bemerkt wird. z. B. indem man eine Münze fallen lässt, oder aufsteht, bevor jenekommen. Ebenso soll man den Hut abnehmen und sich verneigen, bevor sie kommen.«

Die Juden unterscheiden jedoch zwischen einem Kreuze das verehrt wird und einem Krenze das bloss zur Erinnerung an

¹⁴ Nach Dr. Lippe l. c. p. 140, ist das Kreuz schon tausend Jabre das "Symbol heidnischer Religionen" gewesen, bevor es das der christlichen wurde. Die Juden haben in ihrem Hasse gegen das Kreuz dasselbe oft entebrt. Im Jahre 1321 machten sich z. B. die Juden einer Verspottung des Crucifixes schuldig, weshalb sie vom Papst Johann XXII. ans allen seinem Ländern vertrieben wurden. Erler l. c., der Papst und die Juden.

a Die Wilmaer Ansgabe setzt statt "Kreuz": "Bild des Götzendienstes". Es ist aber eine auch sonst übliche Fälsehung, deren Absicht klar ist

ein Ereigniss oder zum blossen Schmucke um den Hals gehängt wird. Jenes nennen sie Götzen, dieses nicht.

Jore dea 141, 1 H. "Das Bild des Kreuzes, vor dem man sich verneigt, ist als Götze zu behandeln, und man darf es nicht benützen. bevor es nicht zerstört wurde; aber "Zettel und Einschlag" das vom Halse hängt, der Erinnerung wegen ist nicht als ldol zu betrachten, desshalb darf man dasselbe benützen.

Die Bezeichnung mit dem Kreuze, wie sie bei den Christen üblich ist, heisst in jüdischer Sprache: "Bewegung der Finger hin und her" (Kad hakem 20 a).

Art. 3. Ueber die Lehre Christi.

Ein Verführer und Götzendiener konnte nichts lehren ** als Irrthum. Häresie und zwar unvernünflige, unausführbare.

- 1. 1rrthum: Abod a sarah: 6 a, Tos: *Nazarāer (werden diejenigen genannt), welche dem Irthume jenes Mannes (otho isch) nachfolgen, der befahl, den Sonntag zu heiligen.«
- Häresie: ⁸⁷ In Aboda sarah c. I. 17a Tos., ist die Rede von der Häresie Jacobs. Dass aber dieser Jacob ein Jünger

55 Nach Jore de a 155, 3 H, ist es einem kranken Jnden erlaubt, zu seiner Heilung unreine Thiere oder eine andere unerlauhte Sache zu essen, selbst wenn er niebt in Gefahr ist; ausgenommen: "Holz vom Götzendienst". Was ist darunter zu verstehen? Wohl: Asche von einem Krenze, welches andere "Holz vom Götzendienste" hätte es zu Krakan im 16. Jahrhundert, zur Zeit der Abfassung des Schulchan aruk gegeben?

se Renan in seinen "Aposteln" p. 165 meint, es sei eine schwere Ungerechtigkeit, das Christentham als dem Judenthume widersprechend gegenfiber zu stellen; denn alles, was ursprünglich im Christenthame vorhauden war (), sei sehliesslich ans dem Judenthume nnd es sei der Rubm des Judenthumes. diese Grundsätze verkündigt zu haben! Das heruht auf Verwechslung des Talmud mit dem mosaischen Gesetze und auf Verkennung des nationalen Charakters der talmudischen Religion, die den Proselytismus nahezu ausschliesst. Anch Dr. Lippe meint (l. c. p. 38), das Evangelium enthalte nichts, was nicht dem Judenthame entlehnt sei!

37 Das Evangelinn wird daher Schabbath: 116 a: "Buch der Ketzer" genannt. Wenn es wahr wäre, was Dr. Lippe (l. c. p. 71) sagt, der Talmud verlange von seinen Anhäugern bloss die Beohachtung der Gesetze und keinen Glauben; das metapbysische Denken (in Glaubenssachen) sei den Juden vollkommen frei gegeben; ein "Gebot des Glaubens" hahe die Bibel gar nicht, ja für den Begriff des Glaubens im Sinne der Kirche fehle der hehräischen Sprache selbst der Ausdruck (p. 143); Glaube sei den Rabhinern Thorheit etc., so hätte

Cluristi war, ist aus den daraut folgenden Worten zu ersehen: »Jacob Sekanites, aus den Schülern Jesu, wie im ersten Cap. gesagt wurde. Jacob hat aber nicht seine, sondern Christi Lehre verkündet.«

3. Unmöglich zu beobachten. Der Verlasser des Nizachon macht (nach Wagenseil Sota p. 822) folgenden Schluss: »Dies ist ihnen (den Chrislen) geschriebenes Gesetz: Wenn dich ein Jude auf eine Wange schlägt, so reiche ihm auch die andere und schlage ihn in keiner Weise wieder (Luc. 6, 29). Liebet eure Feinde, thuet Gutes euren Feinden, segnet, die euch fluchen, betet für Diejenigen, welche ench Gewalt anthun, wer dich auf eine Wange schlägl, dem reiche auch die andere und weigere dich nicht Demienigen, der dir den Rock nimmt, auch das Unterkleid zu geben. Dasselbe isl auch bei Matthäus 5, 39 zu finden. Aber ich sah noch keinen Christen dies Gebot erfüllen und Jesus selbsl that nicht, wie er lehrte, denn siehe, wir finden bei Johannes 18, 22, dass er, als ihm Jemand einen Backenstreich gab. dem Schlagenden nicht die andere Backe reichte, sondern wegen des einen Schlages erzürnt fragte, warum schlägst du mich? Aehnliches kommt in der Apostelgeschichte 23, 3 vor; denn als der Hohepriester befahl, dem Paulus einen Backenstreich zu geben, reichte dieser nicht die andere Wange, sondern verwünschte ihn mit den Worten: Gott schlage dich etc.58

Dieser Umsland ist ihnen also entgegen und zerstört den Grund ihrer Religion. wonach sie sich rühmen, ihr Gesetz sei leicht 3° zu erfüllen. Wenn Paulus, der gleichsam der Verwalter

der vom Tahmud dem Christenthume gemachte Vorwurf der Häresie, der Ketzerei gar keine Berechtigung und keinen Sinn. Aher es ist dem nicht so. Ein Sittengesetz ohne Glauhen ist ein Unding. Das ist aher richtig, dass die Juden keine Dogmen haben in christlichen und kirchlichen Sinne des Wortes; es fehlt ihnen, wie hereits angedeutet wurde, ein einheitliches, unfehlbares Lehrantt. Daher ihre Zerfahrenheit in Glauheussachen.

⁵⁶ Aehnlich sagt K. Lippe: Der "Talmudjude vor dem katholisch-protestantisch orthodoxen Dreirichter Colleginn" (1884) p. 16. Wenn ich aber heute dem Antisemitenhänptling, dem frommen Hofprediger Stöcker eine Ohrfeige auf seine rechte Wange versetzte, so erlanhe ich mir zu zweifeln, oh er so grosse christliche Selbstverleugnung besitzen würde, um mir auch seine linke zur Disposition zu stellen."

⁵³ Gegenüber dem schweren Joche des mosaischen und gar des talmudischen Gesetzes mit seinen 613 Gehoten und Verboten. Der Jude erkennt

Jesu war, dessen Gebote nicht erfüllen konnte, wie werden es die Uebrigen thun, die an ihn glauben $?*^{60}$

Dem Verfasser, dem die Evangelien und die Apostelgeschichte zur Hand waren, konnte nicht entgehen, in welchem Sinne der

übrigens die Schwere des Gesetzes an, das anf ihm lastet. Dr. K. Lippe: "Das Evang. Matthäi" p. 158, gilht zu, dass der Jude dies Gesetz nicht erfällen könne: er schäme sich jedoch nicht seiner Sündhaftigkeit!

60 Die christliche Ethik ist nach K. Lippe (l. o. p. 90) illdisch, aber bis zur Unkenntlichkeit entstellt und his zur Untauglichkeit für die menschliche Natur verflüchtigt! Die Bergpredigt Jesu enthalte unr spärliche Brosamen der jüdischen Ethik: der Jude sehe mit mitleidigem Lächeln auf sie herab. Rahbi Dr. Emannel Schreiber habe in seiner Schrift: "Principien des Indenthums, verglichen mit denen des Christenthums" nachgewiesen, dass sich die Lehren der Bergnredigt in weit schönerer Form im Talmud finden. (Ja, ist denn der Talmud vor den Evangelien geschriehen?) Stellenweise werde in der Bergpredigt sogar das Recht zum Uurecht und die Moral werde demoralisirt! Nach Lippe lehre das Evangelinm: Armuth "am" Geiste! Paulus stelle sogar die "Thorheit" als höchstes Gnt des Christenthams auf; Reichtham werde unbedingt verflucht; so werde zu den Verirrungen des Kloster- und Einsiedlerlebens Veranlassung geboten. Die christliche Kirche in jeder Form sei die Lengung des Mosaismus; sie lengue den Decalog: Das erste Gebot durch die heidnische Dreicinigkeit und den Bilderdienst; das dritte durch Verlegung des Sahbaths; das vierte durch Verböhuung der Pfliebten der Kinder gegen die Eltern! Alle übrigen Gebote wurden nicht von der Kirche, sondern durch die Macht des Staates aufrecht erhalten und wo die Kirche dieselbeu straflos übertreten konnte, hahen sie es gethan! Das Christenthum verhiete den Schwnr (p. 105), erlanbe den Ehebrnch als unsträffiche Handlung (p. 110). setze krasse Ehr- und Gefühllosigkeit voraus (p. 115), störe den socialeu Frieden (p. 139); verhöhne edlere meuschliche Gefühle (p. 140); es verlange un mögliche Friedensliehe (p. 116); verstehe das Gebot der Nächsteuliebe nicht, das nur "negativ", nicht positiv zu deuten sei, wie R. Hillel iu Schahhath 31 a lehre (p. 120). Uebrigens sei Christns gar kein Gesctzgeber gewesen; das Christenthum sei nur Glanhe, nicht Gesetz; es hahe sich von Vorhinein von jedem Gesetze losgesagt. Dagegen sei das Judenthum nur Gesetz und sehe alle Gesetze, sei es die eigenen oder die Gesetze des beidnischen und christlichen Staates als unmittelbaren Ausfinss der Gottheit an! So sichere es den Gesetzen den Gehorsam. Selhst Brunnenaufseher sehe der Talmud als von Gott eingesetzt an (Baba hathra 91 b, Berachoth 58 a). R. Schreiher gibt übrigens zu, dass die Bergpredigt, auch in ihrer maugelhaften Form, vieles Gnte gestiftet hat; aber das Judenthum hat Antheil an diesem Segon! Nach Lippe (p. 122) ist jedoch die Kirche trotz Bergpredigt Ursache des Barbarismus und der moralischen Verkommenheit des Mittelalters gewesen; das Judentbum allein predige Tolerauz und Menscheuliehe (sic)!

57

Befehl Jesu, Demjenigen, der einem auf die Wange schlägt, auch die andere zu reichen, zu verstellen sei, wie er ja auch an anderen Stellen (Marcus 9, 42 etc.) sagt: haue die Hand ab, schneide den Fuss ab, reisse das Auge aus, wenn sie dich ärgern. Niemand, der in der heiligen Schrift bewandert ist, hat je diese Vorschriften "wörtlich" genommen; nur Bosheit und vollständige Unkenntniss der Zeit, in welcher Jesu's lebte, kanu die Ursache sein, wesshalb anch in unserer Zeit die Juden jede Gelegenheit henützen, die Lehre Jesu zu tadeln.

Zweites Capitel.

Ueber die Christen.

Drei Dinge sind hier zu beachten: 1. Wie im Tahmud die Christen genannt werden; 2. was die Christen nach der Lehre des Tahmud sind, und 3. was der Tahmud von dem Gotteslienste der Christen hält.

Art. 1. Ueber die Benennung der Christen im Talmud. Sowie in unserer Sprache die Christen ihren Namen von Christus (dem Gesalbten) haben, so werden sie in der talmudischen Sprache von Jesu dem Nazarener, Nozrim, 1. Nazarener 1. genannt. Aher die Christen werden im Talnud auch mit allen jenen Namen hezeichnet, mit welchen sie die "Nichtjuden" 12 hezeichnen:

al Auch jüdische Zeitschriften. z. B. Hamelitz (Petersburg) und Hazefirah (Warschau), nennen sie so. ef. Magen Abraham c. 59: "Es ist klar, dass dies Volk von dem Namen Jesu des Nazareners, Nazarener, nozim, genamt wird."

el Die Juden betrachten sieh trotz ihrer angenscheinlichen Verwerfung noch immer als das "anserwählte Volk" Gottes, daher besser als alle Nichtjuden. Sie waren es anch einstens. Die heilige Schrift des alten Bundes bezeichnet sie als "auserwähltes Volk", als "Gottes Erbe", "Gottes Eigenthum", "Gottes Kinder", "Gottes Wohnung", "Gottes Brant", "gottgeliebte Seele", "königliches Priesterthum", "heiliges Volk", "Bewahrer des Gesetzes". Aber diese Auserwählung bezog sich nur anf den Messias, der das Ziel des Gesetzes war; sie musste aufhören mit der Erscheimung des Messias; der nicht bloss für die Juden sondern für alle Menschen kommen sollte. Sie hätten also die Auserwählung im Sinne des Tahnud verlieren minsen, auch wenn sie den wahren Messias naerkannt hätten, umsomehr, da sie ihn verworfen haben. Sie wurden verworfen, obgleich ihnen die Verheissung blieb. dass sich das Volk am Ende

Aboda sarah, Akum, Obde elilim, Minim, Nokrim, Edom, Amme haarez, Gojim, Apikorisim, Kuthim etc.

Aboda sarah; fremder Cult, Götzendienst (Götzendiener).
 So heisst auch der talmudische Tractat über die Abgötterei; **

der Zeiten zu Christus bekehren werde. Dass die Patriarchen und Propheten des alten Bundes ihrem Stamme angehören und Christus selbst dem Fleische nach von ihnen abstammte, ist wohl nicht ihr "Verdienst"; die Verfolgung der Propheten und die Verwerfung Christi ist vielmehr das Gegentheil. Aber dieser Umstand ist wohl der Grund, warnin so viele Christen und die Päpste selbst trotz der offenharen Feindseligkeit des Judenthums gegen das Christenthum mit den Jaden Nachsicht übten und die katholische Kirche sie so hänfig in Schutz nahm. Dankhar sind jedoch die Juden für diese Nachsicht nie gewesen; der Talmud selbst. Bechai f. 25. nennt die Juden das _unverschämteste Volk" unter allen Völkern. Das Wort "Jude" heisst eigentlich "Gottesbekenner", ist also seinem Wortsinn nach kein Schimpfwort sondern ein Ehrenname. Seitdem aber Israel Moses verlassen und durch den Talmud sich von der Torah losgelöst, seinen verheissenen Messias verstossen und von Gott verworfen wurde. verdient es nicht mehr diesen Namen, Sie sind "Israel", Gotteskämpfer, Kämpfer gegen Gott. Wahre Gottesbekenner und Streiter für Gott sind die Christen: Gerson l. c. p. 7. Ans der talmudischen Verzerrung des Begriffes der Anserwählung ist die masslose Selbstüberschätzung nud Frechheit der Juden erklärlich. die sich nicht bloss im Talmud sondern auch in neueren Schriften derselben zeigt, cf. Pawlikowski: Talund, p. 148, mit Belegstellen.

63 Es ist eine alte faule Ausrede, unter diesen Ausdrücken seien bloss die heidnischen Götzendiener zu verstehen oder die Gottlosen, nicht auch die Christen. Es darf ja, nm des Friedens willen, jeder Jude sogar schwören, der Talmnd enthalte nichts feindseliges gegen die Christen. daher diese Ausrede von vorneherein verdächtig erscheint. (Rohling, Talmudjude p. 104.) Götzen dienst besteht offenbar darin, dass man einem Geschöpfe göttliche Ehre erweist. Da nun gläubige Christen Jesum, der in den Augen der Juden ein blosser Mensch ist, als Gottes Sohn anbeten, so entspricht es ganz dem System des Talmud, wenn er die Christen "Aboda sarab" nennt. Es mag dieser Götzendieust in den Angen eines Reforminden vielleicht weniger abschenlich sein als der alte Molochdieust, dem seine Väter ergeben waren: aber wesentlich ist der Christ anch in seinen Augen Götzendiener. Nach Lippe, l. c., p. 277, ist eigentlich die christliche Religion eine Mischreligion und das Dogma der Triuität hervorgegangen ans einer beidnisch-egyptischen Idee. Die beidnische Dreieinigkeit barg wenigstens einen tiefen Sinn, dagegen widerstreitet die christliche dem gesunden Menschenverstande! Das christliche Dogma erkennt nach Lippe neben dem jüdischen Jehova noch andere göttliche Potenzen (sic!) an und hetet sie an; die Rabbiner nenuen dies Schituf (Gemeiusamkeit). Das Judenthum verbiete nun einen solchen Schituf in seinem eigenen Schosse, dulde ihn aber bei anderen Völkern. (Wie gnädig!) Und doch heisst es wieder p. 278: Ein Friede zwischen Jehova (Indenthum, Monotheismus) und Amalek Obde abodasarah; also: Götzendiener. Dass diese Benennung eine höchst schmähliche Bedeutung habe, geht aus dem Talmud selbst hervor. Im Tract. Abodasarah, 3a, wird z. B. Nimrod

(Heidenthum, Polytheismus) ist numöglich. Die Bibel sagt: Eine Handschrift auf dem Throne Jehovas (d. b. es steht geschriehen): Krieg besteht zwischen Jehoya und Amalek. Die Rahbiner legen dies so aus: "Wo noch die Anssaat Amalek's (Heidenthum) irgendwo existirt, dort ist die Anerkennung des Jehova (Gauzname, im Gegensatse zu Jahye; Halbname Gottes) nicht vollständig." Dagegen sucht Gersou, I. c., p. 358ff, die Trinität aus dem Talmud nachzuweisen. Bloch will (Professor Rohling und das Wieuer Rahhinat 1882) Aboda sarab nur als "fremden Cult" nicht als "Götzendienst" gelten lassen. Christlicher Cult sei den Juden nur "fremder" Cult nicht Götzendienst. Er stützt sich anf Fr. Delitsch und Gebh. Tychsen, welch' letzterer in einem gerichtlichen Gutachten die Ausicht aussprach, der Gegensatz des Judenthams sei nicht das Christenthum, sondern nur Irrglaube, Unglaube, Epikureismus: nur Aknui (Götzendiener). Minim (welche an zwei Götter glauben) und die Apikorsim (Epikureer, welche die übernatürliche Offenharung verwerfen), werden von den Jnden und Rabbinern als Feince ihrer Religion hetrachtet. Dagegen werde im ganzen jüdischen Gesetzbuch die christliche Religion nirgends als eine von der jüdischen verschiedene dargestellt. (!) Die scharfen Verordnungen des Talmud gegen Akum und Goilm hezieben sich also nur auf die "Sternanbeter" und die "Heiden". Die christliche Religion sei nur ein Zweig der alten jüdischen Religion, wie die römische, lutherische und reformirte Kirche nur drei Hauptparteien der alten christlichen Religion seien (sic). Die Christen nehmen der Hauptsache nach die von Maimon, anfgestellten 13 Artikel des jüdischen Glanhens an (Gott ist Schöpfer aller Dinge, einig, heilig, der erste und letzte: er ist allein anznheten; Moses ist ein wahrer Prophet, alle Prophezeiungen sind wahr; das "ganze" Gesetz ist von Gott durch Moses gegeben; es ist "nnahänderlich"; Gott ist allwissend; er ist gerecht; der Messias "wird" kommen; die Todteu werden auferstehen). Diese Argumentation Tychsen's ist jedoch offenbar nurichtig. Iu drei wesentlichen Punkten weicht dies Glaubenshekeuntniss des Maimonides, das übrigens nicht einmal von allen Juden angenommen ist, vom christlichen ah: und wenn die jüdische Religion wesentlich dieselhe ist wie die christliche, warum werden diejenigen, welche von der jüdischen zur christlichen Religion übertreten, als "Apostaten" angesehen und verfolgt? Wenn Fr. Molitor, l. c. III. § 125, sagt, in Talmud, Tract, Sauhedrin, sei es den Kindern Noë's gestattet, neben der Gottbeit noch ein Schituf anzanehmen, weil ihre Intention doch auf den Schöpfer des Himmels gerichtet sei, so kann man diesen Unterschied zwischen gröberem und feinerem Götzendienst zugehen: da aber der Gott Israels "einzig einig", also "einpersönlich" ist, so ist die Annabme von "drei" göttlichen Personen in den Augen des Juden doch Ahgötterei. Schaaloth Uteschehoth: Chatam Sopher (Jore dea 131): "Es ist sicher, dass sein Cult (des Goj Gottesdienst) vollkommener Götzendienst sei," so sagt auch Rambam (Amsterdamer Ausgabe).

als Zeuge angeführt, dass Abraham kein Götzendiener gewesen sei: »Es komme Nimrod und bezeuge, dass Abraham kein (obed a. s.) Knecht fremden Cultes gewesen sei. « Zur Zeit Abrahams gab es doch keinen anderen "fremden" Cult; es gab weder Ismaeliten noch Nazarener, sondern nur "wahren" Götzendienst. Im Schabbath, 82a, sagt R. Akiba: »Woher wissen wir, dass Aboda sarah beflecke, wie ein unreines Weib? Weil bei Isaias, 30, 22, gesagt ist: Du wirst sie zerstreuen, wie die Unreinigkeit einer Menstruirten, du wirst ihr sagen: Geh' hinaus.« In der ersten Hälfte dieses 22 v. ist aber die Rede von Götzenbildern, die aus Gold und Silber gemacht sind. ("Dann wirst du verunreinigen das Silberblech deiner Götzen und die goldene Bekleidung deiner Bilder...")

Dass auch die Christen in den Augen der Juden "Aboda sarah" sind, beweist klar der weise Maimonides: Aboda sarah, c. 78, Perusch: "Und wisse, dass jenes Volk der Christen (Nozim), welches Jesu nachirren, obwohl sie in ihrer Lehre nicht übereinstimmen, alle (obde a. s.) Götzen diener sind.""

 Akum. Dies Wort ist zusammengesetzt aus den Anfangsbuchstaben der hebräischen Wörter: Obde (Abodath) Kokabim u

⁶⁴ In Ahoda sarah, 2a, 6a, 7h, heisst es: "Der erste Tag der Woche, also der christliche Sonntag, gehöre zu den Festtagen der Götzendiener." Aboda sarah, 3, 5, Hagah, Ascher: Das Kreuz gehöre zum Götzendieuste. Ebendort, 4a: Kelche und Rauchfässer. Dass Aboda sarah wirklich Götzendienst bedepte und mit Abodath elilim identisch sei, behannten anch Buxtorf: Lexicon talm., p. 1565; Ewald, Robling, Fr. Delitsch, Auch letzterer gibt (im Anti-Rohling, p. 20) zu, dass der ebristliche Cult nach dem Tahmnd unter dem Gattnugsbegriff A. s. mitinbegriffen sei, wie jeder götzendienerische Cult: Sternendienst, Schlangenanhetung etc. Ja. im Christenthume mögen die Rabbiner einen viel gefährlicheren Gegner erblickt hahen als in dem plumpen beiduischen Götzendienst. K. Lippe meint spöttisch (l. c., p. 170), die dentschen Antisemiten thaten nicht Unrecht, wenn sie die Beligion des alten Tent wieder einführen wollen; die Sache sei gar nicht so schwierig, man brauche nnr den kirchlichen Ceremonien und Feiertagen ihre alten beidnischen Namen und Motive zurückzugeben! Nach diesem "Erben der talmndischen Weisheit" ist also das Christenthum nichts als das alte Heidenthum, nur durch Namen unterschieden. µ. 78 sagt er: Cyrillus von Alexandrieu (sic) haben das Dogma der Trinität den Egyptern nachgebildet: Osiris, Isis und Horus - dazu der Heiligencult - alles eine treue Copie des Polytheismus.

Mazaloth: "Anbeter der Sterne und Planeten." So nannten die Juden einst die heidnischen Völker, die aller Erkenntniss des wahren Gottes entbehrten; dass aber jetzt in den Büchern der Juden, besonders im Schulchan aruk, mit dem Worte "Akum" die Christen bezeichnet werden, erhellt aus unzähligen Stellen:

In Orach chajim 113, 8, werden diejenigen "Akum" genannt, welche das Kreuz benützen: "Wenn einem Juden ein Akum mit einem Kreuze entgegenkommt.""

In Jore dea 148, 5, 12, werden diejenigen Akum genannt, welche das Weihnachtsfest feiern und acht Tage darauf das Neujahr: »Wenu also dem Akum in dieser Zeit, am achten Tage nach Nital, 47 den sie Neujahr nennen, ein Geschenk gesendet wird....

3. Obde Elilim: "Diener der Götzen." Es ist dieselbe Bezeichnung wie die früheren; häufig werden damit die Nichtjuden bezeichnet, auch die Christen. So heisst es: Orach chajim 215, 5. *Ueber Wohlgerüche, die den (Obde elilim) dienen.

⁴⁵ Nach Wagenseil verstehen manche Juden nuter Akum: "Aubeter Christi und Maria" Obde Christus u Mirjam: wenigstens hat ibm ein Jude ans Prag deu Namen so ausgelegt; die Juden hätten diesen Einfall als "göttliche Inspiration" anzeseben!

⁶⁶ Und doch sagt der Verfasser des Schulchan arnk, dass sich sein Werk nur mit den Dingen der Gegenwart oder Zukunft, nicht mit ienen der Vergangenheit beschäftige. Akum kann also im Sch. a. nicht "Sternanbeter" bedenten; denn im Jabre 1576 gab es zu Krakan, wo das Buch geschrieben wurde, und zwar für die abendländischen Juden geschrieben wurde, gewiss keine "Sternanheter, welche das Kreuz trugen!" Derselbe Ansdruck wird übrigens auch in den neneren Ausgaben des Schulchan aruk gebraucht: auch in den Commentaren desselben und in den Schaaloth Uteschnboth werden die "Christen" meist "Aknm" genannt, seltener Nokrim und Gojim. Es ist daher geradezn lächerlich zu behanpten, unter dem Worte Akum seien nie Christen zu verstehen. Vergl. noch die Stellen Orach ch. 114, 8: Der Jude soll das Haupt nicht verneigen, wenn er einen Akum mit dem Kreuze begegne. Choschen mischpat 409, 3, H.: Hentzutage, wo wir nuter Aknm wohnen. ist die Haltung eines bösen Hundes erlaubt. Jore den 148, 12. Wir wohnen zwischen ihnen (Akum) und müssen mit ihnen das ganze Jahr Geschäfte machen. Jore dea 160: Der Jude darf von einem Juden keigen Zins nehmen: 159. wohl aber von einem Akum. Orach ch. 244. Am Sabbath darf der Jude seine Arbeit durch einen Akum machen. Sind an solchen und ähnlichen Stellen des Talmindauszugs: Schulchan aruk wirklich "Sternanbeter" gemeint?

 $^{^{\}rm 67}$ Nital ist der bebräische Ansdruck für "Natalis" — Geburtsfest — Weihnacht.

wird kein Segen gesprochen.« Zur Zeit aber, da der Schulchan aruk erschien, gab es wohl im Ahendlande keine "Götzendiener", die Weihrauch benützten, als jene, unter welchen die Juden wohnten — die Christen.

So sagt auch R. Calissensis († 1775) im Commentar zu Magen Abrah am, Anmerkung 8 (zu § 244 Orach ch.), wo den Juden erlaubt wird, am Sabbath durch Akum arbeiten zu lassen: "Hier in unserer Stadt handelt es sich, "Anheter der Sterne und Planeten" zu dingen, welche die Strassen kebren und dass sie ihre Arbeit auch am Sabbath thun." (cf. Ecker: Judenspiegel im Lichte der Wahrheit p. XVII.)

4. Minim: Ketzer — Häretiker. Im Tahnud werden auch jene, die die Evangelien haben (also die Christen), Minim genannt. Sabbath 116 a: R. Meier nennt die Bücher der Minim (kakophonisch): Aven gilaion (Buch der Bosheit, des Unheils), weil jene sie "Evangelien" ⁶⁵ nennen.

⁶⁸ Rabbi Jochanan liest: Awon gilajon: "Verbrecherschrift", Raschi zu Sanhedrin 100 b: Bücher der Minim (der Ketzer) und der Geschornen. In Ahoda sarab 27 b wird erzählt, ein Schwestersohn des R. Ismael sei von einer Schlange gehissen worden und ein Schüler Jesu, Namens Jacob, habe denselhen im "Namen Jesn" heilen wollen. R. Ismael aber liess dies nicht zu, weil man sich von einem Ketzer ("Min") nicht heilen lassen dürfe. In demselben Buche 26 b heisst es: Wer ist ein Ketzer? Antwort: Wer "Götzendienst treibt". In Sepher Nizachon wird bei der Auslegung der Worte: "Melchisedek war ein Priester Gottes" gesagt: "Die Minim deuten dies auf Jesum." (Pawlikowski, Talmud 151.) In Ahoda sarah 26 h Tos. wird erzählt, dass Rabbi Akiha bittere Reue empfand, weil er sich über eine treffende Bemerkung eines Christen gefreut hatte; es war ehen eine Annäherung an die Minuth (Ketzerei). Nach Sota 49 b, werden die meisten Könige bei der Ankunft des Messias "Minim sein". Dazu bemerkt Raschi: "Die Herrschaft über deu grössten Theil der Welt wird der Ketzerei gehören, den Anhängern des Irrthums Jesn, dessen Schüler "Minim" genannt werden," (Rohling, Polemik.) Dr. Lippe l. c. p. 41: Der Streit, oh im Talmud unter Minim Christen zu verstehen seien oder nicht, ist ein müssiger. Beide Meinungen sind richtig! "Min" bezeichnet jeden Auhänger einer aus dem Judenthume bervorgegangenen Secte, deren die Rabbineu 24 zählen, unter denen auch die ersten Christen zu verstehen sind. Er citirt R. Tarfon, der sagt, wenu einem Juden ein Mensch nachjagt, um ihn zu morden, oder eine Schlange, um ihn zu beissen, so soll er lieber in ein Götzenhaus flüchten, als in die Häuser der Minim; denn diese kennen das Gesetz und leuguen es; jene leuguen es, ohne es zu kenuen. L. findet dies ganz in Ordning.

5. Edom: Idumäer. Aben Ezra fügt der Erzählung, dass Kaiser Constantin die Religion geändert und auf seine Fahne das Bild des "Gehängten" gesetzt habe, hinzu: "Daher wird Rom das Reich der Idumäer genannt."

R. Bechai sagt in Kad hakemach f. 20 a zu Isaias 46, 17: *Jene werden Idumäer genannt, welche ihre Finger hin und her werfen* (das Kreuzzeichen machen).

Derselbe R. Bechai die Worte Isaias an der genannten Stelle: Die Schweinefleisch essen; "das sind Edomiter"«; Rabbi Kinchi: »Das sind "Christen" (Nozrim).«

R. Abarbinel sagt in dem Buche Maschmia Jeschua 36 d: Die Nazarener sind Römer, Söhne Edoms.

6. Gojim; goi heisst Volk, Heide; gojah, Heidin. Auch Israeliten werden in der heiligen Schrift manchmal so genannt,

⁴⁹ Im Machsor Prag, I, f. 13 b ist die Rede von dem mächtigen Reich, das ist das gottlose Edonn, das jetzt das mächtigste Reich ist, dessen Herrschaft sich in der Welt ausbreitet. Hier ist offenhar das "heilige römische Reich dentscher Nation" gemeint als Erbe des heidnischen Rom, aber auch Erbe des alten jüdischen Hasses. Die Christen werden auch ansdrücklich "Romijim", Römer genannt; Malkuth Romi: das römische Reich; Malkuth hareschaa, das gottlose Reich (Pawilkowskil. c. p. 152).

⁷⁰ Ehendort 19 d heisst es: "Alle Christen, die an das Gesetz Jesu des Nazareners glauben, siml ohne Zweifel Kinder Edoms und Esans" - Maim. Jau hasakah hilk. aboda sarah 9, 3 (Venediger Ausgabe) sagt: "Die Edomiter sind Götzendiener, da der erste Tag der Woche bei ihnen heilig ist": Die wirklichen Edomiter sollten die Juden uach Deut. 23, 7 für Brüder halten und nicht für Grenel; sie wurden jedoch seit den Zeiten der Könige für erbitterte Feinde Israels gehalten. Unter den Ausdrücken: Malkuth Esan, Malkuth Edom, anch Malkuth Edomijim arnrim, das Reich der verfluchten Edomiter, Malkuth reviith, das vierte Reich; Chaja reviith, das vierte Thier; Gevereth Mamlakoth, Herrscherin der Köuigreiche; Scheveth harescha, Scepter der Gottlosigkeit, ist das römische Reich zu verstehen. Aehnliche Ausdrücke sind: Toledoth Seir. Geschlecht von Seir; Bene Amalek, Kinder Amalek's; Bene Adina. Söhne der Wollüstigen; Zorim, die von Zor; Hanmma hareschia, das gottlese Volk etc. (Pawlikowski I. c. p. 152 ff.) Es an wird im Talmud mit hesonderen Ehrennamen helegt: er heisst "Samael", Satan, alte Schlange, der Teufelsmann, der Rabe, das Schwein, der stossende Ochs, Narr, Adom, der Rothe. Anch Kittim werden die Römer (Christen) genaunt: Kittäer. Toledoth Jizchak f. 32. 1: Rom, welches uns in die Gefangenschaft gebracht hat, ist von dem Samen der Kittäer. Prager Machsor (Commentar zu 31, 1) "Unter den Kittäern ist das gottlose Volk der Christen zu verstehen."

aber selten. (Gen. 12, 2; Exod. 19, 6; Isaias 1. 4.) Meist werden darunter die "Nichtjuden" verstanden. In den Büchern der Juden, welche vom Götzendienst handeln; Aboda sarah, Hilkoth Akum u. s. f. werden unter dem Worte Gojim zumeist "Heiden", Götzendiener verstanden, und wird dasselbe auf sie fast allein angewendet. In den neueren Talmud-Ausgaben (z. B. Warschauer v. J. 1863) wird dagegen der Ausdruck Gojsorgfältig "vermieden" und durch andere Bezeichnungen der Nichtinden ersetzt.

Dass heutzutage von den Juden mit dem Worte Gojim die Christen bezeichnet werden, wissen alle, die mit ihnen leben. Die Juden selbst leugnen es nicht. Sie behaupten aber in ihren Schriften, er enthalte "nichts feindseliges gegen die Christen". Das Gegentheil jedoch geht aus ihren in hebräischer Sprache verfassten Büchern hervor. So wird z. B. iu Choschen hamischpat 34, 22 der Name Gojim als Massstab der Bosheit gebraucht. Es heisst dort: "Die Verräther, Epikuräer und Apostaten sind noch schlechter als die Gojim."

 Nokrim: Fremde, ^{re} (im Gegensatze zu Israel). Damit wird jeder bezeichnet, der Nichtjude ist; also auch die Christen.

⁷⁴ Merkwürdigerweise werden anch die Türken und Araber, ohwohl sie Semiten sind, von den Juden zu den Gojim gerechnet; sie sind doch keine Götzendiener, wie die Christen, welche die Trinität anbeten! Wenn es in Aboda sarah: 26 b. Tos. heisst, Juden die sich taufen lassen, mischen sich unter die Gojim, so sind doch darunter Christen zu verstehen? Und wenn es Aboda sarah p. 1 heisst: Es kam ein Goj und besprach ihn im "Namen Jesu", so war doch dieser Goj auch ein Christ?

veichen Sinn hätte es dann, wenn R. Jacob, Rabhenu Tam genannt, der mil 12. Jahrbunderte in Frankreich lebte (Seder hadd. 151), lebrt, dass man die "Nokrim" bewuchern dürfe? Waren die Franzosen "Ausländer"? In Taanith 27 b, heisst es: Die Juden fasten am Sonntage uicht, der "Nazarener" wegen; in Sophrim 17 wird dafür der Ausdruck "Nokrim" gebraucht. Es dürfte dies Wort der Gegensatz zu "Bruder" sein. Ein Synonym mit "Nokrim" ist Ascherim. die "anderen", die Nichtinden. ef. Neumond-Gebet im Sepher Minbagim f. 10 a: "Gebenedeit sei der dich geformt hat"... "So wie ich jetzt zu dir binanfspringe und dich nicht erreichen kann (dabei springt der Betende dreimal in die Hühe), ebenso mögen die "Ascherim" mir entgegenspringen und mich nicht erreichen"... Pawlik owski l. c. 167 ff.

8. Amme haarez: "Völker der Erde", auch "Einfältige", Idioten. Es behaupten zwar einige," mit diesen Worten würden nicht Israel fremde Völker, sondern bloss "rohe und ungebildete Menschen" überhaupt bezeichnet. Aber es gibt Stellen, die keinen Zweifel darüber lassen, dass darunter Heiden, Götzendiener, überhaupt "Nichtjuden" gemeint sind. So heisst es z. B. Esdras, 10, 2: »Wir haben gesündigt wider unseren Gott und fremdländische Frauen aus den Völkern der Erde heimgeführt.« (Nokrioth meannne haarez.) Dass man unter Völkern der Erde auch "Götzendiener" verstehen könne, geht aus Sohar I, 25 a hervor, wo gesagt wird: "Völker der Erde, das ist: Obde aboda sarah."

9. Basar ve dam: "Fleisch und Blut", d. i. fleischliche Menschen." zum Untergange bestimmte Geschöpfe, die keinen Verkehr mit Gott haben.

Dass darunter auch Christen zu verstehen seien, geht aus folgenden Stellen zweier Gebete hervor (Wer einen weisen und gelehrten Christen sieht, spreche): "Gebenedeit seist du, König des Weltalles, der du von deiner Weisheit mitgetheilt dem "Fleische und Blute". Buxtorf: Synagoga jud. c. XII. p. 257. Ebendort p. 263 wird Gott gebeten, er möge das Reich Davids baldigst wieder herstellen und Elias und den Messias senden, die Juden aus ihrer Gefangenschaft zu erlösen; er möge die Armuth von den Juden abwenden, damit sie nicht gezwungen würden, von "Fleisch und Blut" Geschenke anzunehmen oder zu borgen oder Almosen zu heischen.

 Apikorosim: Epikuräer. So werden alle genannt welche Gottes Gebote nicht balten, über Glaubenssachen will-

[·] a So Fr. Delitsch: Schachmatt den Blutlügnern 1883, p. 41. (Bloch-Kopp u. a.).

b Anch Buxtorf ühersetzt amme haarez mit gentiles "Heiden" (Lexicon talm. col. 1626), was Herrn Delitsch sehr missfällt. Synonym: Omoth haollam: "Völker der Welt".

²³ Synonym ist der Ausdruck: Arelim, die Unbeschnittenen; so werden die Christen von Aharhinel zu Ezechiel 32 genannt, weil sie weder am Herzen noch am Fleische heschnitten sind. Andere ähnliche Namen sind: Pokerim, Mafkirim: die Ungläuhigen; Joverim: die Binden; Toim: die Irrenden; Lezim oder Maligim: die Spötter; Sedim: die Hoffürtigen; Temeim: die Unreinen; Methim: die Todten; Ochele hesar Chasir: Schweinefleischesser; Goj nafal: das märrische Volk etc. (Pawilkowski l. c.).

kürlich urtheilen, 74 nicht bloss fremde, sondern auch Juden; 73 um wie viel mehr die Christen, 76

11. Kuthim: Samaritaner. Da es heutzutage wohl wenig Samaritaner geben mag, in den neueren Schriften der Juden aber der Kuthäer häufig Erwähnung geschieht, so ist kein vernünstiger Zweifel, dass darunter Christen gemeint sind.

Uebrigens ist zu beachten, dass wenn die Juden Worte gebrauchen, welche Nichtjuden bezeichnen, sie dieselben bei einem und demselben Gegeustand ohne Unterschied gebrauchen. So ist in Aboda sarah 256, das Wort "Goj" angewendet, im Schulchan aruk dagegen (Jore dea 153 a): "Akum". In Kerithuth 6 b: "Gojim"; im Jebaunoth 61 a: "Nokrim". In Gittin 45 b: "Nokri", in Oracb ch. 39, 1 "Akum". In Aboda sarah: 2 a: "Obde elilim"; ebendort Toseph. "Gojim", "Obde aboda sarah". In Choschen hammischpat 388, 15. (Venediger Ausgabe): "Kuthi" (ed. Slavut); dagegen: "Akum" u. s. f. (Eckert l. c. S. 18 ff.) Maimonides nennt in seinem Buche über die Abgötterei die Götzendiener ohne Unterschied: Gojim, Akum, Obde kokabin, obde elilim etc.

⁷⁴ R. Lippmann nennt im Sepher Nizachon Epikuräer: "Die gegen die Einheit Gottes freveln, um das Gesetz zu vertilgen", also die Christen (Pawlikowski l. c. p. 156).

⁷³ So erklärten die Warschauer Juden den Redacteur der Zeitschrift Hazefirah für einen Epikuräer, weil er zu belaupten wagte, nicht alles, was im Talumd stehe, habe dieselhe Heiligkeit und dasselbe Ansehen!

⁷º Synonym ist der Ausdruck: Copherim: "Verleuguer", worunter gleichfalls Christen verstanden werden können. Nach Sepher Nizachon (R. Lippmann) unterscheidet man vier Arten von Copherim: 1. Solche, die das ganze Gesetz oder anch nur ein Wort (!) davon lengnen. 2. Solche, die nur das mündliche Gesetz, den Talmud leugnen, also Karaiten. 3. Die Kuthärer und Ismaeliten ("Christen" und Türken). 4. Diejenigeu, welche die Auferstehung der Todten leugnen und die Ankunft des Messias.

⁷⁷ Die Christen Deutschlands werden von R. Kimchi (zu Obadia I, 10) sogar zur schlimmsten Sorte der Heiden, zu den "Kanaauiten" gerechnet denn als die Kanaauiter vor Josua flohen, seien sie in das Land Allemania gekommen, welches Deutschland ist. Ja Dr. Lippe rechnet die "Arier" sogar unter die Kainiten! Bei der Sintfinth sollen nämlich nicht alle Menschen zu Grunde gegangen sein; ausser Noë retteten sich auch einige Abkömmlinge Kains. Von diesen stammen die Arier ab, besonders die Antisemiten, diese Brudermörder! Wenn es Jore dea 151. 1 H. heisst: Es ist verboten, einem "Kuthi' Wasser zu verkaufen, wenn man weiss, dass er davon Taufwasser machen wird; ist da ein Samaritaner gemeint?

Art. 2. Was die Christen nach der Lehre des Tamudsind.

lm vorhergehenden Capitel haben wir gesehen, was die Juden von dem Urheber des Christenthumes halten und wie sie seinen Namen verunglimpfen. Es wird daher niemand erwarten. dass sie von Denen, "die Jesu von Nazareth nachirren", besser denken. In der That kann nichts Schmähliches gedacht werden. was sie nicht von den Christen anssagen. Sie sagen, die Christen die schlechtesten Menschen. seien Götzendiener. viel schlechter als die Türken; Mörder, Hurenkinder; unreine Thiere, befleckend wie Koth, nnwerth. Menschen genannt zu werden. Bestien in Menschengestalt, wahre Bestien, Ochsen, Esel, Schweine, Hunde, schlechter als Hunde; sie pflanzen sich nach Art der Thiere fort; sie seien teuflischen Ursprungs, ihre Seele komme vom Teufel, und kehre nach dem Tode zuwick zum Tenfel in die Hölle, der Leichnam eines Christen unterscheide sich nicht vom Aase eines verreckten Viehes.

1. Götzendiener (Obde aboda sarah). Da die Christen den Lehren jenes Mannes folgen, welcher den Juden als Verführer und Götzendiener, ja als Götze gilt, und denselben als Gottes Sohn verehren, ** so ist es offenbar, dass sie Götzendiener

^{78 &}quot;Sie rufen einen Gott an, der nicht helfen kann, heten thörichte und eitle Dinge an" . . . "Lohgebet" in der Synagoge; in den Acten des Trienter Processes p. 467 ff. Siehe ohen S. 43. Dass die Inden uns Christen für gottlose, ahgöttische Leute verachten, kommt nach Gerson l. c. p. 164 daher, weil wir an dem einen göttlichen Wesen drei Personen anbeten und das Ceremonialgesetz Mosis nicht halten, weshalh sie uns als Heiden betrachten. Ahoda sarah 2a: Die Christen sind Götzendiener, doch ist es erlanht, am ersten Tage der Woche (Sonntag) mit ihnen Handel zn treihen. R. Kimchi zn Isaias 2, 18-20 nennt die Christen Götzendiener, weil sie vor dem Kreuze niederfallen. Stellen wie Chulin 13 h (Nichtjuden ansserhalh Palästina seien nicht als Götzendiener zu hetrachten) und Megilla 13 a (alle, welche den Götzendienst lengnen seien als Juden (!) anzusehen), passen gar nicht in das System des Talmud, sind widerspruchsvoll und nnr auf Täuschung herechnet. Synonym ist der Ausdruck: Ohde hattalni: "Anheter des Gehängten" in Magen Ahraham 74c: Die Christen allein dienen dem Gehängten. Aharhanel bemerkt zu Dent 32, 21: Diejenigen seien Ketzer, welche glauben, dass die Gottheit Fleisch und Blut sei (Menschwerdung). Maimonides neunt Ketzer, die sagen, Gott habe einen Leih angenommen. (Rohling: Talmid-

sind, nicht unähnlich Denjenigen, mit welchen die Juden vor Christus verkehrten und welche zu vertilgen, ihnen strenge befohlen war. Dies beweisen die Namen, mit welchen, wie wir früher gesehen haben, die Christen von den Juden bezeichnet werden und die klaren Worte des Maimonides, dass alle Christen Götzendiener zu nennen sind. (Siehe oben c. 2. a. 1, § 1.) Aber auch die Bücher der Juden, die bis auf unsere Zeit erschienen, haben, wenn sie von heutigen Anbetern der Sterne und Planeten, von Epikuräern, Samaritanern etc. sprechen, keine anderen Götzendiener vor Augen als die Christen. Die Türken werden fast überall "Ismaeliten" genannt und nicht Götzendiener.

2. Die Christen sind schlechter als die Türken. Maimonides sagt in Hilkoth Makaloth asavoroth c. 9 (bei Edzard): Den Wein eines Proselyten des Thores, der nämlich die siehen Gebote der Kinder Noës angenommen hat, wie wir gesagt habeu. darf man nicht trinken. Aber Nutzen daraus zu ziehen (damit zu handeln), ist erlaubt. Es ist auch erlaubt, den Wein bei ihm zu lassen, aber nicht bei ihm (beständig) aufzubewahren. Der gleiche Vorgang ist bei einem Goj (Heiden) zu beobachten, der nicht Götzendiener ist (obed aboda sarah), wie dies die Ismaeliten (Türken) sind. Ihren Wein darl man nicht

jude); damit sind offenbar die Christen gemeint. Und doch wagt Bloch die Behanptung: kein einziger jüdischer Gelehrter in der ganzen talmudischen Literatur het rachte die Christen als Götzendiener! Deutlicher als Main nouides in Aboda sarah 3, Mischna fol. 78, 3 kann man nicht sprechen: "Die Christen, welche Jesu nachitren, sind allzumal Götzendiener und man muss mit ihmen verfahren, wie man mit Götzendiener verfährt." Ja in Ahoda sarah 6 a werden die Christen sogar schlechter als Götzendiener gehalten.

⁷⁹ Es gibt zweierlei Proselyten: die einen: gere zedek genannt "Proselyten der Gerechtigkeit", die nicht äusserer Vortheile willen, sondern aus eligiösen Gründen und aus Eifer für Gottes Ehre die jüdische Religion annehmen und das ganze mossische Gesetz erfüllen. Die anderen heissen: gere toschab, "Proselyten des Thores". Sie wurden weder beschnitten noch getauft, sondern hatten unr gewisse Gehote zu halten, die nämlich den Kindern Noës gegeben wurden: 1. de judiciis; 2. de benedictione Dei; 3. de idolatria vitanda; 4. de scortatione; 5. de effusione sanquinis; 6. de rapina und 7. de membro in animali vivo non tollendo (Sanhedrin 56a).

⁴⁰ Die Ismaeliten (Araber, Türken) stehen den Juden n\u00e4her als andere V\u00f6lker. Sie sind stammesverwandt: Semiten; werden als Abk\u00f6mmilinge Ismaels, des Braders Isaacs betrachtet; sie sind zadem beschnitten, wie die Juden und glauben an einen neinzig einen" einpers\u00f6nlichen Gott wie sie; dennoch gelten

lrinken, doch kann der Israelit denselben auf andere Art zu seinem Nutzen gebrauchen und darin stimmen alle hervorragenden Rabbiner überein. Aber die Christen (hanozrim) sind Götzendiener; desshalb darf man aus ihrem Weine nicht einmal Nutzen ziehen.

3. Mörder (Mordverdächtig). Aboda sarah 22 a:→Der Mensch (Jude) soll sich nicht gesellen zu ihnen ¡den Helden); denn sie sind verdächtig, Blut zu vergiessen. Desgleichen Jore dea 153, 2:→Der Israelit soll sich keinem Akum zugesellen, denn sie sind verdächtig, Blut zu vergiessen. Aboda sarah 256:→Die Rabbiner lehrten: Wenn sich einem Israeliten ein Goj am Wege anschliesst, lasse er ihn zur rechten Seite gehen (damit er, falls ihm derselbe Gewalt anthun wollte, mit der rechten Hand abwehren könne).

R. Ismael, Sohn des R. Jochanan, Neffe des Beruka, sagt: Wenn er mit einem Schwerte bewaffnet ist, lasse er ihn zur rechten Seite gehen. (So ist die Rechte des Juden dem Schwerte des Goj näher und kann ihn am Ziehen desselben hindern.) Wenn der Goj einen Stock trägt, lasse er ihn zur Linken gehen (damit er der rechten Hand des Goj, in welcher er den Stock trägt, näher sei und ihn mit der Linken abwehren könne).

sie den Juden als "Gojim", weil sie das Gesetz Mosis oder vielmehr den Talmud nicht halten; die Juden hassen die Türken und umgekehrt. Die Christen dagegen sind nicht bloss Götzendiener in den Augen der Juden, sie verwerfen nicht bloss den Talmnd, sie sind nicht einmal beschnitten! Der Talmud nennt sie "Vorhant", praeputium; ähnlich werden die Juden in der Apostelgeschichte : "Beschneidung" circumcisio genannt. Die Beschneidung wird aber von den Juden für ebenso nothwendig zum Heile augesehen als von den Christen die Taufe, Nach Bnbens: Der alte und neue Glanbe im Judentbume (Zürich 1878) werden selbst die Leichname jüdischer Kinder, wenn sie ohne Beschneidung gestorben sind, noch beschnitten, damit sie in den Schoss Abrahams kommen können. Nur der Beschnittene kann die "Lehre" in sich aufnehmen. (Robling : Polemik, p. 75.) Bei der Beschneidung Abrahams soll Gott selbst die Vorhaut Abrahams gehalten haben! nnd als Abraham die Vorbäute seiner beschnittenen Hausgenossen auf einen Hanfen geworfen hatte und dieselben verfaulten, war das ein Gott so angenehmer (sic) Woblgeruch, dass er versprach, wenn Abrahams Nachkommen sündigen würden, werde er um dieses Wohlgeraches willen, ibnen Barmherzigkeit erweisen! 13 Personen aber sollen schon beschuitten zur Welt gekommen sein: Adam, Seth, Enoch, Noë, Tarah, Jacob, Joseph, Moses, Samuel, David, Isaias and Jeremias!

Wenn sie Stiegen hinaufsteigen oder einen Abhang hinuntergehen, soll der Jude nicht unten, der Goj oben, sondern der Jude oben und der Goj unten sich befinden. Auch soll er sich nicht vor ihm verbeugen, damit er ihm nicht den Schädel einschlage. Wenn endlich (der Goj) ihn fragt, wohin er gehe, soll er ihm einen weiteren Weg augeben, wie auch unser Vater Jacob zu dem gottlosen Esau sprach: "Bis ich zu meinem Herrn in Seir komme" (Gen. 33, 14 und 17). Es wird aber hinzugefügt: Jacob reiste nach Sukoth."

Orach chajim 20, 2: *Das verbrämte Oberkleid (Talith) darf einem Akum nicht verkauft werden, damit er sich nicht einem Juden am Wege zugesellt und denselben tödte. Auch darf ein solches Oberkleid einem Heiden nicht verpfändet oder überlassen werden, damit nichts zu fürchten sei.*

4. Hurenkinder: Aboda sarah, 15b. »In den Herbergen der Gojim dürfen keine Thiere männlichen Geschlechtes bei Männern und keine solchen weiblichen Geschlechtes bei Weibern gelassen werden; ebensowenig Thiere weiblichen Geschlechtes bei Männern oder männlichen Geschlechtes bei Weibern. Auch darf man ihren Hirten nicht Kleinvieh auvertrauen, sich nicht milnen vereinigen, ihnen keine Kinder übergeben, damit sie von ihnen Wissenschaft oder ein Handwerk lernen. Warum, wird gleich darauf in Aboda sarah, 22a, erklärt: »Thiere dürfen in

^{*1} Sehr weise Vorsichtsmassregeln, nm das kostbare Leben der Juden vor den blutdürstigen Akum sicherzustellen, die aber gerade nicht für die Tapferkeit dieses Makkabäergeschlechtes zengen. Auch Dr. Lippe, l. c., p. 242, setzt diesen Blutdnrst bei den Christen voraus. Daher nennt er die Arier "Nachkommen des Kain"; besonders die Antisemiten tragen überail das Kainszeichen des Brudermordes zur Schau. Die Sintfinth heirrt ihn nicht in seiner Ansicht; sie sei nicht allgemein gewesen, wenigstens das Land Israel sei davon unberührt geblieben. Und wenn die Christen nicht Kainiten sind, so sind sie wenigstens Nachkommen des verfluchten Cham: Chamiter. Alle Chamiter hätten in Egypten nicht Platz gefunden; einige derselben hätten sich in Mittelasien niedergelassen, woher die Arier stammen; also - (auch ein "wissenschaftlicher" Beweis, der jedoch, man muss es gestehen, ganz im Geiste des Talmud ist) da die Christeu im Talmud des Mordes verdächtigt werden, darf es nicht wundernehmen, wenn sie anch anderer Verbrechen verdächtig sind; so Jore dea: 15, 3: "Man soll sich nicht verlassen anf einen Akum betreff kleiner Bücklein, die man von ihnen kanft und von denen sie sagen, sie seien acht Tage alt" - also Betrng etc.

Herbergen der Gojim nicht eingestellt werden, weil sie viehischer Wollnst verdächtig sind; auch keine Frau verkehre mit ihnen, weil sie unlauterer Begierden verdächtig sind.«

Warum besonders das Vieh weiblichen Geschlechtes nicht bei Frauen (der Gojim) eingestellt werden soll, wird ebendort, f. 22b, begründet: »Denn wenn die Gojim in die Häuser des Nachbarn gehen, um mit deren Weibern Unzucht zu treiben und sie dieselben nicht in deren Häusern finden, missbrauchen sie statt dessen die dort befindlichen Thiere. (!) Selbst wenn sie die Frauen der Nachbarn zu Hause treffen, vermischen sie sich mit den Thieren; denn die Thiere der Israeliten sind für sie liebenswürdiger als die eigenen Weiber!« Aus demselben Grunde darf den Hirten (der Gojim) kein Vieh anvertraut werden und den Lehrern derselben keine Kinder. § 2

⁵² Das mag wohl auch in der Furcht begründet sein, dass solche Kinder dem Judenthum entfremdet werden. Lebrigens wird das eheliche Lehen der Akum im Talmud ausdrücklich "Hurerei" genannt. Eben haezer, 26, 1, H.: Wenn ein Akum eine Akum oder ein Jude, der Akum geworden, eine Jüdin, die Akum geworden, nach ihrer Religion geheiratet hat und sie sind dann jüdisch geworden, so nimmt man gar keine Rücksicht auf die Verehelichung und es ist ihnen erlauht, sich zu trennen ohne Scheidehrief, auch wenn sie viele Jahre miteinander gelebt haben: Es ist nur "Hurerei". Nach Eben haezer, 1, 1, ist jeder Israelite verpflichtet, zur Fortpflanzung des Geschlechtes zn heiraten. Hat er das Gebot der Fortpflanzung noch nicht erfüllt, so darf er (1, 3, H.) wohl eine unfruchthare, eine zu alte oder zu junge Fran aus Liebe oder nm des Geldes Willen heiraten, obwohl man ihm dies eigentlich nach dem Gesetze wehren sollte. Er hat ührigens (nach 1, 6, H.) das Gebot erfüllt, wenn auch sein Sohn ein Bastard oder ein Blödsinniger oder Tanbstnumer ist. Hatte er als Aknm Kinder und ist er und sie jüdisch geworden, so hat er (nach 1, 7) das Gebot anch erfüllt. Wie aber, wenn seine Kinder nicht jüdisch geworden? Dann sind sie nicht einmal jüdischen Bastarden und Blödsinnigen gleichzustellen; dann hat er das Gebot ehen nicht erfüllt; denn solche Kinder zählen nicht zu den "Menschen". Uebrigens lehrt Sohar, II, 89b: "Sicher und mit Wahrheit lehren die Rabhiner über die Völker der Welt, die da wandeln verderbliche Wege und nicht nuterscheiden zwischen links und rechts, dass sie sind wie Thiere. Und üher ihre Kinder steht geschriehen: Sie sind _Hnrenkinder", wahre Hurenkinder! Besser ist Israels Theil, als aller Völker der Akun." Im "Schlüssel" zum Sohar (Přemysler Ansgabe) wird die Stelle Sohar II. 119a, so erklärt: "Die Inden sollen sich ferne halten von den Völkern der Erde, dem diese und ihre Kinder heissen Grenel und Scheusale und Vieh, und wer eine Ehe schliesst mit ihnen, dem gelten die Worte: "Verflucht, wer liegt bei einem Vieh" . . man neunt sie "Hurenkinder". Pawli-

5. Unrein. Die Gojim werden ans zweifachem Grunde vom Talmud für unrein erklärt: Weil sie uureine Dinge essen und weil sie nicht, wie die Juden, am Berge Sinai (von der Erbsünde)⁵³ gereinigt wurden.

Schabbath, 145b: »Warum sind die Gojim unrein? Weil sie verabscheuungswürdige Dinge und kriechendes Gewürm essen.« Aboda sarah, 12b: »Warum sind die Gojim unrein? Weil sie nicht am Berge Sinai standen; denn als die Schlange mit Eva schlief, goss sie ihren Schmutz in dieselbe. Der Schmutz der Juden, welche am Berge Sinai standen, schwand, der Schmutz der Gojim, die nicht am Berge Sinai standen, schwand nicht.» 44

6. Sie werden dem Kothe verglichen, Orach chajim, 55, 20: »Wenn an einem Orte zehn Beter versammelt sind, die das Kadisch oder Kedoschah (Gebet) sprechen, kann einer, wenn

Weil die Akum (Christen) unrein sind, werden sie auch in übertrageuer Bedeutung Kliphoth, "Schalen" genaunt. Sohar II, 108b: Die Völker der Akum, die da sind "Schalen". So heissen in der Kabhala zunächst die bösen Geister, welche über die 70 nichtjädischen Völker gesetzt sind. Nach dem Talmnd schuf Gott die gute und böse Natur, die reine und unreine Seite; die reine Seite sind die Sehroth, die unreine die "Schalen", Kliphoth. Sohar I, 27a, sagt unn: Die Völker der Akum kommen von der anderen Seite, die verunreinigt. Nach Jalknt hadasch, 109, c. 74, ist Sammel das Haupt der "Schalen" und zugleich der Fürst der Aunalekiter. Selbst ungelehrte Judeu werden in Pesachim, f. 49, Grenel genaunt und dereu Weiber unreine Thiere — unsomehr Gojim (Gerson, l. c., p. 139).

kowski, l. c. 115, sagt, wenn ein Christ viele Kinder hat, so sagen die Juden, er hat viele Manser (Bastarde)!

⁸⁸ Nach Dr. Lippe glanhen die Juden an keine Erhsünde. Gerson, 1. c., 284 ff, führt aber den Beweis für die Erbsünde aus der heiligeu Schrift und dem Talmud.

^{**} Auch dem R. Bechai siud alle Gojin unrein. Die Juden behaupten sogar, alle Christen würden während der Menstruation geboren! Pawlikowski, l. c. 194. Sie sind daher Scheusale, "Schekazim". Nizachon, 148, heisst es: "Wenn sie ihre Schekazim mit reinem Wasser taufen, so sprechen sie dabei. Im Namen des Vaters, des Sohnes und des heiligen Geistes". Daher die Reinigungsvorschriften für Gefässe, die der Äkum berührt hat; daher muss eine Jüdin, wem sie ans dem Bade kommt und einen Akum zuerst sieht, wieder in's Bad zurück, nach Jore dea, 198, 48, H. etc. Wenn die Tochter eines jüdischen Priesters Unzucht getrieben oder Akum geworden, wird der Vater entheiligt und man ist nicht verpflichtet ihn zu ehren: Orach ch., 128, 41, H. Von einem Juden, der Akum geworden, darf man kein Geschenk für die Synagoge annehmen. Ebendort, 154 etc.

er auch nicht zu ihnen gehört, "Amen" sagen. Es sagen aber einige, es sei nothwendig, dass kein Koth oder Akum dort sei!« Jore dea, 198, 48, H.: "Die jūdischen Frauen müssen dafür Sorge tragen, wenn sie aus dem Bade kommen, dass sie zuerst einer Freundin hegegnen, damit sie nämlich nicht einer unreinen Sache oder einem Akum begegnen; denn wenn ihnen diese Dinge begegnen, muss sich die Frau, die fromm sein will, noch einmal baden."

Merkwürdig ist die Aufzählung der unreinen Dinge in Binrhetib (Commentar zu Schulchan aruk) zu dieser Stelle: Das Weib muss wieder baden, wenn sie etwas Unreines gesehen hat, -nämlich einen Hund oder einen Esel, oder einen Am haarez (Blödsinnigen?), oder einen Akum oder ein Kameel" oder ein Schwein oder ein Pferd oder einen Aussätzigen«.

7. Sie sind nicht Menschen, sondern Thieren gleich. Kerituth 6 b p. 78: →Es ist die Lehre der Rabbiner, wer das Salböl über ein Thier giesst, über Gojim oder über Todte, ist liei (von Strafe). Was das Thier betrifft, so ist es wahr, denn es ist kein Mensch. *S Aber wie kann Derjenige, welcher einen Gojsalbt, freigesprochen werden, da doch dieser auch ein Mensch ist? Keineswegs, denn es steht geschrieben (Ezechiel 34, 31): "Hr seid meine Heerde, die Heerde meiner Weide", seid Menschen. Ihr seid Menschen, die Gojim werden nicht Menschen genannt. * **

a In der Wilnaer Ausgabe 1893 ist das Wort Kameel ausgelassen, wahrscheinlich weil es bei nns nicht vorkommt; aber Am haarez und Akum ist gehlieben.

^{**} Dasselhe ist von dem Leichname eines Menschen (Juden) zu sagen.

** Parallel-Stellen: Jehanoth 61 a. Baha mezia 114 h. Schahhath
150 a: wouach die Gräber der Akum nicht verunreinigen, weil — sie keine
Menschen sind etc. Dr. Lippe l. c. 191 sucht dies so zu erklären: + Mos. 19,
14 wird befoblen, wenn ein Mensch (Adam) in einem Zelte stirbt, so ist jeder,
der hineintritt und alles was darin ist, sieben Tage uurein. Darauf folgte die
Desinfection mit einem Quellwasser, denn Carbolsäure kannte man noch nicht.
Diese Vorschritt ist aber, wie alle Gesetze des Judentbums, für die Heiden
nicht verhindlich. Es entstand in Folge dessen eine grosse Geschäftsstörung, da
die Juden sich nicht in die Häuser der Heiden einzutreten getrauten, aus Furcht,
es kömnte ein Heide darin gestorben sein und sie verunreinigt werden. Da stand
Rabbi Schimon ben Jochai auf und erklärte, dass die Leiche eines Heiden
(Nichtjuden) nicht verunreinige und dass das Wort Adam (Mensch) bier sich
bloss auf Israeliten heziehe. "Ihr heisst Adam, die Völker der Erde heissen
ulcht Adam." (Und die übrigen Stellen?)

Im Tractat Makoth 7 b wird Derjenige des Mordes schuldig belunden, *der Jemanden tödtet, ausser er tödtet einen Menschen, während er ein Thier zu tödten meint, oder er tödtet einen Israeliten, während er einen Goj zu tödten glaubt.«

Orach chajim 225, 10: *Wer ein sebönes Geschöpf sieht, wenn es auch ein Akum ist oder ein Vieh, spreche: Gebenedeiet seist du Gott, König des Weltalls, in desseu Welt solche Dinge sind.«

8. Sie sind nur der Gestalt nach von den Thieren unterschieden. Midrasch Talpioth f. 225 d (Warschauer Ausgabe 1875): =Gott schuf sie in Form des Menschen zur Ehre Israels. Denn die Akum sind aus keinem anderen Grunde erschaffen, als um ihnen (den Juden) Tag und Nacht zu dienen und es kann ihnen keine Ruhe gegeben werden in diesem Dienste. Es geziemte sich nicht für den Sohn des Königs (den Israeliten), dass ihm Tluere in ihrer eigenen Gestalt dienen, sondern Thiere in Menschengestalt.«

Hierauf bezieht sich auch Orach obajim 576, 3: »Wenn die Seuche (Aussatz) unter Schweinen herrscht, so soll man trauern, weil deren Eingeweide den Eingeweiden des Menschen ähnlich sind, umsomehr, wenn die Pest unter den Akum wüthet.«

9. Sie sind Thiere: Sohar II, 64 b: Die götzendienerischen Völker, welche Ochs und Esel genaunt werdeu, wie geschrieben steht: ich hatte Ochs und Esel. 87 R. Bechai bemerkt im Buche Kadhakemach lit. 3 cap. 1, geulah zu Ps. 80, 14: "Es ver-

zehrt ihn das Wildschwein." (קוֹיר מִינְים) sagt: »Der Buchstabe אַ "Ain" ist aufgehängt (über die Zeile geschrieben); denn so sind jene Verehrer des Gehängten.«

⁽Chanorim). Diese Bezeichmung findet Dr. Lippe durchans nicht beleidigend; denn der orientalische Esel ist durchans nicht das Sinnbild der Dummheit; auch die kananäischen Sklavinen wurden Eselinen genamt (Ketuboth 111 a) und doch sei ihnen das Himmelreich versprochen schou desshalh, weil sie im Lande Israel wohnten und wer unter Juden wohnt, gewöhnt sich an eine moralische Lehensweise! R. Edels zu Makoth 25 a: "Esel ist die Bezeichnung der Akum." Der Prager Machsor sagt f. 65 a (Es wird um die Ausrottung der vier Thiere gebeten: des Bären, des Leoparden, des Löwen und des Schweines). Der Bär bedentet Persien, der Leopard Griechenland, der Löwe Babylon, das Schwein aber Edom oder die "Christen" (Pawilkowski I. c. p. 159).

75

Der Verfasser will unter dem Wildschweine offenbar die "Christen" verstanden wissen, weil sie etwa Schweinefleisch essen und wie Schweine den Weinberg Israels, die Stadt Jerusalem verwüsteten und an Christum den Gekreuzigten glauben; oder der Buchstabe "Ain" sei in jenem Worte aufgehängt, weil auch die Jünger des Gehängten gehängt zu werden verdienen. Buxtorf neunt das in seinem Lexikon: jüdischen Gallenerguss: amarulentin judaica.

R. Edels zu Ketuboth 110 b sagt: »Der Psalmist vergleicht den Akum dem unreinen Schweine des Waldes.»

10. Schlechter als das Vieh: R. Schalomo Jarchi (auch Raschi genannt), der berühmteste Commentator der Juden, sagt in der Erklärung des mosaischen Gesetzes: Deut. 14, 21 (wodurch verboten ist, das Fleisch gefallener Thiere zu essen, dem Fremdlinge [nokri] könne man es geben oder ihm verkaufen oder nach Exod. 22, 50 den Hunden vorwerfen) zu den Worten: "Den Hunden" sollt ihr es vorwerfen": "Denn er ist selbst wie

Dem Talmad sind die Christen Hunde: "Kelafim" (Megilla 7. 2 ad 2. Mos. 12, 16: Die heiligen Feste sind für Israel. nicht für Fremile, nicht für Hunde, und R. Nachmann: für euch, nicht für ilie Gojim, für euch, nicht für die Hunde sind die Feste; ebenso Raschi zn 2 Mos. 12, 16 in der Venediger Ansgabe; in der Amsterdamer ist: "nicht für die Hunde" ausgelassen. Ja, die Christen sind ihm weniger als Hunde. Daher darf der Jude beim Kochen der Sabbathspeisen auch etwas für die Hunde zulegen; denn er ist verpflichtet, anch die Hunde leben zu lassen; für einen Christen (Akum) darf er aber keine Speise zulegen: Orach cb. 512, 3. Warum? Weil der Jude nicht verpflichtet ist, den Akum leben zu lassen oder weil der Hund besser ist, als ein Akum? Anch Pferde: Sussim, werden die Akum genannt; Thiere des Rohres: Chajoth Kanel; reissende Thiere: Periz hachajoth; Spinnen: Semanith; Bock: Seir; Otterschlange etc. Die judische Zeitschrift Jeschurnn giht zu, dass in Megilla 7 a die Heiden als "Hunde" bezeichnet werden; darunter seien aber Heiden und nicht Christen zn verstehen. Kopp-Bloch wollen darunter die Kuthäer, Samaritaner verstehen. Bloch entschuldigt dergleichen talmudische Ausdrücke damit, dass auch Jesus bei Matth, 15. 26 die Kananiterin mit Hnnd hezeichnet habe. Das ist aher fürs erste nicht genau, denn der Herr gehraucht das Diminutivum "Hündlein" und es ist klar, dass dies nur eine Anspielung auf die Sprechweise der Pharisäer war, die in den Talmud überging. Noch weniger kann der Vergleich des rückfälligen Sünders mit einem Hunde, der zu dem Gespieenen znrückkehrt, oder die Phrase: "werfet das Heilige nicht den Schweinen vor", als Rechtfertigung des Talmad gelten; denn, dass leizteres nur bildlich gesprochen ist, wird wohl Niemand lengnen.

ein Hund. Ob aber darunter ein Hund im wahren Sinne des Wortes zu verstehen sei? Keineswegs; denn der Text spricht vom Fleische gefallener Thiere: "oder verkaufe es dem Fremdlinge", umwievielmehr ist dies der Fall beim Fleische zerrissener (von wilden Thieren zerrissener) Thiere, von dem man allen Nutzen ziehen kann. Wenn es sich so verhält, warum sagt die Schrift: (du sollst es) den Hunden (vorwerfen)? Um dich zu lehren, "dass der Hund höher zu achten ist als er".«

11. Sie pflanzen sich nach Art der Thiere fort: Sanhedrin 74 b. Tos.: »Der Beischlaf des Goj ist wie der Beischlaf des Vieltes.« Ketub oth 36. Tos.: »Der Same desselben (Goj) ist wie der Vieltsame.«»»

Daraus folgt, dass die Ehen der Christen keine wahren Ehen sind.

Kiduschin 68 a: »Woraus geht dies hervor? Es sagt R. Huna: Du liesest: bleibet hier mit dem Esel: das ist mit dem Volke, das gleich dem Esel ist. Daraus schliessen wir, dass sie nicht fähig sind, eine Ehe einzugehen. Eben haezer 44, 8: »Wenn ein Jude eine Ehe eingeht mit einer Akum oder einer Magd, so ist sie nichtig, denn sie sind nicht fähig, eine Ehe einzugehen; ebenso, wenn ein Akum oder ein Sklave eine Jūdin heiratet. * O Sohar II, 64 b. »Es sagt R. Abba: Wenn nur die

os Jehamoth 94, 2 Tos.: "Viehsame ist der Same eines Fremden, der kein Jude ist." Es ist nur eine Finte Bloch's, wenn er den tahmndischen Ausdrnck "Viehsame" auf Ezechiel 23, 20 zurückführt mud so den Propheten, der auch bei den gfänbigen Christen in Ansehen stehe, aher nicht den Geist des Tahund athme, dafür verantwortlich macht. Aber selhst Delitsch gibt zu, dass die traditionelle tahmudische Anslegung der Stelle 23, 20, wo von der Unzucht der Egypter die Rede ist, wonach die Nichtjuden dem Viehe gleichgestellt werden sollen, eine unherechtigte sei und dass der Satz in Jebamoth über die Fremden als Viehsame unleidlich sei und hleibe. Und doch laben die heiden "Seelsorger" der jüdischen Cultus-Gemeinde in Wien Dr. M. Güdemann nud Dr. Ad. Jelinek am 30. Oct. 1882 gegen Rohling die öffentliche amtliche Erklärung abgegeben, die Citate Rohling's in seinem "Tahmudjunden", dass die Christen im Tahmud Hunde, Schweine und Esel genannt werden, finden sich im Tahmud nicht! Ueberhaupt enthalte der Tahmud nichts Feindseliges gegen die Christen!

⁸⁹ In dem selhen Bnche heisst es: "Ein Jude, der eine Akum geheiratet hat, erhält 39 Geisselhiebe nach dem Gesetze; demn es heisst, du sollst dich nicht verschwägern mit ihnen" (Dent. 7, 3); überdies ist die Ehe nichtig und das Beth din thut ihn in den Bann: Jore den 334, 18. Kopp-Bloch

Götzendiener sich verehelichen würden, so könnte die Welt nicht bestehen; daher sind wir belehrt, dass der Mensch (Jude) jenen schlechten Räubern keinen Raum geben darf. Denn wenn sie sich weiter verchelichen würden, wäre es unmöglich, weiter zu existiren; von ihnen stammt ein Geschlecht, das genannt wird Hunde.

12. Sie sind Kinder des Tenfels: Sohar I 28b. » "Die Schlange war listiger als alle Thiere des Feldes" Gen. 3, 1: listiger zum Bösen, als alle Thiere, d. h. die götzendienerischen Völker der Erde; denn sie sind Söhne der alten Schlange," welche die Eva verführte.«

halten zur Entschuldigung entgegen, dass anch die Kirche die Ehe mit Nichtchristen verhiete. Ja, aber die Gründe sind doch verschieden; die Kirche hält die Nichtchristen nicht für Thiere. Nach Jore den 269, 1, darf eigentlich ein jüdischer Proselyt seine Mutter oder seine Schwester mütterlicherseits ehelichen, wenn dieselhen Jüdinnen werden. Wenn es von den Rahhinern verhoten wird, geschieht es nur schicklichkeitshalher. Der Proselyt ist "nengehoren".

91 Diese alte Schlange, der Vater der Nichtjuden, der in Gestalt der Schlange Eva verführte, wird Samael genannt (Targum Job. 28, 7) cf. R. Maimonides, More 1, II 30. Er wird auch "Engel des Todes" genannt (Targam Jonath, Geu. 3, 6); auch "Haupt der gottlosen Versammlung" (Schaare orah XVII fol. 1); _der gottlose Samael", _der Fürst aller Teufel". (Debarim raha 208c.). R. Bechai nennt ihn den "Fürsten Roms" (Parascha Mikez in finem). Ucher den Ursprung des Teufels erzählt der Talmud in Schalscheleth f. 6 Folgendes: Zwei Engel Schamhusai und Usael seien von Gott, weil sie sich der Erschaffung der Menschen widersetzten, ans dem Himmel verstossen und "auf die Erde" geworfen worden. Diese hätten unter den Menschen gewohnt und Weiber genommen. Das Weib des ersteren hiess Ifrahar und war die Mutter des Sihon und des Og, welch letzterer von den Kindern Israels erschlagen wurde (Num. 21). Schamhusai hahe sich noch vor der Sintfluth hekehrt. Usael nicht. Dieser sei der Verführer der Menschen zur Sünde; er heisst auch Asasel, dem die Judeu alljährlich einen Bock schlachteten, damit er ihnea keinen Schaden thue (Lev. 15, 10). Ausserdem gab es noch vier böse Weiher, die nach Bechai f. 16 noch lehen und viele Teufel gebären. Die erste war Lilith; sie war mit Adam am Rücken zusammengewachsen, denn es steht geschriehen: "er schuf sie Mann und Weib," Gen. 1, 27. Weil er sich aber mit ihr nicht vertragen konnte, hat er sich von ihr geschieden und es sei ihm Eya aus seiner Rippe erschaffen worden. Lilith hahe mit Teufeln gehuhlt und thne es noch heute und erfülle die Welt mit jungen Teufeln. Die andere Teufelsmutter heisst Naëma. Nachdem nämlich der Brudermörder Kain gestorhen war, theilte sich sein Geist in zwei Geister, ein "Männlein und ein Weihlein". Das Männlein hiess Tuhalkain, das Fräulein Noëma; auch diese heiden leben noch und zeugen viele Tenfel,

13. Die Seelen der Christen sind böse und unrein. Nach der Lehre der Juden hat der hochgebenedeite Gott eine doppelte Natur erschaffen, eine gute und eine böse; eine doppelte Seite, eine reine und eine unreine. Aus dieser unreinen Seite, die Keliphah (Rinde, Haut, Kruste der Krätze, Schale), sollen die Seeleu der Christen kommen: Sohar I. 131 a. "Die übrigen götzendienerischen Völker, wenn sie leben, sind unflätlig, denn deren Seelen sind von der unreinen Seite. Emek hamelech: 23 d (kaiserliche Bibliothek in Petersburg): "Die Seelen der Gottlosen sind von der Keliphah, welche Tod heisst und Schatten des Todes. Dass diese unreine Seite links sei und dass aus ihr die Christen stammen, lehrt auch Sohar I 46 b und 47 a: "und er schuf jede lebende und kriechende Seele, d. h. die Israeliten, denn sie sind Kinder des höchsten Gottes"

Unter anderen ist Asuo däus: "der Eheteufel" ihr Sohn (die Arier sind nach Dr. Lippe: Kainiten und als solche "Söhne des Teufels"). Die dritte Teufelsmutter heisst Machalath; sie ist die Mutter Ismaels, welche Esaus Frau wurde! Von ihr stammen also die Mohamedaner. Die vierte Teufelsmutter war Igereth, die Tochter Machalaths (Erubin f. 18). Gerson l. c. 50 ff. Dass diese fantastischen Träumereien noch lebendig seien, beweist Gerson aus den Gebräuchen bei der Entbindung einer Jüdin. Uebrügens machen die Teufel den Rabbinern viel zu schaffen (Berach oth f. 6). Jeder Rabbiner bat 10.000 Teufel zur Rechten und 10.000 Tenfel zur Linken. Siehe die ergötzlichen Teufelsspuke und Zanbereien im Tahmud bei Gerson l. c. 57.

²² und sie allein; denn fragt R. Nachman, wer ist gleich deinem Volke Israel, eine einzige Nation auf Erden? Chagiga 3a heisst es: Gott spricht zu Israel: ihr habt mir eine Gefülligkeit erwisen auf Erden (!) und ich will euch gleichfalls eine Gefülligkeit erweisen. Ihr habt mir eine Gefülligkeit erweisen, da geschrieben steht: Höre Israel, Jehova ist nuser Gott, ein einziger

und deren Seelen kommen heilig von ihm; aber die Seelen der übrigen götzendienerischen Völker, aus welchem Orte kommen sie? R. Eliezer sagt: von der linken Seite, welche die Seelen derselben unrein macht, desshalb sind sie alle unrein und vernmreinigen alle die sich ilmen nahen.«

14. Sie kommen nach dem Tode in die Hölle. Die Weisen lehren, Abraham sitze an der Pforte der Hölle und verhindere, dass ein Beschnittener in dieselbe komme; die Unbeschnittenen aber gehen alle in die Hölle in. Rosch haschanah 17 a: »Die Häretiker, die Verräther und die Epikuräer kommen in die Hölle.«

Gott; und ich werde ench eine Gefälligkeit erweisen, da geschrieben steht, wer ist gleich deinem Volke, eine einige Nation auf Erden? Daher die Idee der "Anserwählung Israels" und Jehovas als eines Nationalgottes der Juden. Wenn Dr. Lippe I. c. 271 gleichwohl sagt, Jehova sei nicht Nationalgott, er habe seinen Bund nicht hloss mit Israel, sondern mit allen Völkern geschlossen, so stellt er sich damit in Widerspruch mit allen Tahmudjuden — ist wohl nur des "socialen Friedens" wegen gesagt.

38 Nach Sohar III 282 (Premysler Ansgabe 1880), kommen die Gottlosen in der anderen Welt an einen Platz voll Unrath. Dorthin wirft man die todten Hunde und Esel: dort werden hegraben die Christen und die Türken; dort liegen Jesus und Mohamed, die todte Hunde sind. Dies ist das Grah der Abgötterei, wo man begrabt die Unheschnittenen, die todte Hunde sind, Grenel and böser Gestank, mit Schmutz bedeckt und stinkend; sie kommen von einer hösen Magd; sie sind das "grosse Gesindel", welches sich an Israel hängt . . todte Gebeine und unreines Fleisch, worüber geschrieben steht: werfet es vor den Hunden. (Rohling, Polemik p. 107). In den Himmel der wie die Hölle in einem oheren und nateren eingetheilt wird (die Hölle hat sieben Paläste, jeder Palast 6000 Wohnungen, in jeder Wohnung stehen 6000 Kisten und jede Kiste fasst 6000 Fässer mit Galle; sie ist (nach Taanith f. 10) 60mal grösser als der Himmel; der Himmel aber 60mal grösser als die ganze Welt!) in den Himmel, welcher 613 Gemächer hat (Mincha chadascha 74), kommen nur Gerechte, d. h. Juden; über die Juden, selbst über die Gottlosen hat die Hölle keine Gewalt. Uebrigens lehrt der Talmud an einigen Stellen sogar die Seelenwanderung. Gottlose Juden. Mörder and Abtrännige werden nach dem Tode in Gewächse oder Thiere geschickt, dann 12 Monate in der Hölle (Fegefeuer) bestraft; sie wandern dann in lehlose Dinge, darauf in Thiere, dann in heidnische Menschen und endlich in fromme Israeliten. (Emek ham. f. 16, 2.) Die Seele Adams wandert in David und wird von David in den Messias wandern etc.

Die Juden kennen sogar ein Fegefener, d. h. eine Hölle, in welcher man nur zeitweilig leidet (Kiduschin f. 13). Nach dem Tode werden die Werke des Menschen gewogen; überwiegen die guten Werke, so kommt er in 15. Die Leichname der Christen sind Aeser. Die Leiber der Christen nach deren Tode werden in schimpflicher Weise Pegarin genannt, welches Wort in der heiligen Schrift überall von den Leichnamen der Gottlosen oder von den Aesern der Thiere gebraucht wird, nirgends aber von den Leichnamen der Frommen, die "Metim" heissen. Desshalb besiehlt der Schulchan aruk von einem todten Christen nicht anders zu sprechen als von einem verreckten Vieh.

Jore dea, 377, 1: *Wegen verstorbener Sklaven oder Sklavinen** werden (zum trauernden Herrn derselben) keine Trostesworte gesprochen, sondern es wird bloss gesagt: Der

den Himmel, üherwiegen die bösen, so kommt er in die Hölle: halten sich beide die Wagschale, so kommt er zwar in die Hölle, aber nicht länger als ein Jahr (Rosch Haschana f. 17). Kein Jude hleibt länger in diesem Fegeseuer als 12 Mouate (Adajoth f. 6); desshalb wird auch in der Synagoge für die Verstorbenen gebetet. Schon König David soll auf diese Weise seinen Sohn Ahsalom ans dem Fegefener gerettet haben (Sota f. 10), Besonders wirksam soll das Gebet sein, welches Ben Akiba für diesen Zweck verfasst hat. Anch die Anferstehung der Todten lehrt der Talmud. Nach einigen Rahhinern, z. B. David Kimch'i sollen alle Menschen auferstehen, die Gerechten und die Gottlosen; nach anderen nur die Juden, kein anderes Volk (Bechai f. 209). Nach Ketnboth, f. 3, werden anch die ungelehrten Juden und diejenigen, die ausserhalb des heiligen Landes leben, nicht auferstehen. Ueber das jüngste Gericht sagt Aboda sarah, f. 2: Gott wird auf dem Richterstuhle sitzen, das Gesetz Mosis anf dem Schosse und sprechen: Wer dies Gesetz gelesen und sein Leben darnach eingerichtet, komme und empfange seinen Lohn. Die Römer und Perser werden da schlecht wegkommen. Dann wird der Herr fragen: Wer ist mein Volk? Die Juden werden sagen, wir sind dein Volk; das werden die Christen auch sagen. Aber der Herr wird weiter fragen: Wer hat den Talmud? Weil aber nur die Juden den Tahmud haben, wird er nur sie annehmen; Heiden nnd Christen werden dagegen verdammt werden. Dann werden die Juden (nach Abodah sarah, f. 3) in drei Hanfen getheilt werden. Die frommen Juden, die nie gesündigt haben, werden sofort in das Buch des Lebens geschrieben und versiegelt; die ganz gottlosen werden in das Buch der Verdammniss geschrieben und versiegelt; die mittelmässigen kommen in's Fegefeuer, wo sie eine Stunde lang gepeinigt werden, dann werden sie auch selig werden.

s4 Vergl. Jore dea, 344, 8. "Die Akum und Sklaven hetranert man nicht. Ebendort, 372, 2, H., wo gesagt wird, dass der jüdische Priester, der durch die Berührung eines Todten verunreinigt wird, auf die Gräher der Aknun gehen darf, ohne sich zu vernureinigen, wenigstens nach Ansicht einiger Rabbis; denn auch Aeser der Thiere vernureinigen nicht. (Baba mezia, 114, 2): Die Gräher der Juden vernureinigen, die der Nichtjuden nicht; denn ihr seid Menschen, die Völker der Welt nicht."

Herr ersetze dir den Schaden, sowie man zu einem Menschen sagt, dessen Ochs oder Esel krepirt. Desshalb sind auch diejenigen, welche einen Christen begraben, nicht nach dem Gesetze Mosis als unrein 7 Tage zu meiden, denn Christen sind keine Menschen und die Bestattung eines Thieres verunreinigt nicht.

Jebamoth, 61a: *Diejenigen, welche Fremdlinge (Nokrim) begraben, werden im Zelte nicht verunreinigt, denn es heisst: ltr seid meine Heerde, die Heerde meiner Weide; ihr werdet Menschen genannt, nicht aber die Nokrim.«

Art. 3. Ueber den Gottesdienst der Christen.

Da die Christen den Juden für Götzendiener gelten, ist ihnen der christliche Gottesdienst abgöttisch. Der Christen Priester sind Baalspfaffen, ihre Kirchen Häuser der Eitelkeit und des Götzendienstes; alle ihre gottesdienstlichen Geräthe, Kelche, Bücher dienen dem Götzendienste; ihre Gebete. private und öffentliche, sind Sünden, die Gott beleidigen; ihre Feste Unglückstage.

 Die Priester. Von den Dienern des christlichen Cultes, den Priestern, spricht der Tahmud, wie von abgöttischen, baalitischen Pfaffen. Er nennt sie Komarim, "Wahrsager","
 Galachim, "Geschorne", wegen der Tonsur, besonders bei Mönchen.

Aboda saralı, 14b, Tos.: -Es ist verboten, profane Bücher, welche in einem abgöttischen Hause zur Eitelkeit verwendet werden, den "Wahrsagern" zu verkaufen: denn, wer dies thut, sündigt wider das Gebot, "dem Blinden keinen Anstoss zu geben". Es ist auch verboten, (solche Bücher) einem Goj zu verkaufen, der nicht geschoren ist (dem Laien); denn es ist gewiss. dass es jener einem "Geschornen" geben oder verkaufen würde.

2. Die Kirche. Der Ort des christlichen Cultes wird im Talmud Beth tifflah genannt, "Ort der Eitelkeit"," statt Beth Tefilah, "Haus des Gebetes", Beth abodasarah, "Haus des Götzendienstes", Beth haturaph schellezim, "Haus lächerlicher Schändlichkeit"."

⁹⁵ Haruspex, der aus den Eingeweiden der Thiere wahrsagt.

a Nach Buxtorf; Wagenseil übersetzt "lupanar", Hurenhaus.

h In Sepher Zernbabel (Buxtorf).

Aboda sarah, 78 d: Perusch Maim: →Es sei dir gesagt, dass es ausser allem Zweifel verboten ist, durch eine christliche Stadt zu gehen, in welcher ein Haus der Eitelkeit, d. h. ein Haus des Götzendienstes ist; umsomehr, in derselben zu wohnen. Aber wir sind heute, ob unserer Sünden, unter der Gewalt jener und wohnen gedrückt in deren Ländern. Es wird daher an uns erfüllt, was gesagt ist (Deuter, 4, 28): Und ihr werdet dort fremde Götter verehren, die von Menschenhänden gemacht sind aus Holz und Stein. Wenn es aber Recht ist, dass wir uns auf solche Weise hinsichtlich einer christlichen Stadt benehmen, umsomehr müssen wir handeln in Hinsicht auf einen abgöttischen Tempel selbst, den wir nicht einmal anschauen, geschweige betreten dürfen. •

Der Jude darf eine christliche Kirche nicht bloss nicht betreten, er darf sich derselben nicht einmal nähern.

Jore de a, 142, 10: Der Schatten eines götzendienerischen Hauses sowohl innerbalb desselben als ausserhalb desselben, vier Ellen vor dem Hauptthore, ist verboten. Jedoch der Schatten von der Rückseite der Kirche ist nicht verboten. Auch ist derselbe innerhalb nicht verboten, wenn sie auf einem Platze steht, wo früher ein öffentlicher Weg war und später, nur, indem man denselben der Gemeinschaft entzog, dort ein abgöttisches Haus gebaut wurde; denn es ist dort der Weg. Wenn aber das Haus der Götzen bestand, bevor dort ein Weg war, dauf man nicht (vorübergehen). Einige jedoch untersagen es in jedem Fall.

Auch Kirchenmusik darf der Jude nicht hören oder die Schönheit einer Kirche bewundern. Jore dea, 142, 15: "Es ist verboten, die Musik des abgöttischen Cultus zu hören und die Gestalt der Idole (Statuen und Bilder in der Kirche) anzusehen; denn durch den Anblick beginnt das Verderben der Abgötterei; wer dies nicht beabsichtigt, kann anschauen. "

Ebenso wenig ist es dem Juden gestattet, neben einer Kirche ein Haus zu bauen, noch zerstörte Gebäude, die er dort hatte, wieder aufzubauen. Jore dea, 143, 1: »Wenn ein

^{*6} Nicht einmal den Weihrauch christlicher Kirchen darf der Jude riechen und für diesen Geruch auch kein Beracha (Dankgebet) sprechen, Orach ch., 217, 5. Auch für das Licht, das aus einer christlichen Kirche leuchtet, ist dem Juden verboten Gott zu danken. Orach ch., 298, 5, H.

Gebäude zusammenstürzt, das mit dem Gebäude der Götzen bei den Akum zusammenhängt, darf man es nicht wieder aufbauen. Was ist also zu thun? Der Jude weiche ein wenig zurück und baue; den frei gelassenen Raum fülle er mit Dornen oder mit Koth aus, damit er der Erweiterung des Götzenhauses keinen Raum biete.**

Es dürfte interessiren, aus dem Buche Nizzachon (Wagenseil: Sota, p. 498) anzuführen, was ein gewisser Rabbi Kelominus von einer christlichen Kirche dachte; Kaiser Heinrich III. hatte ihm frei gestattet, zu sagen, was er über den von ihm gebauten Dom von Speier denke. »Es ereignete sich einstens zu Speier, dass Kaiser Heinrich, ein lasterhafter Mann, 98 nachdem er den unförmlichen (!) 39 Dom zu Speier vollendet hatte, den R. Kelominus holen liess und zu ihm sagte: Was war die Herrlichkeit des Tempels Salomon's, von dem so viel geschrieben wurde, gegen diese Basilica (die ich gebaut habe). Dieser antwortete: Herr, wenn du mir die Erlaubniss gibst zu sprechen und dir mit einem Eide verpflichtest, mich straflos zu halten, will ich dir sagen, was ich darüber denke . . . Der Kaiser versicherte ihm eidlich Straflosigkeit. Darauf schilderte der Rabbi die Pracht des salomonischen Tempels und fügte bei: Als dieser Tempel von Salomon vollendet war, konnten nach dem Zeugnisse der Schrift die Priester nicht eintreten wegen der Wolke, der Herrlichkeit des Herrn, die den Tempel erfüllte. Wenn aber jemand einen Esel mit dem stinkendsten Unrath beladen würde

Yon den Gütern der Kirche, dereu Ertrag zn gottesdienstlichen Zwecken bestimmt ist, soll der Jude keinen Nntzen zieben; ist aber der Ertrag bloss für die Geistlichkeit bestimmt, so ist es erlaubt, ausser die Güter liegen im Hofe des Götzenhauses selbst. Jore dea, 143, 3. Collectanten, welche Beiträge für Kirchenbanten sammeln, dart der Jude nichts geben, ausser es wird im Namen des Staates gesammelt, Jore dea, 143, 6.

Geht der Jude bei einer verfallenen Kirche vorüber, so soll er beten: "Gelobt seist du Herr, dass du dieses Götzenbaus ausgerottet bast; mögest du den Götzendienst ausrotten an allen Orten." Orach ch., 221, 5. Findet der Jude ein Götzenbild. so soll er es verbrennen und die Asche in die Winde zerstreuen oder in Meer warfen. Jore de a, 146, 4. Da dies im Schulchan aruk stebt, können nicht "heidnische" Götzenbilder gemeint sein.

⁹⁸ So nennt der Jude einen der besten dentschen Kaiser!

³⁹ In der Erzählung wird er Tebom genannt, Abgrund, baratbrum — auspielend au das deutsche Wort Thum, "Dom" — offenbar zum Spotte.

und derselbe in diesen Dom eingeführt würde, würde ihm nichts geschehen. Darauf sagte Kaiser Heinrich: Wenn ich dir nicht eidlich die Straflosigkeit zugesichert hätte, würde ich dir den Kopf abhauen lassen.

 Kelche. Von den Kelchen, welche beim heiligen Messopfer gebraucht werden, sprechen sie wie von Gefässen, in denen den Götzen Unftath gereicht wird!

Moses Kozzensis, Hilkoth, Aboda sarah, 10b (bei Edzard): •Kelche, welche die Juden kaufen, nachdem sie der Gojzerbrochen und weggeworfen, darf er denselben nicht wieder verkaufen. weil der Baalspriester in demselben eitlen Götzendienst übt. • 300

4. Bücher. Die Bücher der Christen nennt der Talmud Siphre minim, Bücher der Ketzer; Siphre debeth abidan, Bücher des "Hauses der Verderbniss".

Insbesondere spricht der Talmud von den Evangelien so: Schabbath. 116a, Tos: ¬R. Meim. nennt die Bücher der Ketzer Avengilaion, Buch der Bosheit (Bosheit des Buches), weil jene es Evangelien nennen. «R. Jochanan nennt dasselbe: Avon gilaion, Buch des Verderbens (Verderben des Buches). Der Schulchan aruk erklärt das Evangelium: aven niktab al hagilaion, "Bosheit, geschrieben im Buche". In einem Manuscripte des Schulchan aruk las ich: Scheker niktab al gilaion, Lüge, geschrieben im Buche" (sagt Buxtorf in seinem Lexikon). Dass die Bücher der Christen vernichtet werden sollen, sagen alle Talnudisten einstimmig. Nur stimmen sie darin nicht

¹⁰⁰ Abodah sarah, per. 4, 1: Der silberne Kelch, welchen der christliche Priester in den Häulen hält und das Rauchfass, mit welchen man ränchert, dienen zur Abgötterei. Desgleichen gehört natürlich das Kreuz zu Abgötterei, ist selbst ein Götze. Juden haben oft heilige Hostieu in fauatischer Weise verunehrt, zu Paris 1290, zu Korneuburg 1310, zu Deggendorf 1337, zu Brüssel 1369, zu Wien 1420, zu Breslan 1460, zu Passan 1477. zu Sternberg in Mecklenburg 1492, zu Halle 1514, zu Pacanow in Polen 1556 etc. cf. Pawlikowski, Tahnud.

¹⁰¹ In diesem Sinne nennt auch Dr. Lippe, 1. c. 279, das Evangelium Mathäi "Textfälschung und Entstellung". Seine rabbinische Weisheit hat auch die nene Entdeckung gemacht, dass die katholische Kirche das Lesen der Bibel des alten und neuen Testamentes als "Ketzerei" ansieht und selhst die "Kirchenväter" vor den Profanaugen versteeke!

überein, was mit dem Namen Gottes geschehen solle, der in denselben häutig vorkommt.

Schabbath 116 a: Die Ränder unserer Bücher und die Bücher der Ketzer werden am Sabbath nicht gerettet (wenn sie zu brennen anfangen). R. Jose sagt: An den Vortagen der Feste soll aus den Büchern (der Christen) der Name Gottes herausgerissen und verborgen werden; was aber übrig ist, soll verbrannt werden; dagegen sagt R. Tarphon: leh will meine Kinder überleben, wenn ich nicht die Bücher, wenn sie nur in meine Hände fallen, nicht verbrenne, selbst mit den heiligen Namen, die darin stehen. Denn wenn Jeniand von einem Raubmörder angegriffen wird, oder wenn ihn eine Schlange anfällt, mm ihn zu schädigen, soll er sich lieber in einen heidnischen Tempel als in die Kirche solcher begeben; die Christen kämpfen nämlich wissentlich gegen die Wahrheit; die Heiden aber thun es unwissentlich.

- Gebete: Das Gebet der Christen wird nicht Tefilah, sondern tiflah genannt, was Eitelkeit, Sunde, Uebertretung bedeutet (cf. art. 3 dieses Artikels).
- 6. Feste: Die Festtage der Christen und insbesondere den Sonntag, nennen die Juden Jom ed: "den Tag des Verderbens", "des Unglücks", oder einfach Jom nozri, den Tag der Christen.

Dass Jom ed richtig mit Tag des Unglücks übersetzt wird, geht aus der Gemara und aus den Glossen des Maimonides und des Bartenora zu Aboda sarah 2 a hervor: »Edehen werden die Festtage der Heiden genannt, denn es steht geschrieben (Deuter. 32, 35): Nahe ist (Jom edam) "der Tag des Verderbens" derselben.« Maimonides zu Aboda sarah 78 c. Cap. l, fol. 2 a: »Durch das Wort Edehen wird die Eitelkeit derselben (Gojim) hezeichnet; es ist der Beiname ihrer schändlichen Feste, die man jedoch mit dem Namen "Feste" nicht schmücken soll; denn sie sind es nicht, sondern nur reine Eitelkeit.« Bartenora (zu derselben Stelle): »Das Wort Edehen ist die schmähliche Benennung ihrer Feste und Feierlichkeiten.«

Dass mit diesem Namen die Feste der Christen bezeichnet werden, geht auch aus dem Wortlaute der Marginal-Tosephoth hervor zu Aboda sarah 6 a: :Der Tag des Verderbens, das ist der Tag der Nazarener (Sonntag), wird als verboten erachtet, gleichwie auch die übrigen Unglückstage derselben (Feiertage).«

Namentlich werdeu einige Feste der Christen, wei insbesondere Weihnachten und Ostern so genannt. Moses Mikozi (bei Edzard) zu dem angeführten Texte: »R. Samuel erklärt im Namen des Salomon Jarchi, besonders seien das Fest der Weihnachten (Nital) und Ostern (Kesach) als die hauptsächlichsten Unglückstage derselben verboten.« Dasselbe liest man auch in den Anmerkungen zu Maimonides: Hilkoth Akum c. 9 (bei Edzard): »Mit diesen Worten berichtet Rabbi Samuel, Sohn des Meier, aus dem Munde des R. Sal. Jarchi, dass besonders das Weihnachtsund Osterfest verboten sei, weil sie wegen des Gehängten selbst gefeiert werden.«

Schon die Bezeichnung dieser Feste ist ein Zeichen jüdischer Bosheit. Denn das Fest der Geburt des Herrn, welches

Die christlichen Feste bei ihreu wahren Namen zu nenneu, ist dem Juden verboten: doch ist es nach Jore des 147 erlsuht, solche Feste zu neuuen, die ihren Namen von Menschen baben. (Peter und Paul etc.) Nach Jore dea 148, I ist es dem Juden verboten, drei Tage vor dem Feste der Götzendiener von ihueu zu kaufen oder ihneu etwas zu verkaufeu, wss anfbewabrt werden kann; wohl aber ist es erlanht, ilmen etwas zu verkaufen, was bis zum Festtage nicht anfbewahrt werden kann. Ehenso lst es verhoten, ihnen etwas zu leihen, oder von ibueu etwas zu leihen, ihnen ohne Zins Darlehen zu geben oder von ihnen Geld zu entlebneu, ihnen eiue Zahlung zu macheu oder von ibnen Zshlung anzunehmeu. Eine mündliche Schuld lasse man sich aher von ihneu bezahlen, deuu das ist so viel, als es ans ibren Handeu zu retten. Heutzutage, da ihre Haude stark siud, lasse man sich auch schriftlich anerkannte Schulden (an diesen Tagen) bezahleu; auch das ist soviel, als rette mau etwas aus ihrer Haud, selbst wenu es ein Darlehen anf Zins und gegen Pfand ist. In Aboda sarah 2s Tosephoth wird als Grund angegehen, damit dem Akum das Vergnügen (des Fesitages) durch die Nachwehen des späteren Zahlens übel bekomme! An einem Festtag darf der Jude dem Akum kein Geschenk mschen, ausser er weiss, dass derselbe "uuglänhig" ist. Ebensowenig darf der Jude an seinem Festtage eiu Geschenk vou einem Akum aunehmen; ausgeuommen, es wäre Feindschaft zu befürchteu, danu muss er es aher unbemorkt wegwerfen. Jore dea 148, 5. Dss Fest des Regierungsantrittes eines Königs der Akum ist ihren sonstigen Festen gleich zu achten (als Unglückstag!) (148, 6). Wenu der Jude in eine Stadt koumt und findet, dass sich die Akum sn ihrem Feste freuen, so freue er sich mit ihnen, um Feindschaft zu vermeideu, denn es ist das so wie heucheln; wer jedoch anf reiu Seelenheil bedacht ist, vermeide es, sich mit ihneu zu freuen. (148, 12 H.) Geschenke für Nenjshr soll man uicht am Feste selbst dem Akum schicken, da sie es als gute Vorbedeutung auseheu, sondern womöglich am Vorahende.

sie Nital nennen und das aus dem lateinischen Natalis abgeleitet und hebräisirt ist, schreiben sie manchmal mit n (Thau), öfter aber auch mit (Tet) und leiten es dann von der Wurzel "natal" ab, die "Vernichtung" oder "Vertilgung" bedeutet. Das Osterfest der Christen aber "Pesach" zu nennen, halten sie für unwürdig. Statt (Phe) schreiben sie (Koph) und schalten noch ein (Jod) ein, damit es Kesach, oder auch Kezach laute. Beide Benennungen sind giftige Schmähung; denn Kesaln bedeutet "Galgen"; Kazah aber: "abschneiden" — also eine Anspielung auf den Talui, den Gehängten, dessen Auferstelung die Christen am Osterfeste feiern.

Zweiter Theil.

Die Vorschriften des Talmud gegenüber den Christen.

Aus dem bisher Gesagten ersehen wir, dass die Cluisten im Sinne des Talmud Götzendiener sind und zwar sehr gefährlicher Art für die Juden. Demnach muss jeder Jude, der gottesfürchtig sein will, nothwendig alle Vorschriften hinsichtlich der eingeborenen und nachbarlichen Götzendiener erfüllen, welche ihren Vätern gegeben wurden, als sie das heilige Land bewohnten. Er ist verpflichtet 1. die Christen zu meiden, 2. Sorge zu tragen, dass sie vertilgt werden.

Erstes Capital.

Die Christen sind zu meiden.

Aus vier Gründen ist der Jude verpflichtet, den Verkel
n mit Christen zu meiden: ${\bf v}$

- 1. Weil sie des Umganges der Juden nicht würdig sind,
- 2. weil sie unrein,
- 3. weil sie Götzendiener,
- 4. weil sie Menschenmörder sind.

Art. 1. Die Christen sind zu meiden, weil sie des Umganges mit den Juden nicht würdig sind.

Der Jude 103 ist nach der Lehre des Talmud dadurch, dass er dem auserwählten Volke angehört und beschnitten ist, mit

¹⁰⁰ Die hentigen Juden nennen sich Söhne und Nachkommen der einstigen Pharisäer (Perusim, abgesonderte), die sich von den Saduckern und dem gemeinen Volke absonderten (Gerson l. c. p. 14); sie zeichneten sich durch

solcher Würde begabt, dass ihm nicht einmal ein Engel gleichkommt. (Ghullin 91 b.)

Ja, er ist fast Gott gleich anzusehen. Wer einem Israeliten einen Schlag auf die Wange gibt, versetzt gleichsam der göttlichen Majestät einen Faustschlag, sagt R. Chanina (Sanhedrin 58'b). Der Jude ist immer gut, trotz aller Sünden; Sünden können ihn nicht betlecken, sowenig der Koth den Kern der Nuss betleckt; er befleckt nur die Schale (Chagigah f. 15 b).

Der Israelite allein ist Mensch, ihm gehört die ganze Welt; ihm muss alles dienen, besonders die Thiere, welche die Gestalt des Menschen tragen."

Daraus folgt, dass jeder Verkehr mit den Christen die Jnden verunreinigt und ganz unter ihrer Würde ist. Demnach müssen sie sich auch auf jede Weise von Allem ferne halten, was nach christlichen Sitten und Gebräuchen schmeckt.*

besondere Gesetzestrene nach den Ueberlieferungen aus. Auch die Essäer (össei) die Heiligen, welche Gütergemeinschaft hatten, die Ehe verachteten und die Fremdherrschaft verdammten, nannten sich so; im Talmud werden sie auch "Moschlim", Regenten genannt. (Sanhedrin f. 90.) Das Christenthum. meint Dr. Lippe, sei ans dieser Secte hervorgegangen! Die Essäer sind verschwunden, die Pharisäer aher sind noch vorhanden und sind heutzutage fast alle Juden: Pharisäer (abgesonderte). Die Karaim (Karaiten): Bibelgiänbige, welche den Talnund verwerfen und nur das Gesetz Mosis halten, soweit es möglich ist, bestehen noch in geringer Zahl; sie werden von den orthodoxen Juden für Ketzer gehalten, ärger als die Heiden. Die Reformjuden dagegen. welche den ehennaligen Sadneäern ähmlich sind, halten sowohl die Chassidim (die orthodoxen Juden) als die Karaim für ihre liehen Brüder.

a Schon Buxtorf, Synagoga Judaeorum c. 16 macht die Bemerkung, die Juden feiern den Sabhath durch Genuss von Wein, Fleisch, Fischen und alter Arten von Ergötzlichkeiten nach Massgahe ihres Vermögens; enthalten sich aher dahei von aller äusserlichen Arheit, rühren dabei nichts anch nur mit den Fingern an. was den Schein einer Arbeit hat. Wenn sie etwas nöthig hahen, z. B. im Winter das Fener im Ofen auzumachen, die Kerzen anzuzünden oder zu putzen, Speisen am Herde zu wärmen, Kühe zu melken etc., so benützen sie dazu arme einfältige Christen Diener oder Dienerinnen. Sie rühmen sich, die Herren zu sein, die Christen aber ihre Sklaven; während sie ruhen, müssen Christen sie bedienen. Diese Art Sabbathruhe hringt also dem Juden immer wieder seine Bestimmung zur Herrschaft über die Nichtjuden in Erinnerung; es wäre daher nur recht und höllig. wenn christliche Ohrigkeiten es strenge verbieten würden, den Juden am Sabbath "irgend einen" Dienst zu leisten.

b Buxtorf l. c. c. 7. Es wird eifrig darauf geseben, dass sie keinen Verkehr mit Christen haben, dass ihre Kinder nicht mit deren Kinderu spielen. Der Jude soll dem Christen nicht Glück wünschen.
 Gittin 62 a. Der Mensch (Jude) soll nicht das Haus eines Nokri 101 (Nichtjuden) betreten, am Namenstage desselben, um ihm

essen, trinken oder irgend eine Gemeinschaft mit ihnen haben. Ihre Eltern sebildern ihnen den Verkehr mit Christen als so abscheulich und fluchwidrig, dass sie schon von Kindesheinen an einen maustilgharen Hass gegen die Christen in sich aufnehmen.

104 Diese Abneigung und Feindschaft der Juden gegen alle Nichtjuden war übrigeus schon vor Christi Zeiten bekannt. So erzählt Diodor Siculus (1 Fragm. 34 B.), die Räthe des Königs Antiochus Sidetes hätten ihn geheten, er möge der gerechten Klagen der Väter eiugedenk sein, dass die Juden unter allen Völkern die einzigen seien, die alle anderen als Feinde betrachten; er solle die Juden vernichten oder wenigsteus ihre menscheufeindlichen Gesetze alischaffen und sie anhalten, ihre Lehensart, die sich auf den anererbten Hass gegen alle Völker gründe, umznändern. Auch Tacitus kennt schon die Juden von dieser Seite: Hist. l. V, c. 5 n. 8 schreibt er: Unheilig ist ihnen alles was nus heilig; gestattet, was uns abscheulich ist; sie gehen keine Ehe mit Weibern anderer Nationen ein und enthalten sich trotz ihrer Sinnlichkeit aller und jeder Berührung nichtjüdischer Frauen -?- Während sie durch ihr geschlossenes Zusammenhalten machtig sind, hassen sie alle anderen Völker wie Feinde und hahen zum Unterscheidungszeichen die Beschneidung der Gehurtsglieder eingeführt. Unter der Herrschaft der Assyrier, Meder und Perser waren die Juden die verachtetsten ihrer Unterthauen. Dio Cassius schreiht (49 l. c. 22): Rachsucht und Bitterkeit ist ein Hauptzug ihres nationalen Charakters. Cicero pro Flacco neunt die Juden eine harbarische Secte, eine schmähsüchtige und argwöhnische Nation; Suetonius spricht von der tiefen Verachtung der Römer ihr dieses Volk, während dieselben selbst den Götzendienst jener Völker nicht verachteten, welche sie nuter ihr Joch gebengt hatten. Juvenal (14 sat. 104) sagt: die Juden lehren, man solle nur den Beschnittenen den Weg weisen, wenn sie verirrt sind. Seneca nennt die Juden ein höchst verruchtes Volk, die ihren Siegern Gesetze anferlegen. cf. Pawlikowski (Talmud p. 19). Besonders gegen die Christen erwiesen sich die Juden vom Anfange au höchst feindselig: gegen Christus und die Apostel lant Evangelien und Apostelgeschichte; sie verspotteten und verleumdeten die Christen gegenüber den Heiden, lästerten und verfluchten Christus und die Anhänger der neuen Lehre; reizten Römer und Perser zu blutigen Verfolgungen der Christeu, betheiligten sich werkthätig an denselben, störten den christlichen Gottesdienst, tödteten die Theilnehmer an demselhen, schändeten Crncifixe, vernnehrten, verwüsteten und zerstörten christliche Kirchen. L. Rupert: L'église et la synagogue, deutsch, Schaffhansen 1864: "Die Juden nuter den Christen". Als die Welt christlich geworden war, wurden die Juden zwar vorsichtiger, aher ihr Hass gegen das Christenthum minderte sich nicht; sie trugen sogar denselhen manchmal ganz offen zur Schau; Folgen solcher jüdischer Excesse waren gewisse kirchliche Verbote, dass z. B. die Juden vom Grindonnerstag bis zum zweiten

Glück zu wünschen. Wenn er aber mit ihm auf der Gasse zusammenkommt, mag er ihn grüssen, jedoch ernst und mit gebücktem Haupte. 103

2. Er soll den Gruss des Christen nicht erwidern: Jore den 148, 10. »Der Jude erwidere nicht einem grüssenden Akum (Götzendiener) durch Verneigung; desshalb ist es gut, ihm beim Grüssen zuvorzukommen, damit, wenn der Akum früher grüsst, er nicht genöthigt werde, ihn wieder zu grüssen.»"

Ebenso in Gittin 62 a, wo nach den Worten: "ein Nokri (Nichtjude) sei nicht zu grüssen", gesagt wird, R. Kohana habe ihm gegrüsst mit den Worten: "Scheloma lemar": Friede dem Herrn! worunter er, wie Tosephoth erklärt, seinen Rabbi verstand: "Sein Herz war auf seinen Rabbi gerichtet."

3. Der Jude darf kein christliches Gericht in Anspruch nehmen: Choschen hamischpat 261: "Es ist nicht erlaubt, vor den Richtern der Akum in deren Gerichten eine Klage anzubringen, auch nicht in jenen, in welchen nach Art der jüdischen Gerichte Recht gesprochen wird: auch wenn beide Theile übereinkommen, vor jenen Richtern zu erscheinen, ist es verboten. Und jeder, der dies thut, ist ein Gottloser und ähnlich dem, der verleumdet und lästert, der seine Hand erhebt gegen

Ostertag ihre Häuser nicht verlassen durften, dass sie. wenn das heilige Sacrament über die Strassen getragen wurde, sich in ihre Häuser zurückziehen und Thüren und Fenster schliessen mussten etc.

103 cf. Jore dea 148, 9. Es ist verboten, in das Haus eines Akum an seinem Festtage zu geheu und ihn zu grüssen; trifft man ihn dranssen, so ist es erlanbt, aber man thne es mit leiser Stimme und mit schwerem Kopfe (also unfreumdlich) — "des Friedens willen", um sich werth zu machen oder keine Widerwärtigkeit zu haben (Gittin 61 a): deun man soll allezeit listig sein in der Furcht Gottes (Berachoth 17, 1). Verstellung und Heuchelei ist der Gottlosen gegenüber erlaubt (Sota 41, 2). Der orientalische Gruss sagt: "Der Friede sei mit dir"! verlaugt also uicht die Erwähnung des Namens Gottes. Und dennoch soll der Jude den Nichtjuden nicht so grüssen. Aber nach Jore miss dabei denken, der Christengott kann nicht segnen; oder "Gott helfe dir", aber er denkt dabei an den schwachen Gott der Christen: Rohling: "Meine Antworten". Bloch will in solchen Grüssen noch "Toleranz" finden! Nein, Toleranz ist uichts weniger als talmudisch: Lippe 1. c. 159 will in Matth. 12, 30 etwas ähuliches im Christenthum finden!

a Es ist also nicht Höflichkeit der Grund, warum so viele Juden zuvorkommend sind und Christen mit demüthigen Bücklingen begrüssen. das Gesetz, das von Moses unserem Lehrer gegeben wurde er ruhe in Frieden. Hagah: Und das Bethdin hat das Recht, einen solchen zu excommuniciren, bis er nicht die Fland des Heiden von seinem Nächsten (Juden) weggenommen. 106

4. Der Christ darf kein Zeuge sein (vor einem jüdischen Gerichte). Choschen ham. 34, 19: "Ein Goj und ein Sklave sind nicht fähig, Zeugen zu sein."."

5. Der Jude darf nichts von Speisen der Christen geniessen: Jore dea 112, 1: »Die Weisen haben verboten, das Brot der Akum zu essen, damit es nicht scheine, als sei man mit ihmen vertraut. Hagah: Auch wo solche Vertraulichkeit nicht zu fürchten ist, ist es unerlaubt.«

Aboda sarah 35b. »Verboten sind folgende Dinge der Gojim:... Milch, welche ein Goj melkt in Abwesenheit eines Juden." auch das Brot derselben."

oe Wenn es Baba kama 114a heisst: der Jude sei verpflichtet, vor einem nichtjüdischen Richter zu erscheinen, "der nach Recht und Gerechtigkeit richtet" und selbst gegen einen Juden zu Gnusten eines Nichtjuden zu zengen (Alhert Katz, der "wahre" Tahmudjude, p. 75), so klingt das allerdings menschlicher; aher abgesehen von der hinzugefügten sehr dehnharen Bedingung passt dies nicht in das System des Tahmud. Ist wahrscheinlich des "Friedens" willen gesagt.

¹⁰⁷ Wer als Richter nicht fungiren darf, ist auch nicht als Zeuge qualificirt! (A. Katz l. c. 77.) Selbst ein Jude, iler von einem Aknın ein Almosen angenommen hat, verhert die Fähigkeit, vor Gericht Zeuge zu sein; er gleicht dem Hunde, weil er seine Ehre nicht achtet. (Choschen ham. 34.) Warum ist der Nichtjude zum Zeugen nicht geeignet? Sanhedrin 27h sagt: "Der Israelite steht nicht im Verdachte, falsches Zeugniss abzulegen" ergo.

a denn es ist Verdacht vorhanden, dass derselbe die Milch von Schweinen! oder von anderen unreinen Thieren heimischt. (Mischna: Aboda sarah per. 6.)

b Denn der Teig könnte mit Salzwasser angemacht sein, in welchem das Fleisch gewaschen wurde. Nur im Nothfalle, weun im Orte kein jüdischer Bäcker ist, ist es erlauht, von einem Akum Brot zu kanfen, der ein öffentliches Geschäft hat; von einem Privaten aber nicht. Jore dea 112, 2 H. Auch Wein darf der Jude nicht trinken. der von einem Christen gekeltert ist, oder der von einem Christen nur angerührt ist; wenn er mit einem Christen trinkt, muss er sein eigenes Geschirr haben. Ein Geschirr, ans welchem ein Christ getrunken, muss, hevor der Jude daraus trinken darf, mit Wasser gercnigt werden. Gerson 1. c. 156 ff. — Bloss aus Reinlichkeitsgefühl? — Im Hanse eines Akum darf der Jude nicht einnal das Symun-Gehet (nach dem Essen) heten, damit nicht etwa der Akum gesegnet werde! Orach chajim 193. (In der Wilnaer Ausgabe ist der Zusatz ausgelassen.) Wenn ein Akum Hoch zeit

6. Auch ist in keiner Weise dem Juden erlaubt, christliche Sitte nachzuahmen. Jore dea 1781: Sie sollen nicht nach Art der Akum leben 103 (und ähnlich handeln wie sie). Sie sollen sich nicht kleiden 103 wie Akum, ihre Haare nicht scheiteln nach ihrer Art, nicht Hünser bauen, 114 ähnlich den Tempeln der Akum. Da aber dieses Gesetz nicht überall befolgt werden kann, fügt die Hagah erklärend hinzu, man könne manchmal davon abweichen, wenn es nämlich zum Vortheile des Juden ist, z. B. wenn er ein Handwerk betreibt, das eine bestimmte Kleidung vorschreibt etc.

Art. 2. Christen sind zu meiden, weil sie unrein sind.

Niemandem ist unbekannt, wie häufig und vielfach bei den Juden Waschungen und Reinigungen vorkommen und wie sorgsam sie alles meiden müssen, was sie verunreinigen könnte. Die Christen gehören aber nach der Lehre des Talmud zn jenen Geschöpfen, die durch blosses Berühren alles verunreinigen.

feiert, ist es dem Juden verboten, dort zu essen, selbst "koscher". Jore den 152, 1. Wenn aber der Akum lebendes Geffügel oder Fische sendet, die vorschriftsmässig geschächtet sind, so ist es erlaubt.

⁰⁰ Um so mehr mit ihnen leben. Ehen einzngehen mit denselhen; daher anch strenge Absonderung im Tode; eigene Friedhöfe. Man darf den Froumen nicht neben dem "Gottlosen" begraben". Sanh. 46 a.

¹⁰⁹ Die Kleidung der polnischen Juden ist die eigentliche Nationaltracht der Judeu.

¹⁰⁰ Baha bathra 60 h: Der Jude vergesse nie, dass er sich in einem fremden Lande befinde und lasse, wenn er sein Haus mit Kalk weiss austreicht, eine Stelle ungefähr eine Elle lang und breit unangestrichen. damit er stets der Vergangeuheit seines Volkes gedenke und aus derselhen Muth und Hoffnung für eine noch glücklichere Zukunft schöpfe. (A. Katz l. c. 95.) Und doch die so ostentativ zur Schau getragene Vaterlandsliche der modernen Juden! Wenn der Jude vor einem schön gebauten Hause eines Akum vorfübergeht, soll er nach Orach chajim 224 sprechen: "Die Häuser der Hochmütbigen soll Gott zerbrechen." Wenn er aber die Ruinen eines solchen Hauses sieht, soll er sagen: "Gott ist der Herr, der sich rücht."

ut Was ein Nichtjinde auführt, gilt dem Juden für unrein: Hansgeräthe, Geschirre etc. Schabbath, f. 83. Selbst wenn ein Jude dem Christen eiu Gefäss verkauft hat und es wieder zurückkanft, muss er es weschen. Wenn ein Christ Jude wird, wird er nicht hlos; beschnitten, sondern auch "getauft", sonst gilt er für keinen Juden, sondern für einen Samaritan (Gerson 1. c. p. 247); dazu sollte noch das "Opfer" kommen, das ihm aber his

Abo da sarah 72 b: -Ein Mann hob mit einem Doppelheber Wein aus einem Fasse; es kam ein Goj und berührte mit seiner Hand den Heber; der Wein ward für verboten erklärt.

Daher müssen sie alle Gefässe, welche von den Christen in den Gebrauch der Juden übergeben, reinigen, auch wenn sie noch nicht gebraucht sind.

Jore dea 120, 1: *Wenn (der Jude) von einem Akum ein metallenes oder gläsernes oder innen verzinntes Tischgefäss kaufl, muss er es, wenn es auch neu wäre, im Mikvah (reichliche Waschung) waschen oder in einer Cisterne, welche 40 Sata (Mass) fasst.*

Art. 3. Die Christen sind zu meiden, weil sie Götzendiener sind.

1. Damit der Jude den abgöttischen Christen keine Gelegenheit zur Sünde gebe, gegen das Gebot Levit 19, 14: "einem Blinden sollst du nichts in den Weg legen", ist er verpflichtet, sich von jedem Verkelure mit ihnen zu enthalten, an Tagen, an welchen sie ihren Götzen verehren.

Aboda sarah 2 a: »Währeud drei voller Tage" vor den Festen der Götzendiener ist es verboten, mit ihnen Kauf- und Verkaufsgeschäfte zu unachen; auch ist es eine Sünde, ihnen etwas zu leihen, oder von ihnen zu Leihe zu nehmen, ihnen Geld zu borgen oder von ihnen zu borgen; ihnen eine Schuld zu bezahlen oder zu dulden, dass sie eine Schuld zahlen. Aboda s. c. 78. Perusch Maim. ad f. 8: »Und die Feste derselben (die Jesu nachirren) sind alle verboten und es ist gut mit ihnen so zu handeln, wie mit Götzendienern. Und der erste Tag (der

znm Wiederanfban des Tempels zu Jerusalem erlassen wird. Der Grund dieser Vorschrift ist nach Sanhedrin 2, weil die Kinder Israels, als sie ans Aegypten zogen und die zehn Gebote empfingen, durch "Beschneidung", "Tanfe" und "blutiges Opfer" in den Bund treten mussten. Die Tanfe muss den Convertiten "reinigen".

a Weil ein solcher Zeitraum zur Vorbereitung der Opfer für nöthig erachtet wird.

b Wohl damit der Götzendiener aus solchem Verkehre keinen Vortheil ziehe und dadnrch in die Lage kommt, an seinem Festtage den Götzen mit grösserer Verehrung zu feiern.

¹¹² Aboda sarah f. 17 wird erzählt: R. Eliezer habe sich ein Gewissen daraus gemacht und es für eine schwere Sünde gehalten, dass er mit dem Apostel Jacobns ein Gespräch gehalten habe!

Woche, der Sonntag), ist hauptsächlich den Gojim festlich; desshalb ist es verboten, am Sonntage mit jemanden zu handeln, der an Jesum glaubt und alles, was am Festtage der Heiden zu beobachten ist, ist auch am Sonntage zu beobachten. So erklärt der Talmud selbst s

- 2. Der Jude darf von keinem Gegenstande Nutzen ziehen (handeln), der zum christlichen Gottesdienst gehört. Jore dea 139, 1: »Verboten ist der Vortheil von Götzen und von Sachen, die zu ihrem Cult gehören; 13 es ist gleich, ob dieselben von einem Akum oder von einem Israeliten gemacht wurden.
- 3. Es ist verboten, den Cluisten etwas zu verkaufen, was zu ihrem abgöttischen Gult dienen kann. Aboda sarah 14 b Tos. »Für immer ist es verboten, dem abgöttischen. geschorenen Priester Weihrauch zu verkaufen, denn wenn er ihn verlanget, so ist es so viel, als wenn er erklären würde, dass er ihn zum götzendienerischen Cult verlangen würde; denn es ist offenbar, dass er ihn zu dem Zwecke begehre, um ihn den Götzen zu opfern und wer ihm (Weihrauch) verkauft, sündigt wider das Gebot. "dem Blinden keinen Anstoss zu geben". Es ist verboten, irgend einem Goj am Feste der Lichtmesse eine Kerze zu verkaufen; aber am anderen Tage ist es erlaubt. In ähnlicher Weise ist es nicht erlaubt, einem Goj einen Kelch zu verkaufen, den der Jude gekauft hat, nachdem er gebrochen und unbrauchbar gemacht wurde. Es ist nicht erlaubt, denselben, so wie er ist, dem Goj zu verkaufen, bevor er nicht eingeschmolzen ist; denn wegen eines Sprunges unterlässt er es nicht Wein einzugiessen, zu Ehren (zum Spotte) des Götzen.«

¹¹³ Am wenigsten von einem Kreuze, das öffentlich verehrt wird; wohl aber von Kreuzen, die bloss zur Verzierung oder zum Andenken gemacht oder bereits zerstürt sind. Findet ein Jude einen Gegenstand, der zum Götzendienste verwendet wird, so muss er ihn vernichten; ausser er würde dadurch Aergerniss geben. Umgekehrt darf der Jude zu seinem Gottesdienste nichts beuützen, was ein Akum verfertigt hat: keine Zizith (Quasten), keine Tephilin (Gebetsriemen), keine Mizuth (Osterkuchen), keine Sephertorah (Bibel). Orach ch. 14, 1—32, 9—33, 4—39, 1, 2. Von einem Juden, der Akum geworden ist, darf die Synagoge kein Geschenk annehmen. Orach ch. 154, 11. H.

Christlichen Priestern darf der Jude kein Buch verkaufen, ja, nicht eiumal einbinden. Jore dea 139, 15: "Es ist nicht erlaubt, die Bücher der Akum zu binden, mit Ausnahme der Rechts- und Profanbücher; wenu jedoch daraus Gefahr entstehen würde, dass man sich Feindschaft zuziehe, ist es erlaubt; jedoch nur, nachdem man alles versucht hat, dies abzuweisen."

Ebendort 151, 1. Hagah: »Es ist Sünde, dem Akum Wasser zu verkaufen, wenn es bekannt ist, dass er daraus Taufwasser machen werde.

Noch viele andere Dinge werden aufgezählt, welche Cluisten nicht verkauft werden sollen, nämlich: Tuch, aus dem Priesterkleider oder Fahnen gemacht werden könnten; Papier und Tinte, wenn Verdacht vorhanden ist, es würden damit Bücher geschrieben, welche zum Götzendienst bestimmt sind. Es ist nicht erlaubt, den Christen Häuser zu verkaufen, wem sie in denselben Götzendienst abhalten könnten. Jore dea 139, 15. H. u. s. f.

Heutzutage jedoch handeln die Juden mit Christen gerade an deren Festlagen und vermiethen ihnen Häuser, auch wenn sie voraussehen, dass in denselben einige Sacramente, etwa die Taufe, die Communion, die letzte Oelung gespendet werden dürtten.

Einen triftigen Grund hiefür kann der Talmud nicht angeben. In Aboda sarah 2 a Tos. heisst es: *Es ist schwer zu sagen, auf welchen Grund sich heute die Juden stützen, wenn sie mit den Gojim am Tage ihres Verderbens (Sonntag) handeln; denn obwohl die meisten ihrer Ungläckstage zu Ehren ihrer Hunde — der Heiligen — gefeiert werden (die sie nicht als Götter zu verehren glauben), so gibt es doch bei ihnen in jeder Woche den Nazurenertag (Sonntag), der nach R. Ismael ewig verboten ist.« Dazu fügt der Glossator Bartenora zu Aboda sarah I, 2, f. 76 (bei Edzard) hinzu: *Weil wir in der Gefangenschaft ohne Verkehr mit ihnen uns nicht erhalten können, da unser Unterhalt hauptsächlich vou ihuen konnnt und weil wir sie fürchten

¹³⁴ Ebendort: Mauche sagen, es sei erlaubt, einem Akum Bücher zu verkaufen. die sie beim Gottesdienste brauchen; audere sagen, es sei nur verboten, den Priestern diese Bücher zu verkaufen, nicht den übrigen Akum; wer es aber nicht thut, wird gesegnet.

mussen, ist nur der Festtag derselben verboten (nicht wie R. Ismael sagt, drei Tage vorher und drei Tage nachher); ja, heute darf man auch an ihrem Festtage mit ihnen handeln, denn die Rabbiner sind überzeugt, dass sie desshalb nicht abfallen und mitfeiern. Denn, was immer in diesem Buche verboten wird, ist zu verstehen von den "eigentlichen" Götzendienern« (nicht vom Götzendienste im groben Sinne des Wortes).

R. Tam, einer der Verfasser der Tosephoth († 1170), will nachweisen, dass es in der Mischnah nur verboten sei, den Götzendienem vor ihren Festlagen das zu verkaufen, was sie zu ihrem abgöttischen Culte bedürfen, weil sie sich dessen freuen und ihre Götzen preisen, dass sie das zum Culte nothwendige erhalten haben. Er erklärt dies so (Aboda sarah 2 a Tos.): »Niemand darf sich über diesen unseren Brauch wundern: denn wenn wir sie auch für Götzendiener halten. so pflegen sie doch keine andere Art des Opfers zu bringen als in "Geld": daher hört der Grund jenes Verbotes auf, welcher in dem Vortheile und der Freude derselben liegt; denn sie haben genug Geld dazu« (das zum Gulte nothwendige sich anzuschaffen, auch wenn sie mit uns nicht handeln).

4. Dieses Gesetz, welches allen Verkehr mit Götzendienern verbietet, betrifft jedoch nicht jene, welche an die Götzen nicht glauben (die ungläubigen Christen, Atheisten). Jore dea 148, 5. »Es ist nicht gestattet, einem Akum am Feste derselben ein Geschenk zu schicken, ausser es ist bekannt, dass er an die Götzen nicht glaubt und ihnen nicht dient. Dessgleichen heisst es in Hilkoth Akum (Maim) IX, 2: »Es ist eine Sünde, einem Goj an dessen Festtage ein Geschenk zu schicken, ausser es ist bekannt, dass er den Cult der Götzen (Akum) nicht bekennt und ihnen nicht dient.

Art. 4. Die Christen sind zu meiden, weil sie gefährlich sind.

Die Juden glauben, dass die Christen nichts mehr wünschen, als das Verderben der Kinder Israels: daher befehlen die vorsichtigen Führer des "auserwählten" Volkes, in keiner Weise der Cluisten Hilfe zu benützen, da sie immer des Mordes und anderer Verbrechen verdächtig seien — in jenen

Fällen nämlich, wo sie leicht ihrer Missethat nicht ausweichen können.

Es ist daher dem Juden nicht erlaubt, eine christliche Amme, oder einen christlichen Lehrer oder Arzt, oder Haarschneider oder eine christliche Hebamme zu verwenden.

- 1. Keine christliche Amme. Jore dea 81, 7. Hagah:
 »Sie sollen das Kind nicht von Nokrith-Ammen (Nichtjüdin)
 säugen lassen,*** wenn eine Israelitin zu haben ist; denn die Milch einer Nokrith verhärtet das Herz und erzeugt ihm eine böse Natur.**
- 2. Keine christlichen Lehrer. Jore dea 153, 1. Hagah: «Sie sollen ihnen (den Akum) einen Knaben nicht anvertraueu, damit sie von ihnen Wissenschaft oder ein Handwerk lernen; deun dadurch ziehen sie dieselben zur Ketzerei.« Die anderen Gründe, warum jüdische Kinder christlichen Lehrern nicht anvertraut werden sollen, siehe oben S. 70ff.
- 3. Keine christlichen Aerzte. Jore dea 155, 1:

 »Von welcher Wuude oder Kraukheit (der Jude) befalleu sein mag, wenn sie auch so schwer ist, dass der Sabbath verletzt werden darf (um Medicin zu bereiten), so darf er doch nicht den Beistand eines Arztes (der Akum ist) gebrauchen, wenn er der Menge unbekannt ist (als in seiner Kunst erfahren); denn es ist wegen Blutvergiesseus zu fürchten. Auch wenn ein Zweifel ist, ob (der Kranke) lebt oder im Sterben ist, ist es nicht gestattet, ihn von ihm heilen zu lassen. Wenu er aber sicher sterben wird, dann ist es erlaubt; denn das Leben einer Stunde ist nicht vou so grossem Wertlie. Der Versicherung eines Akum, ein Heilmittel sei gut, darf man glauben; aber dasselbe nicht von ihm

¹¹⁵ In Aboda sarah 26 a wird als Grund angegeben, die nichtjüdische Amme könnte ihre Brust mit Gift bestreichen und das Kind tödten! Umgekehrt soll nach Jore de a 154, 2 auch eine jüdische Amme kein christliches Kind sängen, anch nicht gegen Bezablung, denn sie könnte, wie es in Aboda sarah 26 a heisst, mitwirken, einen Akum gross zu ziehen! Nur wenn ihr der Ueherfinss an Milch Schmerzen bereitet, darf sie es thum.

¹¹⁶ Im Mittelalter kam es sogar vor, dass Juden ihre christlichen Ammen zwangen, wenn sie die heilige Communion empfangen hatten, ihre Milch einige Tage in die Latrine auszuspritzen! (Erler, Pfipste nud die Juden I. c.)

In manchen Ansgahen des Schulchan aruk steht statt Nokrith: "Kuthith" oder "Ismaelith". Ein Zeichen, dass man diese Ausdrücke für gleichbedeutend hält.

kaufen. Hagah: Einige meineu, alles dieses sei nur dann nicht erlaubt, wenn der Aknın unentgeltliche Hilfe leistet; wenn er aber Geld annehme, sei es jedenfalls erlaubt, denn dann sei es gewiss, dass er ihm (dem Juden) keinen Schaden zufügen werde, des Gewinnes willen.

Pesachim 25 a: »Es sagt R. Jochanan, von allen kann man Heilung suchen, ausgenommen die Götzendiener, Hurer und Menschenmörder.«

- 4. Kein christlicher Haarschneider. Jore dea 156, 1: »Sie sollen sich von einem Akum nicht die Haare schneiden lassen, ausser in Gegenwart von Menschenkindern (Juden). Hagah: Einige erschweren diese Vorschrift, indem sie sagen, sich rasieren 1117 zu lassen, sei auch dann nicht erlaubt, wenn viele Menschen gegenwärtig sind; der zu Rasierende müsse sich nothwendig im Spiegel sehen.
- 5. Keine christliche Hebamme. Ahoda sarah, 26 a: »Unsere Rabbiner überlieferten, eine fremde Fran (Nokrith) dürfe nicht Hebamme sein bei einer Tochter Israels **18 desshalh, weil sie nach R. Meier verdächtig sind, Blut zu vergiessen. Die Weisen aber sagen, eine Fremde könne diese Geschäfte verrichten, wenn andere (jüdische) Frauen dabei sind, aber nie, wenn sie allein ist. R. Meier meint jedoch, sie könne auch nicht in Gegenwart anderer zugelassen werden, denn sie drücke manchmal den Schädel des Kindes und tödte dasselbe, und zwar so, dass man es nicht bemerken und sehen könne.**

¹¹⁷ Es handelt sich hier um das Ausrasiren der Haare des Nackens; den Bart darf sich der Tahmudjude nicht rasiren lassen, sonst begeht er (nach Hilkoth Akum, Maim., 12, 5) "fünf" Sünden wegen der fünf Enden des Bartes!

¹¹⁸ Umgekehrt soll auch keine jüdische Hebamme bei einer gebärenden Nichtjüdin Dienste verrichten, weil dieselbe ein Kind zur Abgötterei gebirt. (Ab oda sarah, 26. cf. Gerson, l. c. S. 116.) Einer jüdischen Fran soll und darf die jüdische Hebamme auch am Sabbatb belfen (Orach chajim, 330, 2); einer nichtjüdischen Fran aber selbst dann nicht, wenn sie dabei den Sahbath nicht zu entheiligen braucht. (In der Wilnaer Ausgabe steht Knthith statt "Akmm" und "selbst dann" ist ausgelassen — aus Zufall?) Auch einem Thiere bei der Geburt heizustehen ist am Sabbath verboten (Orach ch. 332, 1). Hier wird also Thier und Nokri gleichgestellt.

¹¹⁹ Aus ähnlichem Graude darf auch der Sobächter kein Christ sein. Nach Jore dea, 2, 1, ist das von einem Nokri geschlachtete Thier als "Aas" zu betrachten, auch wenn derselbe kein Götzendiener ist, sondern ein Ger

Nachschrift des Verfassers.

Nur wenige Stellen aus dem Talmud, die sich auf die Christen beziehen, habe ich dir, wohlwollender Leser, zur Beurtheilung vorgelegt. Um mich kurz zu fassen und deine Geduld zu schonen, habe ich viele Stellen übergangen, die aus diesem Buche gleichfalls angeführt werden kömten, in der Ueberzeugung, dass auch diese wenigen Texte dir hinreichend beweisen werden, was von der fortwährenden Betheuerung der Juden zu halten ist, "im Talmud sei nichts enthalten, was Hass und Feindschaft gegen die Cbristen athmet". Der christliche Leser rechne es mir nicht übel an, wenn er bei Durchblätterung dieses Buches über die schrecklichen Gotteslästerungen, die es enthält, Ekel empfand. Ich habe ihm ja nicht versprochen, Angenehmes zu erzählen, sondern zu zeigen, welches die wahre Lehre des Talmud über die Christen sei. Einen besseren Weg zur Erreichung dieses Zweckes fand ich nicht als diesen.

Da nicht alles, was wahr ist, allen gefällt, war ich von vorneherein überzeugt, dass mir viele wegen dieses Zeugnisses für die Wahrheit zürnen werden. Davon vergewisserte mich sowohl das talmudische Gesetz über die Verfolgung der "Verräther", als die Unterredung mit solchen Personen, welche das Verfahren der Juden gegen jene kannten, die etwas ihnen nicht Günstiges aussagen. Alle, die von der Veröffentlichung dieses Buches hörten, sagten mir einstimmig voraus, dass ich von den Juden werde umgebracht werden. Andere suchten mich von meinem Vorhaben abzubringen, indem sie mich das Schicksal des Professors Chiarini zu erwägen baten, der plötzlich starb, als er die Uebersetzung des Talmud unternehmen wollte; andere erinnerten mich an den Vilnaer Mönch Didacus, einen jüdischen Convertiten,

der auf greuliche Weise getödtet wurde, und an Andere, die wegen Offenbarung der Geheimnisse der jüdischen Religion auf verschiedene Art verfolgt wurden. Nicht blos mir, sondern auch meinen Verwandten würden Gefahren drohen, so mahnten andere.

Dass alle diese Warnungen meiner Freunde vergeblich waren, beweist dir, gütiger Leser, dies Buch, das du in der Hand hast Ich hielt es für unwürdig zu schweigen aus Besorgniss für mich, während der Kampf tobt zwischen zwei Parteien, den Semiten und Antisemiten, von denen jede behauptet, für die Wahrheit zu kämpfen, während ich genau weiss, wo die Wahrheit zu finden ist. Was immer mir zustossen mag, ich werde es gerne ertragen. Ich bin selbst bereit mein Leben zu opfern

"um der Wahrheit Zeugniss zu geben" (Joh. 18. 37).

"Wie schön sind deine Hütten Jakob und deine Zelte Israel!"
(Num. 24, 5.)

Aus den Talmudschriften citirte Stellen.

Berakoth (f. 8, 5a, 15, 17a, 22, 25, 28, 34, 35, 57, 58a, 62, 88). Terumoth (f. 7, 24).

Challab: f. 1b.

Schabbath: f. 82a, 104b, 116a, 116a Tos., 118a, 145b (30, 31a. 56b, 83, 88, 129a, 150a).

Ernbin: f. 13b, 21b (6b, 18, 62).

Pesachim: f. 25a, 49b (49, 87b, 109b, 113, 118, 119).

Joma (f. 9, 10, 19, 39, 67, 85 b, 86 a, 88, 4 piske Tos. 62).

Sukah (f. 52a, 53).

Rosch hascbanah: f. 17a (17, 23).

Taanith (f. 10, 24, 27b, 33).

Megillab (f. 3, 3a, 6a, 7b, 9, 11, 12, 13a, 13b, 19b, 27).

Chagigah: f. 4b, 4b: glossa (3a, 3b, 10, 10a, 13).

Jebamoth: f. 61a (20, 22a, 61a, 79a, 94b Tos., 122).

Ketnboth: f. 3b Tos. (3, 3b, 111a).

Kidnschin: f. 68a (13, 29, 40a, 49, 82).

Gittin: f. 62a, 62a Tos. (5, 6, 45, 57a, 60b, 61a, 68).

Sota (f. 10, 21, 41b, 49b).

Baba Kama: f. 113a (Glossa), 113b, 113b Tos. (10, 15 Tos, 54, 79b, 94b, 113, 113a, 114a, 119a).

Baba mezia: f. 33 (24b, 32b, 61 Tos., 61a Tos., 61b, 70b, 71a, 75, 75a, 75b, 11lb, 114b).

Baba batbra: f. 54b (58a, 60b. 73, 74, 75, 88b).

Sanhedrin: f. 43a, 59a, 67a, 74b Tos., 88b, 98b, 103a, 107b (2, 3, 11, 21b, 27b, 39b, 41a, 46a, 46b, 47, 56a 57a Tos., 59, 59a, 63, 76b, 78b, 90, 92a, 97, 97a, 98, 99, 101, 104a, 107a, 160, infine).

Makoth: f. 7b (7a, 24a).

Edajoth (f. 6).

Horajoth (f. 3).

Aboda sarah: f. 2a, 2a Tos., 3a, 6a, 6a Tos, 14b Tos, 15b, 20a Tos., 12a Tos., 22a, 22b, 25b, 26a, 26b, 26b Tos., 27b, 35b, 54a, 75b (2, 2a, 2a Tos., 3, 4a. 4b Tos., 6a. 7b, 11. 17. 26a. 26a Tos., 26b 26b Tos., 27b, 29).

i Die in den Klammern citirten Stellen werden in den Erläuterungen angeführt.

Chulin (f. 13b, 94a). Temurah (f. 14b). Kerithnth: f. 6b. Jadaiim (f. 159). Sopherim: XV. 7. f. 18b (2, 17). Jad chasakah (Maim.), hilkoth Ahoda sarah (I. 2, IV. f. 31 a, IX. 3, XI. 7). Hilkoth Akum (Maim.): V. 3, V. 12, IX. 2, X. 1, X. 2, X. 5, X. 6, X. 7 (X. 5, XI. 3, XII. 5). Hilkoth Teschubab: III. 8. Hilkoth Melakim: IX. 4. Hilkoth Maakaloth asavoroth IX. Maimouides: More. II. 30. Maimonides Ahoda sarah perusch: 78c. 78d etc. Maim. zu Chullin (per. 1. Mischna 2). Orach chajim: 20 2, 55 20, 113 8, 215 5, 225 10, 330 9, 576a (14 1, 32 9-33 4. 39 1 u. 2, 114 8, 128 35, 128 41 H, 154, 154 11 H, 193, 217 5, 224, 224 5, 244, 298 5 H, 329, 330 2, 332 1, 480 H, 512 3). Jore dea: 81 7 H, 112 1, 120 1, 139 1, 139 15, 141 1 H, 142 10, 142 15. 143 1, 146 15, 147 5, 148 5, 148 10, 148 12, 148 12 H, 150 2, 150 3 H, 151 H, 151 11, 151 14, 153 1 H, 153 2, 154 2, 156 1, 157 2 H, 158 1, 158 2 H, 159 1, 178 1, 198 48 H, 334 43, 377 1 (2 1, 15 3, 112 2 H. 143 3, 148 6, 146 4, 147 5, 148 9, 148 1, 148 5, 148 6, 148 12, 148 12 H. 151 1, 151 10 H, 152 1, 153 1 H, 154 2, 157, 158 2, 158 3 H, 159 2. 160, 198 48 H, 132 12, 239 1 H, 269 1, 332 H, 334 18, 344 8, 372 2 H. 380 3, 380 5, 380 7). Choschen hamischpat: 26 1, 34 19, 34 22, 156 5 H, 183 7, 183 7 H, 268 1. 388 10, 388 15, 388 16, 425 5 (34, 227 1, 227 26, 259 1, 259 3, 388 14. 388 16, 409 3 H, 425 5). Ehen haezer: 44 8 (1 1, 1 3 H, 1 6 H, 1 7, 26 1 H). Sohar: I. 25a, I. 25b, I. 28b, I. 38h, I. 39a, I. 46h, I. 47a, I. 131a, I. 160a I. 219h, H. 19a, H. 43a, H. 64b, H. 119a, HI. 227h, HI. 282a (I. 27a, I. 118 a, I. 219 b, II. 16 b. II. 37 a, II. 40 h, II. 43 a, II. 89 b. II. 108 h. H. 182a, 1H. 14 3, 1H. 277b, HI. 282, HI. 282b). Soharschlüssel ad II. 119a, Biur hedih in Jore dea: 198 48 H, in Jore dea 158 1. Jalkut badasch (Simoni): 245 n 772 (109 c, 74, 304). Kad hakkemach (R. Bechai): f. 20a (f. 80a, 15, 23, 25, 43, 53, 76, 151, 207, 209, 212, 214). R. Bechai: ad Deut. 7 26 v. genlah (parascha Mikaz iu fine). Magen Abraham (Peritzola): (c. 59, c. 74). Mizheach hazahah (R. Schelomo ben R. Mordechai). c. V. Machsor Prag (L. 13h, H. 34 c, 39a, 56a, Commentar 32 1). Meuoroth bamaor (ad Deut. 8 5). Majene hajeschuab (R. Abarbinel) comm. in Danielem: 66h (68b). Maschmia jeschuah (R. Abarhinel) 36d (19d). R. Abarhinel (ad Deut 32 21, ad Ezechiel 32).

Mikra gedolah (R. Salomon Jarchi (Raschi) u. R. Aben Ezra; ad Gen. 27 19, ad Exod. 124614 7, 22 30, ad Deut. 14 21 (ad Gen. 27 44, Num. 211 9, ad Deut. 17 11, ad Isai. 63 1, ad Aboda s. 20a, ad Berachoth: 28h. ad Sanhedrin 100 b). Nizzachon (R. Lippmann): (138, 139, 148). Toldoth Jeschu. Toledoth Jizchak 32 1. R. Ascher: Schebuoth hagahoth; 6d, ad Aboda s.: 83 h. 83 d. R. Abraham: Zeror hamor: Schoftim. R. David Kimechi: (ad Ps. 14 5, u. Ps. 91 16, ad Isai. 2 18 20). R. Moses Mikozzi: bilkoth. Aboda s. 6a, 10 h. R. David Nassi: Hadaoth, bealdin. R. Meir: Abodath hakodesch (f. 45, f. 55). R. Edels: ad Kethnboth 110b (ad Makoth 23 a). Chizzak emnnah: I 36. Emek bamelech: 23b (16b). Mechilta (f. 11 a). Tanitha (f. 25). Schalscheloth (f. 6, 3b). Mincha chadaseba (f. 4). Minhagim (f. 25). Ecba Rabathi (f. 76). Schirr rabha (f. 17). Vajikra rabba (c. 22, c. 33). Sepher chinnk (98b). Estber rahha (25). Ralbag (234). Dibbre David (37). Sepher Chassidim (101 8, 418). Taame mizvot (f. 32). Amunde golab (R. Isaac), (f. 89). R. Levi ben Gerson (ad Dent. 23 20). Beth Joseph (ad Orach chajim. 561). Midrasch Talpiotb: 255d. Midrasch Mischle (L 3). Midrasch rahba (I. 6, f. 93). Talmind jerus: 13h (42, Sanhedrin c. VII. sub fin, c. XII. Joma c. VIII). Schaare orab (XVII. 1). Debarim rabba (208 c). Bamidhar rabba: 129 c. Caphtor (55, 58, 90). Tikuna Sobar (82a, 114b).

Sepher Or Israel: 177b, 180.

Mikdasch Melech ad Sobar (L. 13b. 16a), ad Sobar f. 62.



Personen- und Sachregister.

(Die ausser Klammer stehende Ziffer hedentet die Seitenzahl, die in der Klammer stehende die Nummer der Anmerkung.)

A.

- Aharbinel R., verfasst den Commentar Majene bajeschua u. Maschmia jeschua (31).
- Ahenezra R. (Mikra gedolah) (31).
- Ahina R., arbeitet au der Gemara von Bahvlon 6.
- Ahneiguug der Juden gegen Nichtjuden (104), hesonders gegeu Christen (104), gegen körperliche Arheit (140), gegeu Feldbau (140), gegen gewerbliche Thätigkeit (140).
- Ahoda sarah: 9. Tractat zn Nesikim (8 a). So werden auch die Christen genannt: Götzendienst 58 ff., nicht bloss Heiden (63, 64).
- Ahoth: 10. Tractat zu Nesikim (8a). Abstammung von den Patriarchen (62).
- Ackerrand (124).
- Agadab: allegorische Dentung (5a). Akiha R.: löst die Mischnah von der Torah (7).
- Aknm (Anbeter der Sterne und Plaueten) bedentet: Christen 60 ff. (66), Anheter Jesu und Mariä (65).
- Albo Jos. R.: auf dem Religionsgespräche zu Tortosa (26).
- Alenu: Fluchgehet (44).
- Alessandro Scipioue: Corrector und Revisor bebräischer Bücher (27).
- Alexander V., Papst, gegen die Kahbala (26).

- Alexander VII.: 21.
- Almosen, des Friedens willen 101, vom Christen, auch vom christlichen Fürsten nicht anzunehmen (125).
- Alois de Bonia Fr., Convertit: seinen Emendationen des Talmnd nicht zu trauen (27).
- Amalek: Heidentham (70), Christen 126.
- Amme, christliche, den Judeu nicht erlanht 98 (115), wird gezwungen, ihre Milch in den Ahort znspritzen (116), jädische Amme darf ein Christenkind nicht sängen (115).
- Amme haarez (Völker der Erde): Christen 65 (65 h).
- Amoraer, Urheher der Gemara (5). Amsterdamer Ausgahe des Talmud, vollständig 27 (27b).
- Anaclet II. (Pietroleoni): jüdischer Papst (166).
- Andreada Monti: Convertit. Revisor des Talmud (27).
- Antichrist (143a), Antichristenthum (Judenthum) (27, 143a, 185). Anton, Erzhischof von Prag (27).
- Apikorosim: Epiknräer, auch Chri-
- Araber: Ismaeliten sind Gojim (71), aher hesser als Christen 68.
- Arhaa tnrim (4 Ordnungen): verhesserter Talmudauszug von Jac. hen Ascher 10, Einrichtung 10 (12).

Arbeit, den Juden im Mittelalter nicht verwehrt (140), im Talmud an eiuigen Stellen empfohlen (140), an anderen als sündhaft hiugestellt (142), Handel besser (140).

Arelim (Unbeschuittene): Christen

(73). Arier sind Kainiten oder Kanaaniter (77, 81).

Arzt: christlicher, den Juden verboten 98, der Talmnd über die Aerzte (48), jüdische Aerzte Retter der Cultur! (166).

Asasel: Teufel, verführt die ersten Menschen (91).

Ascher: Jesus (39).

Ascher R. Jacob, schreibt Tosepboth, Zusätze zum Talmud 7, verfasst den Talmud-Auszug: Arbaz turim 10.

Ascherim: Christen (39, 72).

Aschi R. arbeitet an der Gemara von Babylon 6.

Asmodäns: Eheteufel (91).

Auferstehung der Todten (98).

Anfstände der Juden gegen die Römer (165).

Augnste Flavius über die christliche Religion und Christus (42).

Ausgaben des Talmnd 26, Arteu derselben 27, Amsterdamer 27, Venediger 26.

Anserwählung Israels (92).

Ausschliessung der Judeu von öffentlichen Aemtern (166).

Auszüge aus dem Talmud 9ff, aus dem Schnichan aruk (14).

В.

Baalspfaffen: christliche Priester 81.

Bababathra: 3. Tractat zu Nesikim (8a).

Babakama: 1. Tractat zn Nesikim (8a).

Babamezia: 2. Tractat zn Nesikim (8a).

Babli (Talmnd von Babylou), Entstehung und Bedeutung 6.

Baitos: jüdischer Sectenstifter (126b). Ballet, den Juden abgeratben und

warum? (126). Barajekoth: "änssere" Erklärungen

6. Barkochba: falscher Messias (18b).

Basar ve dam (Fleisch und Blut): Christen 65.

Bartrasiren, für den Jnden eine fünffache Sünde (117).

Bechai R., Verfasser des Kad hakemach (31).

Bekoroth: 4. Tractat zn Kodaschim (8a).

Benanisti Vidal R. im Religionsgespräch zu Tortosa (26).

Benedict XIII. (Peter de Luna', Gegenpapst, lässt das Religionsgespräch zwischen Jnden und Cbristen zu Tortosa abbalten (26).

Benedict XIV. 21.

Berachoth: 1. Tractat zu Seraim (7a).

Beschneidung nothwendig wie die Tanfe (80), todte Kinder werden beschnitten (80), Abrahams Beschueidung (80), 13 Personen kamen beschnitten auf die Welt (80),

Beschwerden gegeu Censur nud Confiscation des Talund (27).

Beth aboda sarah (Haus des Götzendienstes): christliche Kirche 81.

Beth Jacob, Commentar (31). Betb karia (104).

Bethtiflah (Haus der Eitelkeit): Kirche 81.

Betrng des Cbristen erlaubt 107, gegen Juden süudhaft (136); schon im a. B. vielfach gerügt (140).

Bezah: 7. Tractat zu Moëd (7a). Bewegung der Finger hin und her: Kreuz machen 54.

- Bibel, von den Juden äusserlich in Ehren gehalten (23), nicht zu übersetzen (23), Nichtjnden nicht darin zu unterweisen (23), anch Töchter nicht (23), obne Talmud nuverständlich und unvollkommen (23), Verhältniss zum Talmud (23), Talmud von der Bibel gelöst (7) T. über der B. 12, (20, 21).
- Biknrim: 11. Tractat zu Seraim (7a). Bileam, der Prophet, Jesu gleichgestellt (47), wird mit ihm im Abgrunde der Hölle im siedenden Kothe gekocht (47), unter B. ist Jesns zu versteben (49), Bileamiten: Christen (49), Bileambutch: Evangelium (49).
- Birkat baminim: Flucbgebet (162), uralt (162).
- Biur: Commentar (31).
- Börne, Scheinchrist (156).
- Brüder Jesu (40).
- Brnnnenvergiftung (150).
- Bücher der Christen sollen vernichtet werden 84, nicht zu verkanfen 96, nicht zu binden (114).
- Bnxtorf Joa: Lexicon u. synagoga jnd. (27a), Beweis, dass unter Jeschua hen Stada Jesns zu verstehen sei 41 ff.

C.

- Canaan's 7 Völker und deren Nachkommen (77), zu tödten (159).
- Capistran, der heil. Job., Religionsgespräch mit den Juden in Rom (26).
- Chable bammeschiach: die Plagen des Messias 143 (18b).
- Chagigab: 12. Tractat zn Moëd (7a).
- Chaja R.: erläutert die Mischna 6. Challab: 9. Tractat zu Seraim (7a). Chamiter: Arier (81).
- Charia (Kotb): Kerkophonetisch statt Maria 104.

- C bassidim; orthodoxen Jnden (103). Chesnoroth b'schas: eine Sammlung ausgelassener Stellen des Talmud (173).
- Choschen bamisch pat: 3. Theil des Schnichan aruk 10, warum so genannt (13).
- Christen: wie sie im Talmnd bezeichnet werden 57, 66: Götzendiener 52, 58, 67; Akum (Anbeter der Sterne und Planeten) 60 ff, (65, 66); Ketzer 62; Idumäer 63; Gojim (Heiden) 63 ff.; Fremde' 64 (72); Völker der Erde (Gesindel) 65; Fleisch and Bint 65; Unbeschnittene (73); Andere Namen (75); Epikuräer 65; Samariter 66; Kainiten, Kanaaiter (77); Verschiedene Namen gleichhedeutend gebraucht 66; Sie sind schlechter als die Türken 68; Mordverdächtig 69; des Betruges verdächtig (81); Hnrenkinder 70; viehischer Wollust ergeben 71; nnrein 72 (84): Schalen (Klipboth) (84); dem Kothe gleich 72; den Thieren gleich 73; keine Menschen 86: nnr der Gestalt nach von Thieren verschieden 74; Thiere 74; Ochsen, Esel. Schweine. Hunde 74 ff., (88): Thiernamen andere (88): schlechter als das Vieh 75: Viehsame (89); nicht fähig eine Ehe einzugehen 76; Kinder des Tenfels: warum? 77 ff., (91); Ibre Seelen sind nnrein 78: Alle Christen kommen in die Hölle 79; Ihre Leichname: Aeser 80: Sie sind zu meiden 88 ff.: sind des Umganges mit den Juden nicht werth 88: Christ darf nicht als Zenge vor einem jüdischen Gerichte erscheinen 92 (107); ein Christ, der Jude werden will, beschnitten und getauft werden (111); Christen nicht nachznahmen 93; Was ein Christ berührt, ist unrein 94 (111); weil Götzendiener 94; zu meiden, weil des Mordes und anderer Verbrechen

verdächtig 97; Christen sind zu vernichten 100 ff.; zu schädigen indirect. indem man ihneu nichts Gutes thut 100: direct an ihrem Vermögen durch Betrug and Wucher 105 ff.; an ihrem Leben 118 ff.; der Jude soll dem Nichtjinden nachstellen 119; in Lebensgefahr nicht retten 120: Christen sind zu tödten, insbesondere getaufte Juden. Tyrannen und christliche Fürsten 122 ff.; alle Christen des Todes würdig, auch die hesten 131: Tödtung des Christen keine Sünde. sondern Verdienst 132 and Opfer 133; Christen haben von den Juden keine Ruhe zu erwarten 141.

Christenfeindlichkeit des Talmud erkaunt (24), noch besser durch Couvertiten aufgedeckt (25) ff., von den Päpsten zugegeben (25) ff., von Juden gelengnet (26), Renchlinstreit (26),

Christenthum im Tahmud als Irrtbum hetrachtet (Häresie) 54, ams der Secte der Essener entstanden! (48), soll dem Judenthum ursprünglich nicht widersprechen! (56), Alles aus dem Judenthum! (56), ist eine Lehre, unmöglich zu beobachten 55, seine Ethik ist entstellt (60), es leugnet die 10 Gebote! (60), ist nur Glaube! (60), kein Gegensatz zum Judenthum! (63).

Christenverfolgungen durch die Juden (120. 157).

Christliche Kabhala-Gelehrte (29).

Christns augeblich kein Gesetzgeber (60).

Chalin: 2. Tractat zu Kodaschim (8a).

Clemens IV., Papst, gegen den Talnud (26).

Clemens V. bestellt Lebrer des Hebräischen an den Universitäten (26). Clemens VIII. sein Verhalten gegen Talmud 21 (27).

Col nidre: Gebet am Versöbnungstag zur Lösung der Gelühde und Eide (145).

Compendien des Talmad 9 ff.

Concil von Trient und der Talmud (27) ff.; von Vienne, bestellt Lehrer des Hebräischen an deu Universitäten (26); C. von Basel, ernenert diese Verordnung (26).

Concurrenz in der Ausbentung der Christen 108 (140, 142).

Courad Otto: ein Scheincouvertit 110.

Convertiten, jüdische (24, 25). Copherim (Lenguer), Christen (76).

D.

Darke Mosche (Schulchan aruk)

Delitsch Franz: gegen Rohling (34) hehanptet, der Name Jesu sei den Rabbinen entschwunden (35). Demai: 3. Tractat zn Seraim (7a).

Derek erez (Erdenweg): Tractat 8. Diehstahl den Juden gegeuüher strenge verboten (129), dem Christen gegenüher erlaubt (129).

D'Israeli: Scheinchrist (141). Dreipersönlichkeit Gottes, alte ittdische Tradition (52).

Duldung der Juden (166).

E.

Ebelrabethi ("grosse Trauer") kurzer Tractat 8.

Ebcu baezer: 4. Theil des Schulchan aruk. 10.

Ecker Dr. Jac.: Wahrheit über den Judenspiegel 32.

Edajoth: 7. Tractat zu Nesikim (8a). Edom (Idumäer): Christen 63.

- Edzard G. Eliezer: Tractat über Aboda sarah 32.
- Egoismus, personificirt im Judenthum (185).
- Ehen der Christen keine wahren 76, nur Hurerei (82), der Juden mit Christen ungültig (93, 90).
- Ehre Gottes, wenn man die Juden lobt 107 (135).
- Eid des Juden 116 (145), Verdacht der Eidbrüchigkeit (145), Juden misstrauen auch dem Eule der Christen (145).
- Einpersönlich: Gott (63).
- Eisenmenger: Entdecktes Judenthum (34, 123).
- Elias, Prophet, wird die Mischnah erklären 5, Offenbarungen (30), wird für den Teufel gehalten (30).
 - liezer R., hält es für eine Sünde, mit dem Apostel Jacohus gesprochen zu haben (112).
- Elil (Götzenbild): Kreuz 52.
- Eliphas Levi, Professor der Magie, neunt den Tahmud die Quelle der Magie (29).
- Emancipation der Juden (142). En Israel (31).
- Enthüllungen über den Talmud gehindert (152).
- Entscheidungen, Buch der (5). Entweihnug des Namens Gottes (143).
- Epikuräer: Christen (74, 75, 154), überhaupt Leugner der Torah und des Tahmud (154), 125 ff.
- Erakim: 5. Tractat zn Kodaschim (8a).
- Erbsüude: Juden haben keine (83), Gerson beweist sie aus Torah und Tahund (83).
- Ernbim: 2. Tractat zu Moëd (7 a). Erwürgen christlicher Kinder (183). Excesse der Juden: Folgen (104). Essäer (5000) die Heiligen (103)
- werden auch Moschlim, Regenteu

- genannt (103), aus ihnen soll das Christenthum hervorgegangen sein! (103).
- Esau, Christus 42, Kinder Esan's: Die Christeu 63.
- E s e 1: Christen; nichts heleidigendes!
 (90).
- Evangelinm: Bnch der Ketzer 84, Buch des Verderhens 84, enthält uichts, was nicht vom Judenthum entlehnt ist (56), Bücber der Bosheit 104, Textfälschung (101).

F.

- Fanatismus, durch die Juden in die Welt gekommen (157).
- Fegefener der Juden (93).
- Feindseligkeit des Talmud gegen Christen gelengnet! (69).
- Feste der Christen: Unglückstage 85, warnm die Juden jetzt auch an Festtagen mit deu Christen handeln dürfen 96.
- Festkalender: Megiloth Taanith
 (5).
- Flavius Auguste predigt gegen Christus zu Lyon (42).
- Fortpflanzung der Nichtjuden gleicht den Thieren 76.
- Fremdherrschaft über die Juden unrechtmässig (161).
- Friedhöte der Juden (108).
- Fürsten der Akum: Hnmle 104, zu tödten 127.

G.

- Galachim (Geschorne): christliche Priester 81.
- Gamaliel R. auf dem Religiousgespräche zu Rom (26).
- Gehete der Christeu: tiflah = Eitelkeit 85, G. der Judeu für christliche Fürsten (162), G. und Opfer (172). kräftige Gebete der Juden (172)

- Finchgehete (172), Gehet der kath. Kirche für die Juden 148.
- Gehote der Kiuder Noë (79).
- Gefangenschaft Israel's: Vierfach (127a), die römische wird dauern bis der Messias kommt 129.
- Geheimhaltung des Talmnd (151). Geheimlehre über den Ritualmord (173).
- Geldwirthschaft (142), moderne (140).
- Gemara, Erklärung 5, zweifach 6. Gericht: christliches nicht in Anspruch zu nehmen (91), Jude vor
- Gericht 114 ff., jüngstes G. (94). Geronimo de sauta Fé, Convertit (26).
- Geschenk für Neujahr (102).
- Geschlechtsregister: Megiloth Juchasin (5).
- G e s e t z des socialeu Friedens (127), Gesetz u. Glauhe (23), Gesetz Mosis nuahänderlich? (63).
- Gesetzeslengner: anch Christen 126.
- Ghisleri Mich., Card.: Generalinquisitor gegen den Talmnd (27).
- Gittin: 4. Tractat zu Naschim (7a). Glauhe im Judenthume nicht? (57). Glaubensartikel, 13 der Juden (63).
- Gojim (Heiden): auch Christen und Türken so genannt 63 (71); Viehsame, zn tödteu (160).
- Gott wird geehrt, wenn man die Juden loht 107 (135).
- Götzenhilder (Krenze) soll der Jude verhrennen (100).
- Jude verhrennen (100). G ötzen dien er: sind die Christen 58 (63), 67 (78).
- Gräber der Akum verunreinigen nicht (94), die der Juden verunreinigen (94).
- Gregor IX, Verordnungen gegen den Talmud 17 (25), Judenschutzhulle (173).

- Gregor XIII. gegen den Talmud 21.
- Güter der Gojim, herrenloses Gut 106 (131).

н.

- Haarschneider, christlicher, den Juden verboteu 99.
- Haffareth nedarim: Eid-Erlass (145).
- Hahn: stellvertretendes Opfer für Christenkinder (173).
- Halachoth: Entscheidungen (5, 5a). Halakoth (verkürzter Talmud):
- R. Isaac ben Jac. Alfasi 9.
- Handel, besser als Arheit (140). Handel und Geldgeschöfte
- Handel und Geldgeschöfte der Juden (140). Haruspex: christliche Priester (95).
- Hass der Juden gegen alle Nichtjnden (89 h), hesonders gegen die Christen (103, 157), gegen Rom und die Päpste (166).
- Hans, dem Christen nicht zn verkaufen 96. nicht uehen einer christlichen Kirche zu hanen 82, Vorgeheu heim Kalkanstriche (110).
- Hehamme, christliche, dem Juden verhoteu 99, j\u00fcdische H. soll einer christlichen Frau am Sahhathe nicht heistehen (48).
- Heine, Scheinchrist (15h).
- Herrenloses Gut, der Besitz des Nichtjuden 106.
- Hieronymus s. erkennt die Christenfeindlichkeit der jüd. Ueberlieferung (24).
- Hilk otli (Commentar): Maimouides: Bechai: Edels: Kozeu; Kimchi etc. (31), H. Akum Ausgahe 32.
- Hillel R., Gegner Schammai's (4).
 Himmel, nur f
 ür Juden (93), unterer und oberer (93).
- Höflichkeit der Judeu, warum? (91a).

Hoogstraten Dominicus, Grossinquisitor im Reuchlinstreite (26).

Hölle für die Nichtjuden 79 (93), alle Christen kommen in die Hölle 79, 7 Paläste darinnen (93).

Honorins IV. Balle an die Engländer gegen Talmud (26).

Horajoth: 8. Tractat zn Nesikim (8a).

Hostien; Verunehrung (160).

Humanisten im Renchlinstreite (26).

Hunde sind Christen (88); die Heiligen so genannt 96.

Hurenhaus: christliche Kirche (81a).

Hurenkinder: Nichtjuden 70 (82), Christen (82).

Hurerei: Das cheliche Lehen der Akum (82).

I.

Igereth: Teufelin (91).

Indexlihrorum prohihitorum, Talmnd darin 21 (27), unter Leo XIII. ernenert 23 ff.

Innocenz IV. gegen Talmud 17 (26), Judenschutzbulle (173).

Inquisition gegen die Marauen nothwendig (156).

Intrignen der Juden gegen christliche Reiche (165).

Isaak b. Jacob Alfasi R. 9.

Isaak Lurja R. vollendet den Sohar (30).

Ismael ben Elisa, Gegner des R. Akiba (7).

Is maeliten, keine Götzendiener, doch Gojim (71), den Juden verhasst (80).

Israel (Gotteskämpfer): Kämpfer gegen Gott (62).

1 sraeliten zur Fortpflanzung des Geschlechtes verpflichtet (46, 82), allein Menschen 89, Herren der Welt, alle müssen ihnen dienen 89, allein rein 78 (92).

Isserles R. Mosche, Verhesserer des Schulchan aruk 11.

J.

Jacob, König von Aragonien (26). Jacob de Bonaventura, ein reicher Jude, bittet das Concil von Trient, den Talmud unter Censur drucken zu lassen (27).

Jacoh Geraldino, Convertit, Revisor des Talmud (27) verdächtig (27).

Jadaim, 11. Tractat zu Toheroth (8a).

Jad chasaka: Talmudanszng des R. Maimonides 9, Bedentung desselhen (9, 10, 11).

Jalkut Chrestomatie (R. Schimeon)
(31)

Jarchi R. Schelomo (Raschi) schreiht Perusch, Commentar zur Mischna 7, Mikra gedolah (31).

Jehamoth: 1. Tractat zu Naschim

Jehova: Name Gottes, wie zu lesen (45); Nationalgott? (91, 92); Gott der Rache (159); Hallmame: Jahve (161).

Jehuda R. (Rahbeun hakodesch, hannasi): Urheber der Mischnah 4. warum heilig (6).

Jernschalemi (Talmad) 6, Entstehung und Bedentung 6.

Jesns, verschiedene Namen 34 (35); Sollte Jehothiter heissen! (35); Jeschun ha nozri 35; Jeschn, Bedentung 36, 103; hen Pandira (36, 40) 41 ff.; hen Stada (Satada) (36); otho isch 36; Peloni 36; Naggar 36 (40); Talui 37 (41); Bastard 38 (41, 42); Esan 42; wahusinnig und thöricht 43 (44); nuwissend (48); Zauberer 41, 44; Götzendiener 45; Verführer 41, 46; dem Bileam gleichgestellt (47); Uebertreter des Gesetzes (48); an's Krenz gehängt (41), 42, 47; seine Krenzigung erdichtet! (49); wird den Juden mit Unrecht zugeschrieben (49); in der Hölle begraben im siedenden Kothe 4e; mit Unrecht als Gott verehrt 49 (51); nicht Messias 50; Götze 51; ben nezer 103.

Jezirah: das älteste kabbalistische Buch (29).

Jochanan R., Urheher des Gemara von Jerusalem 6.

Johann XXII., Papst, erneuert die Decrete gegen den Talmud (26).

Jom ed (Unglückstag): Fest der Christen 85, 104; Jom nozri: christlicher Sonntag 85; Jom kippur: Versöhnungstag (145); alle Eide werden erlassen (145).

Joma: 5. Tractat zn Moëd (7 a).

Jonathan R., Verfasser eines Targum (30).

Jore dea: 2. Theil des Schulchau aruk 10.

Joseph R., Verfasser des Targum von Jerusalem (30).

Joseph Alho R. zn Tortosa (26). Joseph Karo R., Verfasser des Schulchan aruk 10 (14).

Josna dei Cantori: Revisor des Talmnd (27).

Josua Lorqui: Convertit auf dem Religiousgespräch zu Tortosa (28).

Juchasim sepher: jiidische Geschichte von R. Abraham Zaknth (31).

Jnde: Gotteshekenner (62); Israeliten eigentlich keine Juden (63); haben überall dasselbe Gesetz, nicht deuselben Glauben (23); verbergen den Talmnd 25; verbreiten ihn durch Buchdruck 28 (26a); früber Fremdlinge, jetzt gleichherechtigt (28); müssen an dem Talmud festhalten (28); ewige Gefangenschaft (49); endgiltige Verwerfung (49); auserwählt (62): verworfen (82); das unverschämteste Volk (62); masslose Selbstüberschätzung (62); allein rein, einziges Volk (92); Jude soll keine christliche Kirche betreten 82; sich derselhen nicht einmal nähern 82: kirchliche Musik nicht hören 82; dem Kreuze den Rücken kehren 53; neben einer christlichen Kirche nicht hauen 82; Jude soll christliche Feste nicht bei ihren Namen nennen (102); an and vor denselben mit Christen nicht verkebren (103), 89 (89b); Hass gegen Nichtjuden von Jugend anf (89b); ihnen keine Geschenke machen 97; nicht am Nenjahrstage selbst, warum? (102); auch nicht von ihnen annehmen (110); nur benchlerisch sich mit ihnen freuen 101: Jnde ist über die Engel erhaben 89; abgesondert von den übrigen Menschen (Pharisäer) (103); Juden am Sabhath (89 a); allein Mensch 89; soll dem Christen nicht Glitck wänschen 90; Abneigung gegen Nichtinden von Alters her (104): Jude soll den Gruss des Christen nicht erwidern 91 (105); Judenexcesse und deren Folgen (104); kein christliches Gericht in Anspruch nehmen 91; keine von Christen zuhereitete Speisen essen 91; nicht Milch, Brot, Wein, warum? 92; Geschirre, ans denen der Nichtjude getrunken, zn reinigen (92 b); bei Aknm Hochzeit nicht essen, auch nicht koscher (92b); im Hause des Akum soll er das Syman-Gebet nicht verrichten (92 h): was er beim Hausban und Weissen des Hauses zn beobachten hat (110); Gehet beim Vorübergehen vor christlichen Häusern (110); Jude soll christliche Sitte nicht nachahmen 93; Kleidung, Haartracht 93 (109); soll 3 Tage vor den

christlichen Festen mit den Christen nicht verkehren 94 (94b); soll mit keinem Gegenstande christlichen Cultes handeln 95 ff.: zu seinem Gottesdienste nichts henützen, was ein Christ gemacht hat (113); nicht Asche vom Krenz (55); nicht Zizith. Tefflim, Mizoth, Sepher torah (113); den Christen nichts verkaufen für ihren Calt 95; nicht Weihrauch 95; Kerzen, Kelche, Bücher, Wasser zur Tanfe, Tuch, Papier und Tinte 95, 96: nicht Häuser 96; Verkehr nur mit ungläuhigen Christen gestattet 97; Jude soll keine christliche Amme. Lehrer, Aerzte, Haarschneider hranchen 98 ff.; Jude in der Gefangen-'schaft 100: darf den Christen nichts Gutes thun 101; soll den Streit zwischen ihnen schüren (121); den Christen und Ahgefallenen kein Almosen gehen und keines von ihnen annehmen 101 (125); sich mit ihnen nicht freuen 101; die Christen nicht lohen 102, christliche Namen nur schimpflich aussprechen 102; Geschenke nur des Friedens willen 104 (127); kein Grundverkanf 105; kein Handwerk lehren und amgekehrt 105 (128); nnr der Jnde Mensch von der reinen Seite (126): dem Juden ist nur der Jude der Nächste (129); der Jude kann eigentlich nicht stehlen und rauhen 106, warum? (131); Juden in Russland hezahlen das Recht zur Ausbeutung eines Christen (131): Jude darf dem Goi Unrecht thun, nicht dem Juden (129); der irrende Goj nicht zu helehren 106; von ihm verlorene Sachen zurückzuhehalten 107 (104); zurückzugehen eine Sünde, ausser 107 (135); Jnde darf den Christen betrügen 107; darf sich als Christen ansgeben, um zu täuschen 110(141); ein unproductives, parasitisches Volk (140); Wucher gegen Gojim erlanht, gehoten 112 (142): Judenverfolgungen im Mittelalter auf unmenschlichen Wncher zurückzuführen (142); hei Gericht gegen Christen Lng and Trug erlanht 114, anch Meineid 116; Jude soll den Christen immer nachstellen 119: Kranken keine Hilfe leisten, ausser 119: keiner gehärenden Christin heizustehen 119: Jude darf einen Christen in Lehensgefahr nicht retten, ausser 120; Christen zu castriren. christliche Franen kalt zn machen (146); Jnde soll sich des Christen nicht erharmen 121; er leht mit Nichtinden grundsätzlich anf heständigem Kriegsfusse (149), warum? 118: Verräther der Geheimnisse zn tödten 122: Convertiten zn tödten 124: aher Jnde darf sich taufen lassen zum Scheine, nm Christen hesser zu bekämpfen (156); confessionslose Jnden sind Hurenkinder (155); Verräther, getaufte Juden, christliche Fürsten, selhst die besten Christen zu tödten 122 ff.; das ist keine Sände 132, sondern Pflicht, ein Opfer, Gott angenehm 132, höchster Platz im Himmel dafür in Anssicht 141; von der Vertilgung der Nichtinden nicht ahzusehen 141: Beiträge zur Vertilgung der Feinde 172: keine Festlichkeit darf daran hindern 142; wie sie in der Osternacht heten (188), seufzen nach dem Messias (186); ihre Gehete für christliche Fürsten (162, 189).

Judenhekehrungen in Folge von Religionsgesprächen 19.

Jn den thum, nicht mehr hihlischmosaisch, sondern talmudisch-pharisäisch (23), Gesetz nicht Glauhe 23 (57), schweres Joch (59), Antichristenthum (27), predigt allein Toleranz und Meuscheuliehe! (60).

Julius III. gegen Talmud 21 (27).

- Julius Conrad Otto, der falsche Jude 110 ff.
- Justiniau, Kaiser, verbietet den Talmud 16.

K.

- K a b b a l a (Geheimlehre), Entstehnng 28 (29); magische, exegetisch, dogmatisch, praktisch, offene und geheime (29).
- Kad hakemach: Commentar des R. Bechai (31).
- Kainiten sind die Arier (77, 81). Kaleb (Hnnd), kakophonetisch statt Melek: Fürst 104.
- Kallah (Braut): kurzer Tractat 8.
 Karaiteu (j\u00edidische Secte), verwerfen die m\u00e4ndliche Ueberlieferung (23. 46. 103).
- Karo R. Joseph: Verfasser des Schulchan aruk 10 (14).
- Kedeschim (Hundeseelen) werden die christlichen Heiligen genannt (statt Kodaschim) 104.
- Kelche: Gefässe des Unflates 84, Verkanf für Christen verboten 84 (100) 95.
- Kelim: 1. Tractat zn Tohoroth (8 a). Kelomiuns R. über den Dom zn Speier 83.
- Kerithuth: 8. Tractat zu Kodaschim (8 a).
- Kerzeu: deu Christen zu verkaufen ist verboten 95.
- Kesach (Galgen), kakophonetisch für Pesach (Ostern) 86, auch Kezach (Abschneidung) 81.
- Kethuhoth: 2. Tractat zu Naschim (7 a).
- Ketzer: Min muss man hassen (154). Kiduschim: 3. Tractat zu Naschim (7 a).
- Kilaim: 4. Tractat zn Seraim (7 a). Kineim: 1. Tractat zn Kodaschim (8 a).

- Kirche: christliche, angehlich Ursache der moralischen Verkommenheit des Mittelalters, Ort der Eitelkeit 81, aus Kirchengittern soll der Jude keinen Nutzen ziehen (97), für den Bau einer K. nichts heitragen (97), für den Verfall einer K. dauken (97), Ekelnamen: 104.
- Kithim (Kuthäer): Christen (40). Kleidnng: Nationalkleid der Juden (109).
- Kliphoth (Schalen): Nichtjuden (84), zu tödten 133 (170).
- Kodaschim: 5. Abschnitt des Talmud (7 a).
- Kokab (Stern): Krenz 53.
- Kol nidre (145).
- Komarim (Wahrsager): christliche Priester 81.
- Köuig der Epoche, der Jnde (142). Koth: Christeu 72, Maria so genannt 104.
- Kreuz: verschiedene Nameu 47, Götzenbild 53, Krenzeutweihungen (54), Symbol heidnischer Religionen? (54), als Zier erlanbt 54, uicht den Christen zu verkanfen (100, 113).
- Krcuziguug Jesu (42), Hängen (41), den Jaden nicht zur Schuld zuzurrechnen (49).
- Krenzzeichen: Bewegung der Finger hin und her 54.
- Kriegsfuss gegen Nichtjaden (149, 168).
- Kuthim: Samaritaner anch Christen so genannt 66 (77).

L.

- Lehrer, christlicher, den Juden verboten 98, Jude soll den Christen kein Haudwerk lehren 105.
- Leichnam des Jnden (Metim) 80, verunreinigt (94), Leichnam des Christen (Pegarim): Aas 80, verunreinigt nicht (94).

Leo X. heendet den Reuchlin-Streit (26).

Leo XIII.: Neuansgabe des Index lib. prot. 23 ff.

Leugner: Christen (76, 158); drei Arten der Leugner 126.

Licht der christlichen Kirche dem Juden verboten zu benützen (96). Lilith: Teufelin; erstes.Weib Adams (91).

Lippe D. K. erklärt das Leben Jesu für einen Mythus (35); verschiedene Personen werden im Talmud Josebna genaunt (36); ans ibnen ist der Jesus - Mythus entstanden (36); welchen Josehna er für den Jesus der Christen halt (36); über Maria (43); gegen Kreuzigung! (41); Jesus nuwissend! (48); gegen seine Wunder (46); sein Messiasreich ist das Höllenreich! (48); Christeuthum aus der Secte der Essener, einer Art Freimaurer hervorgegangen! (48, 103); Christus hat das Gesetz übertreten! (48); die Kreuzigung erdichtet! (49); wird mit Unrecht den Julen zugerecbnet ! (49); blosses Scheinmanöver (49); Jesus von seinen Anhängern zn Gott erboben (51); ein Gott der Rache! (51); hat seinen himmlischen Geburtsschein vorzuweisen vergessen! (51); Krenz, Symbol der heidnischen Religion (54); Judentham kein Glanhe, sondern Gesetz (57); Backenstreich 55 (58); christliche Ethik ist bloss entstellte jüdische! (60); Das Judenthum allein predigt Tolerauz und Meuschenliebe! (60); lässt bei auderen Völkern den Schituf zu (83); Christenthum nur durch Namen vom Heidenthum verschieden! (64): eine Copie des Polytheismus (64): eine Secte der Juden (68); Arier sind Kainiten oder Kanaaniter (77): Christen sind hlutdürstig! (81): Juden ohne Erbsünde (83); warum die Gräber der Akum nicht verunreinigen (86); wenn Christen im Talmud Esel genannt werden, ist dies nichts beleidigendes! (87); arische Christen Söhne des Tenfels (91); Jehova kein Nationalgott! (92); das Evangelium des h. Matthans: Textfalschung und Eutstellung (101): das Gesetz des socialen Friedens (127); anch das Evangelium lehrt Wucher! (142); Nächstenliebe in negativer Fassing (150); alle Propheten sind eines natürlichen Todes gestorben? (154): Jehova kein Gott der Rache, sondern der Gerechtigkeit (159); Päpste Statthalter des Abriman! (166); jüdische Aerzte und Semiten die Retter der meuschlichen Cultur (166); Rom und Jernsalem können nicht zugleich bestehen (166); Beschimpfung der protestantischen Missionäre (168); Opfercult gar nicht indisch! (172).

Lippmann R., Verfasser der Streitschrift Nizzachon (31).

Ludwig IX., der heil., lässt den Talmud verbreunen (25).

M.

Maaseroth: 7. Tractat zn Seraim (7 a).

Maaser scheni: 8. Tructat zu Seraim (7a).

Machaleth: Mutter Ismaels, Tenfelin (91).

Magen Ahraham von Peritzola (31).

Majene hajeschnah: Commentar des R. Abarbinel (31).

Maimonides: R. Mosche (Rambam) schreibt Commentare zu Mischna (Perusch) 7; Talmud-Auszag 9; Bedentung desselben 9 (10, 11); Hilkoth Akum (31); 13 Glanbensartikel 63. Makoth: 5. Tractat zu Nesikim (8a). Makschirin: 8. Tractat zu Tohoroth (8a).

Malknt Romi, römisches Reich: Christen (69); M. hareschaa (69); M. Edom (70); M. Esau (70) etc.

Mamzer: Christus 38, Christen (82). Marannen: Scheinconvertiten in

Marannen: Scheinconvertiten in Spanien (156).

Maremar R. arbeitet an der Gemara von Bahylon 6.

Maria, kakopbonetisch: Charia (Kotb) 104; Tlinah genannt (41); Haarkränslerin (40); Stada 39, 40 ff.; ihr Verhältniss zu Jesu (43).

Martin V.: Erwiderung an Schutz snchende Juden (26).

Märtyrer, jüdische! (176).

Marupia: gute Kunde (138).

Maschmia jeschna: Commentar des R. Abarbinel (31).

Masseketh, knrzer Commentar 8. Massiktoth, Bücher des Talmud (7a).

Maximilian I., Kaiser (26).

Megillah: 10. Tractat zu Moëd (7a). Megiloth Jnchasin (5), Megiloth Taauith (5).

Meilah: 7. Tractat zu Kodaschim (8 a).

Meineid vor Gericht gegen Christen erlanbt 116, mit restr. ment. (145), durch Zwang entschnldigt? (145), erleichtert durch Jom Kippur (145).

Menachoth: 3. Tractat zn Kodaschim (8 a).

Messe: Koth 104.

Messias: zweifach, leidender nud siegreicher (52, 186); wird kommen (63); wenn die Christen den Glauben verloren haben (184); Juden erwarten einen irdischen Messias (143a); manche glauhen, er sei schon gekommen (186); andere, er werde garnicht kommen (186); ein Glaubensartikel (63); Gehet nun seine Ankunft

(186); er wird aus dem Hause Davids sein (186): vielleicht David selbst (186): Zeit seiner Ankunft verschieden berechnet (186); zu Bethlehem gehoren (186); schon da, weilt in Rom (186); der leidende M. ans dem Hanse Joseph (186); dessen Kampf mit Gog and Magog (186); er wird getödtet (186); der Siegreiche kommt aus Rom (166, 186); grosser Kampf. Sieg, Einzug in Jerusalem, Erbanung der Stadt und des Tempels, Siegesmal, gliickliche Zeit (186); Daner seiner Regierung (186); falsche Messiase (186); Messiasreich (46). Metim: Leichen der Gerechten (Ju-

Metim: Leicben der Gerechten (Juden) 80.

Middoth: 10. Tractat zu Kodaschim (8a).

Mikra gedolah (31).

Mikvaoth: 6. Tractat zu Toherotb (8 a). Minim (Ketzer): Christen 62 (68).

Mischnah (2. Gesetz): Urspruug 4, 6 Tbeile 4, ungleiche Erörterung in verschiedenen Schulen 5, einige Theile derselben ohne Gemara 5, Gegensatz zur Binel (7).

Mischnah torah: Talmud-Auszng des Maimonides 9.

Mizbeach hazahat: Kahbalistisches Buch des R. Schelomo ben R. Mordechai (31).

Mizoth: Osterkuchen dürfen von Christen nicht gemacht werden (113). Moëd: 2. Abschnitt des Talmud

(7 a), Moëd Katon, 11. Abschnitt zn Moëd (7 a).

Moralgesetze der Juden sollen bereits in allen europäischen Staaten zur Geltung gekommen sein! (144).

Märder und des Mordes verdächtig sind die Christen 69.

Mosche Isserles R. 11 (16).

Mosche ben Maimon: Maimonides 7. Moschlim (Regenten) werden die Essäer genannt (103).

Moseroth: Verräther sind zu tödten 123.

N.

Nächstenliebe: Christen und Nichtinden überhaupt davon ansgeschlossen (122); der Nichtinde ist des Juden Nächster nicht (129, 131, 136, 142); negative Auslegungen des Gebotes der Nächstenliebe (60, 150).

Naema: Tenfelin (91).

Naggar, Zimmermann: Jesus 36. Naschim: 3. Abschnitt des Talmud

(7 a).

Natur, gute und böse Natur von Gott erschaffen (84), jüdische Kinder sangen von christlichen Ammen die höse Natur 98, böse Natur: Nichtjuden.

Nationalgott: Jebova (92).

Nazir: 6. Tractat zu Naschim (7 a). Nedarim: 5. Tractat zu Naschim

Negaim: 3. Tractat zu Tohoroth

Nesikim: 4. Abschnitt des Talmud (7 a).

Neumondgebet (72).

Nichtinde: ein Thier (126).

Nicolaus V.: Religiousgespräch zu Rom (26).

Nicolaus Dorin (Rupella), Convertit, berichtet dem Papste Gregor IX. üher die Gefahr des Talmud (25).

Niddah: 7. Tractat za Tohoroth (8a). Nital (natalis): Weihnacht (67, 86),

Nizzachon: Streitschrift gegen das Evangelium von R. Lippmann (31). Nokrim (Fremle): Nichtjnden, Chri-

Nozri (Nazarener): Christus

sten 64 (72).

35, Nozrim: Christen 51 (61)

O.

Ohde elilim (Diener der Götzen): Christen 61. Obde kokahim n Masaloth 60. Obde Christna u Mirian (65). Ochsen: Christen 74.

Offenharnng des Elias (30).

Ohmer h'schikcha: eine Sammlnng ansgelassener Stellen des Talmud (173).

Oholoth: 2. Tractat zu Tohoroth

Okezim: 12. Tractat zu Tohoroth

Onkelos: Verfasser eines Targam

Opfer (172); nach der Zerstörung Jerusalems hahen die Juden kein anderes O. als die Vernichtung der Nichtinden 183; Opfer des Ritualmordes (173).

Orach chajim: 1. Theil des Schulchan aruk 10.

Orlab: 10. Tractat zu Seraim (7a). Osternacht bringt Barmherzigkeit den Juden. Strenge den Aknm (169).

Otho isch (jener Mensch): Christns 36.

Ρ.

Päpste und die Jaden (166), Judenhass gegen sie ungerecht (166), Grundsätze ihres Verhaltens gegen die Juden (166).

Päpstliche Erlässe gegen den Talmud (26, 27); angehlich gegen Ritalmord (178).

Panier und Tinte ährfen Christen gottesdienstlicher znın Schreihen Bücher nicht verkanft werden 96.

Paradies: doppeltes, oheres und unteres (175).

Parasitisches Volk: Juden (140). Parah: 4. Tractat zn Tohoroth (8 a).

Passahnacht (172).

Paul IV. gegen den Tahmd 21 (27). Paul us Christianus. Convertit, berichtet dem Papste Clemens IV. über die Gefahr des Tahmud (26).

Peab: 2. Tractat zu Seraim (7a).

Pegarim (Aeser): Leichen der Christen 80, verunreinigen nicht (94). Peloni (ein gewisser): Jesus 36.

Perakim: Capitel des Talmud (7a). Perusch: Commentar: Maimonides und Raschi 7.

Pesach: Ostern; christliches Ostern; Kesach und Kezach genannt 104.

Pesachim: 3. Tractat zn Moëd (7a).

Pesila (Götzenstatue): Kreuz 52. Peter de Luna (Benedict XIII.) (26).

Pfefferkorn Joh., Convertit, vernrsacht den Reuchlin-Streit (26), gegen Renchlin (26).

Pharisäer (48, 103); Juden, deren Kinder (103).

Pierleoni (Anaclet II.), jüdischer Papst (166).

Pinchas lestai für Pontins Pilatus (49).

Pirke aboth: 10. Tractat zu Nesikim (8 a).

Pius V. erlauht deu Druck des jad chasaka (27).

Plagen des Messias 143, bereits über das christliche Volk gekommen (186).

Praxis, herrschende, als Regel zur Auslegung des Talmud? (23).

Presse, jüdische, Aufgabe derselben (121).

Priester, jüdische: Sadnzäer (ö), Ekelnamen für christliche P. 81. Propheten von den Juden verfolgt

Prophetenschulen (3).

(153).

Prosyletismus, dem Judenthum als Nationalreligion eigentlich fremd (127), Proselyten der Gerechtigkeit und des Thores (79).

Protestantische Missionäre (166).

Psendomessiase, jüdische 186.

R.

Rahbiner, nnfehlbar 13 (22, 23); anch wenn sie sich widersprechen 14 (22); die erlaubenden und verhietenden (22); Rabbiner-Collegium (23); herrschende Praxis (23); keine Einheit des Glauhens bei den Judeu möglich (19); Rabbiner von Rom bemülnen sich um eine corrigirte Ausgabe des Talnund (27); Schändliches von den R. (23); wer ihnen nicht glauht, wird mit der Hölle hedroht (50).

Ramham (Maimonides) 7.

Raschi (R. Schalomo Jarchi) 7.

R a u b, strenge verhoten (129), weniger sündhaft als Diebstahl, warum? (129).

Ranchfass, den Christen nicht verkanfen (100).

Rechtscodex der Juden: Bedürfniss 10, Schulchau aruk 11, Verpflichtung desselhen (17).

Reformjuden: hekämpfen den Talmud (17), in der Oeffeutlichkeit (18), werden aber von den Orthodoxeu zurückgewiesen (17), andere R. vertheidigen den Talmud (18), stellen den Talmud üher die Bibel (20), werden zu den Sadnzäern gerechnet (48, 75, 103).

Regeln der Talmnd-Censur (27).

Regierungsantritt eines Aknınkönigs: Unglückstag 102.

Reinignngsvorschriften der Juden (84).

Religion, christliche, zn vertilgen 143.

Religiousgespräche zu Tortosa (26), zu Rom (26). Repressalieu, angeblich (120). Rettung des Juden und Christen (148).

Reuchlin: Streit über den Talmnd (26).

Richter, christlicher, für Juden verboten 91, 100.

Ritualmord: Idee (173); historische Thatsache (173); Geheimlehre, aus dem Talmud nicht sicher zu erweisen (173); für und dagegen (173).

Rhabanus Manrus (24). Rohling: "Polemik" 32, Talmud-

jude (34), gegen Bloch etc. (173).

Roi de l'époqne: der Jude (142).
Rom soll zerstört werden 128 (186);
über den Ursprung Roms (163);
Bosra genannt (164); Edom (69);
Engel der Römer: Samael (91);
das christliche Rom Erbe des jüdischen Hasses (166); das päpstiiche
Rom (166); Cäsarea und Zor genannt (166).

Romjim (Römer): Christen (69).

Römisches Reich: das gottlose (69); hält die Juden in Gefangenschaft 100, 118. 128 ft.; ist auf alle Weise zu bekämpfen 129; der Zerstörung Roms folgt das Messiasreich 130; Nachfolger des R. R. (166). Rosch haschanah: 8. Tractat zu Mocd (7 a).

Rupella (Nicolaus Donin) (25).

S.

Sabbathrnhe der Juden (89 a, 142).

Sabbath schicksel 104.

Saboraer: Anfzeichner der mündlichen Ueberlieferung (8).

Saduzäer (48), jüdische Priester (5), auch Reformjuden (103).

Samael, Haupt der Schalen (84, 91); Verführer der Eva (91); Engel des Todes, Fürst Roms (91, 164). Sauhedrin: 4. Tractat zu Nesikim
(8a).

Schaaloth utescheboth: Entscheidungen der Rabbiner auf Grund des Schulchan aruk (17).

Schaare orah: kabbalistisches Bach (31).

Schabbath: 1. Tractat zu Moëd

Schacher der Juden (142).

Schächter darf kein Christ sein (119); ein von Christen geschächtetes Thier gilt als Aas (119).

Schamai R., Gegner Hillel's (4).

Schamhusai: Teufel (91).

Schawwersschicksel 104. Schebiith: 5. Tractat zu Seraim

Schebnoth: 6. Tractat zu Nesikim
(8 a).

Schechina: Name Gottes, Herrlichkeit Gottes (177).

Scheinconvertiten: Maranen (156).

Scheinchristen: d'Israeli (141), Heine und Börne (156). Schekalim. 4. Tractat zu Moëd

(7a).

Schckazim (Scheusale): Christenkinder (84), auch ungelehrte Juden (84).

Schelome Jarchi R. (Raschi) 7. Schelomo R. ben R. Mardochai, verfasste Mizbeach hazahab (31).

Schemhamphorasch: geheimer Name Gottes 44.

Schemore esre: Fluchgebet (162). Schephaa tal, kabbalistisches Buch (31).

Schephok: Finchgebet 147, gegen die christliche Obrigkeit gerichtet (189).

Scheti ve ereb (Zettel und Einschlag): Kreuz 52.

Schimeon R., Verfasser des Jalkut (31).

- Schitnf: Verhindung mit der Gottbeit (52, 63).
- Schriftlehrer (Soferim im Gegensatze zu Tanaim) (5).
- Schmaden: taufen (112a).
- Schomed: getanfter Jude 112a).
- Schepher tal: Kabhalistisches Buch (31).
- Schulchan aruk (Tahnud-Auszug): 11; Verfassung 11; Bedentung und Verpflichtung der Juden (15); Commentare dazu (17); allgemein anerkannt (17); von Reforminden Revision verlangt (17); von orthodoxen festgehalten bis auf den letzten Buchstahen (17); Ausgahen (14) 31.
- Schutz der Juden durch die Päpste (26, 166).
- Schweine: Christen 74, Wildschweine 75.
- Schwindel der Jnden (139).
- Secten 24, des Judenthmus (68), Zadok u. Baithos (126a), Christenthum nnr eine S. des J. (48).
- nnr eine S. des J. (48). Sedarim: Ordnungen des Talmud
- Seelenwanderung (93).
- Seite, reine und unreine Gottes (84). Seihstüherschätzung der Juden
- Selbstüherschätzung der Juden (62).
- Sepher ikarim: Streitschrift gegen den christlichen Glauhen (31).
- Sepher juchasin (31).
- Sepher Mischnajoth des R. Jehnda 4.
- Sepher torah von Christen geschriehen, unbranchbar (113),
- Septuaginta (griechische Uehersetzung der h. Schrift), ein Nationalunglück für die Juden (5).
- Seraim: erster Abschnitt des Talund (7a).
- Simeon ben Jochai: angehlicher Verfasser des Buches Sohar 30.
- Simeon hen Schehach R.: Wiederhersteller der Kahbala (29).

- Sixtus V. (27).
- Sklavenhandel der Juden (173).
- Sohar 27; Druck erlauht, Entstehung 28 ff. (29); Bedentung für die Juden (30); Ausgahen (30).
- Sopherim: Gesetzeslehrer im Gegensatze zu Tanaim (5).
- Sotab: 7. Tractat zu Naschim (7 a). Spanien, Jnden in, hielten lange an der bloss mündlichen Ueberlieferung fest (8); Inquisition gegen Maranen
- Staatsgesetze für die Juden? (144).
- Stimme vom Himmel (23).
- Strack H. gegen Rohling (34).
- Strandrecht? (133).
- Streit unter den Christen zu schüren (121).
- Stndinm der Torah n. des Talmud den Nichtjuden verhoten (151), dazu Beschneidung erforderlich (151).
- Sukah: 6. Tractat zu Moëd (7 a). Symun (Dankgehet) nach dem Essen im Hause eines Christen verhoten
- (92 b). Synagoge, die grosse (4).
- Synagogeneid gegen Lästerung des Christenthams (44).
- Synedrium: hesteht aus lanter schöngewachsenen Gelehrten (48), Todesurtheil selten (150).

T.

Taanith: 9. Tractat zu Moëd (7 a).
Talını d: Wort, Bedeutung 1; Ursprung 1 (2) 2; Menschenwerk (1);
Erzeugniss rabbinisch-pharistischen
Geistes (1); dem Moses zugeschrieben
(18 b); warum nur midnlich gegeben
(2); erst in den Torah-Schulen entstanden 3 (3); göttlicher Ursprung
nnterschoben (3); schon Adam, Kain,
Abraham kennen ihn (3); Kinder

im Mutterleibe studieren ibn (3): Talmidschule im Himmel (3, 23); Talmudschulen 3, 5; Aufschreibung der mündlichen Lehre anfangs verboten (5); erste schriftliche Aufzeichnungen (5); daber besonderer Charakter des Talmud (5); Eintheilung 7 ff.; Compendien 9 ff.; durch Schnichan aruk nicht nm sein Ansehen gebracht (15); Talmnd über der Bibel, warum? (19) 13 ft. (21); wird von Reformjuden bekämpft (17, 18): dennoch vou ihnen über die Torab gestellt (20); ist Hanptquelle des jüdischen Rechtes (20); die Achtung vor dem Talmud anf der Nothwendigkeit eines unfehlbaren Lebramtes gegründet (19); Talmud null Bibel (23); nicht B. sondern T. Fundament des Judenthams (23); Ansichten der Christen über den Talmud 16; in Rom untersucht (25, 26, 27); Unterdrückung unmöglich (20): Evangelinm des Autichrist, ein Hinderniss der Bekehrung der Juden (27): kann nicht verbessert werden (27); soll verurtheilt bleiben (27); in modernen Staaten dem Evangelinm gleichgestellt (28); uicht verbrennen. somlern übersetzen (28); Ansgaben 27 (27 b, 27 c); Nntzen für die Wissenschaft (28); enthält neben Weizen. Spren und giftige Früchte langgenährten Hasses (28); leere Stellen 27; Quelle der Magie (29); aus Furcht vor der Censur gefälscht

- Talmndscbulen in Sura, Pambaditha, Nehardea-Tiberias, Jamnia und Lydda 5.
- Talui (der Gehäugte): Jesus Christus 37 (41, 49).
- Tamid: 9. Tractat zu Kodaschim (8 a).
- Tanaim: Gesetzeslehrer, Urheber der Mischnah (5) 4.

- Targnm (chaldäische Uebersetzung): (30), T. Hiob verboten (5), T. Onkelos (30), T. Jerusalem (30), T. Jonathan (30).
- Tanfzwang ein Unrecht (166).
- Tänschung der Censoren des Talmud (27).
- Tebnljom.: 10. Tractat zn Tohoroth (8 a).
- T e b o m (Abgrund) kakophonetisch für Dom (99).
- Tefilim: Gebetsriemen, nicht zn benützen, wenn von Christen gemacht (113).
- Temurab: 6. Tractat zu Kodaschim
 (8 a).
- Ternmoth: 6. Tractat zu Seraim (7a).
- Tetragrammaton (45).
- Tenfel: Ursprung (91), Schambnsai nnd Usael (91), Tenfelinen (91), T. onälen die Rabbiner (91).
- Tenfelsbeschwörung in Talmnd und Kabbala (29).
- Tenfelskinder sind die Christen 77.
- Thiere sind die Nichtjuden 74; Ochsen, Esel, Schweine, Hunde (87); andere Thiernamen (88); vergeblich gelengnet (88).
- Thor: Christus 43.
- Tlinah (die Gebängte): Maria (41)
- Tödtung des Israeliten das grösste Verbrechen (174); T. des Christen geboteu, verdienstlich 122, 132.
- Tohoroth: 6. Abschnitt des Talmnd (7a) and 5. Tractat zn Toboroth (8a).
- Toldoth Jeschu: Schmäbschrift über die Geburt Jesu (31).
- Toleranz der modernen Juden in Glaubenssachen nur Verzweifung am Glauben (23), Toleranz des Talmud! (105).
- Torah, geschriebenes Gesetz im Gegensatze zum Talmud 1, Bücher

Moses (1 b); Torab-Schulen (3) 3; von Christen geschrieben, dürfen sie von Juden nicht gehrancht werden (23)

Torahstudium dem Nichtjudeu verboten (151) 124.

Tortosa: Religiousgespräche (26).

Tosephotb (Zugabe) 6, piske T. (kurze Thesen) 6.

Trienter Process (41, 42, 44, 49, 78, 172).

Trinität aus dem Talmud nachgewiesen (52), in den Angen der Rabbiner Götzeudienst, Polytheismus, den Aegyptern nachgebildet (63, 64). uch für Priesterkleider nud Fahnen nicht zu verkanfen 96.

Türkeu: Ismaeliten sind Gojim (80), werden von den Juden gehasst 80, sind aber besser als die Christen 68, Türkenreich 129.

yrannen: Christen, zu tödten 126.

IJ.

Ueberlistung des Goj erlaubt 115 (144).

Umgaug mit Nichtjuden verboteu 88.

Unfehlbarkeit der Talmndrabbiner 12 ff.; in der kath. Kirche (19).

Ung 1 änbige, mit U. darf der Jude verkehren 97.

Universitäten: Lebrer der behräischen Sprache auf denselben (26) mischen sich in den Talundstreit zwi-chen Renchlin und Hoogstraten (26).

Unrechtssätze des Talmud nur scheinbar Repressalien infolge der Bedrückung der Juden (120).

Unrein sind die Christen 72, warnm? 72 (84); Unreine Seite (84).

Unterdrücknug des Talmud numöglich (26). Usael: Tenfel (91); Verführer der ersten Menschen (auch Asasel genannt) (91).

Uschaja R.: Lehrer der Mischna 6.

V.

Vaterlandsliebe angehliche der Juden (110, 162).

Ve n e d i g; crste vollständige Talmud-Ausgabe 26; Baun-Edict des Dogen gegen den Talmud (27).

Verfolgung des Talmnd gerechtfertigt (28), nugerechte V. der Juden verboten (166).

Verhetzung der Christen den Juden augerathen (121); Aufgabe der jüdischen Pressc (121).

Verik (Thorheit): Jesus (44).

Verrath bedroht 122; jüdische Verrüther 123; Kosten der Wegschaffung eines Verrüthers von der jüdischen Gemeinde zu tragen (153).

Versöhnungstag (Jom kippur) hindert nicht, die Völker der Welt zu vertilgen 142, Judeneid gelöst (145).

Verstellnug und Henchelei gegen Christen erlaubt (105).

Verwerfnug endgiltige Israels (49, 60).

Vidal Benauisti zu Tortosa (26).
Viehsame: Christen (89), auf Ezechiel zurückgeführt (89), daher sind
Christen vogelfrei 142.

Vittorio Eliano: Revisor des Talund (27).

Vogelfrei sind die Gojim, weil Vielsame (160),

Vorbaut; Christen 80).

W.

Wagenseil: Sota 32, 83. Wahusinnig wird Christus genanut 32, 83. Wasser zur Tanfe verkanfen, ist dem Juden verboten 96, nubedeckt dem Goj nicht zu reichen! (150).

Weihranch soll der Jude in christlichen Kirchen nicht riechen (96', den Christen nicht verkanfen 95.

Welthandel (142).

Weltherrschaft: Bestimmung der Juden zur (1, 185).

Widerhall der Stimme (30).

Winkelzüge bei Gericht erlanht

115 (144). Wncher schou im a. B. (140): gegen Juden sündhaft (142); gegen Christen erlaubt, geboten 112 ff. (142); rabbinisches Gebot durch Verdrehung der Torah entstanden (142); getreu gebalten (142); wana selbst gegen Juden erlanbt (142); dnrcb W. soll der Hass gegen Nichtinden geschürt werden (142): eigentliche Ursache der meisten

Judeuverfolgungen (142). Wncbervolk: Judeu (140, 142). Wunder Jesu durch Schemhamphorasch erklärt (44); kleinlich (46). Z.

Z a b i m: 9. Tractat zu Tohoroth (8 a). Z a d o k (126 a).

Zaknth R., Abraham, verfasst s. Juchasin (31).

Zanherer: Christus 44 (47).

Zaun nm die Torah (Talmud) (1). Zebachim: I. Tractat zn Kodaschim

Zelem (Götzenbild): Krenz 52.

Zerklüftnng, religiöse unter den Jaden (23).

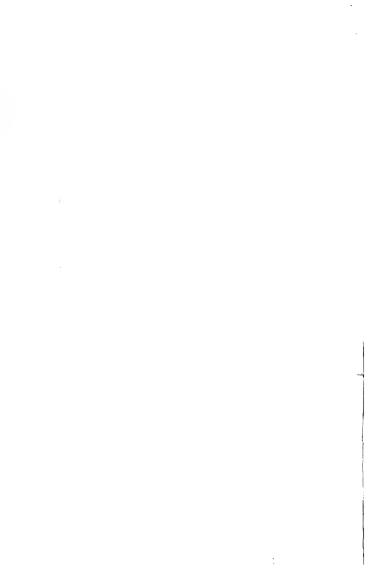
Zeuge: Christ unfahig vor einem jüdischen Gerichte Zeuge zn sein, warum? 92 (107); anch der Jude nicht, der von einem Christen Almosen angenommen hat (107); dessgleichen kein Sklave 92.

Zinsen aber uicht Wucher von Fremden zu nehmen im a. B. erhaubt (142). Zizith (Quasten) darf der Jude nicht benützen, wenn sie von Christen gewacht sind (113).

Zor: Tyrus für Rom (166).

Zurath hattalni: Krenz 52. Zwischenbandelder Juden (142),





Sinnstörende Druckfehler.

```
Seite 10. Zeile 20 von oben: gelten statt: sein.
             1 , unten: blasphement statt: blasphamant.
         94 , oben: verstanden statt: verstande.
             9 , gesichtet statt: gesichert.
     22
         , 14 ,
                        zu weit statt: weit.
     22,
         " 18 " unten: Saxuët statt: Saracb.
     49.
                   " Sankedrin statt: Senhedrin.
          " 2£ "
                     " commentirt statt: commentirte.
          " 16 "
     312.
     :29.
             7 , oben: Pandira (. Punkt entfällt).
             υ,
     4(1,
                          fol. 104 b statt: 1046.
     45.
          , 22 , unten: Urtheil statt: Urthei.
                    " Jad chasaka statt: Jad hasakalı.
      63.
          , 19 ,
          , 10 , oben: 25 b statt: 256.
     1365.
              7 ,
                          Heiden statt: Hetden.
     69,
          **
          , 14 , unten: und sind sie statt: und sie.
      71.
             9 , mit Quellwasser statt: mit einem Quellwasser.
      73.
      73,
          . . 8 , ,
                           Vorschrift statt: Vorschritt.
      78,
             11 "
                          Tochter statt: Mutter.
     Si. , 17 , oben: Meir statt: Meiru.
                           Meir statt: Meier.
     56, , 10 , ,
     89, "
            16 , ,
                           Socor statt: Socor.
             9 ,
     93. "
                           178.1 statt: 1781.
     99, , 19 und 22 von obsu: Meir statt: Meier.
              9 von unten: und nicht: (Doppelpunkt).
     106,
             17 " zu einer solchen Entweihung statt: zu einer Entweihung.
     115, "
     124, "
              9 ,
                         Sedekias statt: Sedakias.
     120, "
             11 , oben: Buithos statt: Baithor,
     127. "
              16 ,
                           Nichtinden statt: Juden.
                     w
              ō5 ,
                           28 b statt: 286.
     125.
              4 . unten: Missionäre statt: Missionären.
     140. "
     135. "
               5 " " Fener.
     133.
              2 ,
                          Freiburger.
              2t and 29 von oben: Laurent statt: Laurant.
     140, "
              10 von anten: im Oriente.
     142, " 1t " " 122 statt: 22.
     144, "
              9 , oben: Isaias 1,25 statt: 1.11.
    114. , 12 , ,
                           Rabathi statt: Rabattı.
```

Von demselben Verfasser Dr. Joseph Deekert, Pfarrer in Wien, Weinhaus, XVIII., sind im Selbstverlage erschienen:

4 Tiroler Kinder.

Opfer des ehassidischen (jūdischen) Fanatismus. (fl. 1.20, mit Postversandt fl 1.25.) — Eine urkundliche Darstellung über den Mord des sel. Simon von Trient (1475), des sel. Andreas von Rinn (1462), der sel. Ursula Pöck von Lienz (1442) und des sel. Franz Thomas Loeherer von Montiggl (1744). Das Buch hat bisher keine Wiederlegung gefunden.

Türkennoth und Judenherrsehaft.

3 Conferenzeden. (15 kr., mil Postversandt 17 kr.) Eine Vergleichung der gegenwärtigen Lage mit der Türkennoth im Jahre 1683 (10 Stk. fl. 1.20, 100 Stk. fl. 10.—).

- Vaterunser in der Christennoth (Judennoth) à 2 kr. (10 Stk. 15 kr., 100 Stk. fl. 1.—). Ein zeitgemässes Gebet — das die "Antiehristen" furchtbar verstimmte.
- Diese 3 Broschüren können auch bei Mayer & Co. und in jeder kath. Buchhandlung bezogen werden.
- In Vorbereitung (zu beziehen im Verlage des "Sendhoten des hl. Joseph", Weinhaus—Wien, XVIII. und bei H. Kirsch, I. Singerstrasse 7):
- Ahasverus, der ewige Jude. Ein Wort zur Ahwehr eines philosemitischen Mahnrufes. (15 kr.)
- Die ältesten nnd gefährlichsten Feinde des Christenthums und des ehristlichen Volkes 8 Conferenzreden. (40 kr.)
- Des Talmuds Auslegung und Wiederlegung.

Auch machen wir aufmerksam auf ein hochinteressantes Büchlein, das in einigen Tagen die Presse verlassen wird:

50 Briefe eines Erleuchteten zur Ehrenrettung des Exrabbi Itzig Schmul Boch, aus dem hebräischen übersetzt und herausgegeben von Jainkef Friselmaul aus Ostrau.

